

Pompier

PRINTEMPS 2023

TRIMESTRIEL



**TERRES
BRÛLÉES**

L'AMÉRIQUE DU NORD RESSENT L'IMPACT DES FEUX DE FORÊT DÉVASTATEURS



12 Les conférences législatives de l'AIP



Les diagnostics de cancer et la famille 18



20 La scène locale

Couverture

8 Les feux de forêt

Les membres de l'AIP sont de plus en plus en première ligne des feux de forêt, y compris au Canada, qui connaît sa saison de feux de forêt la plus féroce à ce jour.

COUVERTURE : Zach Rafuse, section locale 268 de Halifax, N.-É., réagit aux feux de forêt en Nouvelle-Écosse. Photo gracieusement fournie par le gouvernement de la Nouvelle-Écosse.

Nouvelles

12 Les conférences législatives de l'AIP de 2023

Le Canada et les États-Unis ont organisé des conférences législatives marquantes ce printemps, avec des participants à Washington écoutant le président Joe Biden.

16 La Politique de représentation légale

Le syndicat a un programme solide visant à protéger vos droits à la liberté d'expression.

18 Les diagnostics de cancer et la famille

Du choc initial du diagnostic au traitement et à la guérison, le cancer n'a pas seulement un impact sur le pompier diagnostiqué. Ses répercussions s'étendent à la famille et aux amis.

Contenu

- 3 Mot du président général
- 5 Mot du secrétaire-trésorier général
- 6 Nouvelles d'intérêt
- 20 La scène locale
- 22 Dans l'ensemble de l'AIP
- 25 Les retraités
- 34 N'oublions jamais
- 36 La dernière alarme

Téléchargez l'appli de l'AIP

L'appli de l'AIP est disponible pour les appareils Apple et Android. Téléchargez la dernière mise à jour du logiciel aujourd'hui en utilisant ce [code QR](#).



Communiquez avec l'AIP

Feux de forêt : notre nouvelle normalité

À mesure des changements climatiques, des déplacements de populations et de l'urbanisation qui s'étend, les feux de forêt, autrefois considérés comme une menace saisonnière, persistent maintenant tout au long de l'année. Personne ne connaît mieux cette réalité que les membres de l'AIP. Nos confrères et consœurs font face à cette menace d'un bout à l'autre du pays et partout entre les deux.

La mission de l'AIP est avant tout de s'assurer que notre travail est aussi sécuritaire que possible afin que tout le monde rentre chez lui à la fin d'un quart. C'est pourquoi, depuis que je suis devenu votre président général il y a deux ans, j'ai cherché à prioriser le travail de l'AIP sur la santé, la sécurité et la médecine.

Lors de notre 56^e congrès l'été dernier, au cours d'une table ronde sur le milieu périurbain (MPU), Tim Edwards, président de la section locale 2881 de CALFIRE, a clairement parlé des changements que nous observons dans les feux de forêt, là où les feux de forêt atteignent l'endroit où vivent les gens, connu sous le nom de milieu périurbain. « Ils ont construit tellement de maisons dans le milieu périurbain [en Californie] que chaque incendie devient un incendie périurbain pour nous. Nous avons des maisons qui brûlent constamment, et ça s'étend. »

Le Groupe de travail des pompiers en milieu périurbain de l'AIP a fait part de ses préoccupations en matière de sécurité : Tous les pompiers, y compris moi, ont besoin de formation pour réagir aux feux de forêt. L'AIP a développé une classe spécifique appelée Intervenir en milieu périurbain ou IMP. J'ai pensé que c'était un peu difficile; j'ai poliment expliqué que je travaillais dans le centre-ville de Boston, avec des gratte-ciel, des métros, des tunnels, des incendies de navires, etc. Ils m'ont rapidement éclairé que lorsque des feux de forêt ont frappé le Colorado, des pompiers de la ville de Denver ont été envoyés cette nuit-là. Quand Gatlinburg, Tennessee, a brûlé en 2016, l'appel à l'aide est allé à la ville de Charlotte, Caroline du Nord. Ils ont expliqué simplement, quand vous avez besoin de beaucoup de pompiers rapidement, vous appelez là où il y a beaucoup de pompiers... les villes.

J'ai vu ça de mes propres yeux là où je m'y attendais le moins. Après avoir pris l'avion pour rentrer de cette réunion avec le groupe de travail en mai 2022, je suis sorti d'un tunnel sur la I-93 pour voir un feu de forêt enflammer la réserve de Blue Hills, à environ cinq miles au sud de Boston. Un certain nombre de services d'incendies ont été appelés à se prêter mutuellement assistance, dont près de 10 casernes de Boston. Ça m'a piqué au vif.

Peu de temps après, le président Biden m'a posé des questions sur les problèmes urgents auxquels sont confrontés les pompiers. Les incendies périurbains me sont venus en tête en premier. Je lui ai dit que lorsque les pompiers sont tués en grand nombre, c'est généralement un effondrement de bâtiment ou d'être envahi en combattant un feu de forêt. Malheureusement, la plupart des pompiers municipaux manquent de formation et d'équipement adéquats pour fonctionner efficacement et en toute sécurité en milieu périurbain. J'ai expliqué que nous devions changer cela et lui ai demandé de l'aide.

Les pompiers de l'AIP protègent la plupart de la population aux États-Unis et au Canada. En fin de compte, ce seront nos membres qui risqueront leur vie pour sauver ceux qui sont sur le chemin d'un feu de forêt, peu importe où cela se produit.

Les membres de partout au Canada ont fait un travail héroïque pendant une saison sans précédent de feux de forêt, particulièrement en Nouvelle-Écosse. Lorsqu'un feu de forêt est entré dans la ville de Halifax,

les confrères Kevin Corkum et Conor Scott de la section locale 268 se sont retrouvés dans un moment de décision instinctif.

Quand une famille ne pouvait pas joindre leur père âgé vivant avec la démence, qui était à l'intérieur d'une zone envahie par le feu, les confrères Corkum et Scott ont quitté leur autopompe et ont pris un véhicule de pompiers plus rapide et plus léger directement dans l'enfer pour le sauver. « Il y a eu des moments où nous avions l'impression de traverser un mur de feu », a déclaré M. Conor à CBC News.

C'était un travail du tonnerre, Kevin et Conor! Vous nous avez tous rendus fiers.

Dieu merci, ça s'est bien terminé. Comme nous le savons trop bien, toutes nos histoires ne se finissent pas bien.

Les feux de forêt qui brûlent partout au Canada ont eu des répercussions sur la vie quotidienne aux États-Unis, et des panaches de fumée ont atteint jusqu'en Europe. Merci à tous nos membres qui travaillent dans des conditions brutales sur les lignes de front au Canada.

Le Bureau canadien de l'AIP a fait pression pour obtenir le financement de la formation sur les feux de forêt promis il y a plus d'un an. En juin, l'AIP et le gouvernement du Canada ont convenu d'un programme pilote d'un an qui met le financement d'IMP à la disposition des pompiers canadiens. Conçu par des experts expérimentés en feux de forêt des rangs de l'AIP, notre programme IMP forme déjà avec succès des pompiers à travers les États-Unis et est facilement adaptable.

Nos carrières de pompiers exigent que nous comprenions tous la nécessité de nous adapter et de changer. Cela m'a alors récemment rappelé que la fumée des feux de forêt canadiens se dirigeait vers le siège de l'AIP à Washington, D.C.

Notre serment est de protéger les citoyens de nos deux nations. Si les pompiers ne sont pas correctement formés, les citoyens ne sont pas correctement protégés. Nous devons disposer d'un effectif suffisant de pompiers bien entraînés pour intervenir en cas d'incendie périurbain. C'est notre nouvelle normalité et nous devons nous y préparer.

Alors que nous approchons de la fin du premier quart du 21^e siècle, nous soulignons le 10^e anniversaire de la plus grande perte de vies de pompiers depuis le 11 septembre 2001. Alors que le feu de Yarnell Hill brûlait hors de contrôle et menaçait les communautés du Grand Prescott, en Arizona, leurs propres Granite Mountain Hotshots du Service des incendies de Prescott furent envoyés au combat. Le 30 juin 2013, 19 courageux pompiers ont fait le sacrifice ultime. Dans leur esprit, consacrons-nous à être prêts à combattre la menace des feux de forêt.

Soyez vous. Soyez forts. Soyez pompiers.



Le Président général



Edward A. Kelly



Pompier

TRIMESTRIEL

Edward A. Kelly président général
Frank V. Lima secrétaire-trésorier général

CONSEIL EXÉCUTIF DE L'AIP

1^{er} district

James Slevin

167 Rockaway Avenue
 Garden City, NY 11530 USA
 Cell. : (917) 757-6388
 Bur. : (347) 903-1529
 Téléc. : (347) 343-5720

2^e district

Mark Woolbright

115 McMenemy Road
 St. Peters, MO 63376 USA
 Cell. : (314) 393-9755
 Bur. : (636) 397-1572
 Téléc. : (636) 397-3809

3^e district

Jay Colbert

20 Henry Ave.
 Somerville, MA 02144-2604 USA
 Cell. : (617) 307-8076

4^e district

Andrew K. Pantelis

3060 Mitchellville Road
 Suite 217
 Bowie, MD 20716 USA
 Cell. : (301) 674-3448

5^e district

Thomas Thornberg

23594 Ulysses St. NE
 East Bethel, MN 55005 USA
 Cell. : (612) 290-8015
 Bur. : (612) 222-5706

6^e district

Mike Carter

2234-30 Avenue NE
 Calgary, AB T2E 7K9 Canada
 Cell. : (403) 630-7655

7^e district

Ricky Walsh

P.O. Box 5604
 West Richland, WA 99353 USA
 Cell. : (509) 999-3090

8^e district

Mark Sanders

10527 Winding Way
 Harrison, OH 45030-2043 USA
 Cell. : (513) 260-2381

9^e district

Michael H. Frainier

12 Lakeside Lane - Suite 9
 Denver, CO 80212 USA
 Cell. : (303) 908-7334
 Bur. : (303) 228-5321

10^e district

Stephen Gilman

61 East Columbus
 Phoenix, AZ 85016 USA
 Cell. : (602) 418-3766

11^e district

Sandy McGhee

1283 S. Detroit Avenue
 Tulsa, OK 74120 USA
 Cell. : (918) 855-8228

12^e district

Walter J. Dix

11 NW 36th Avenue
 Lauderdale, FL 33311 USA
 Cell. : (954) 444-8111
 Dom. : (954) 349-0331

13^e district

Fred LeBlanc

317 Avenue Road
 Kingston, Ontario K7M 1C8 Canada
 Cell. : (613) 328-2195

14^e district

Danny Todd

5150 Stage Rd. Suite 103
 Memphis, TN 38128 USA
 Bur. : 901-386-3129
 Cell. : 901-409-6549
 Dom. : (901) 377-6549

15^e district

David Burry

16 Indian Pond Place
 CBS (Terre-Neuve), A1X 6P8 Canada
 Dom. : (709) 744-2709
 Cell. : (709) 689-7574

16^e district

James B. Johnson

1930 N Lakeman Dr.
 #106
 Bellbrook, OH 45305 USA
 Cell. : (202) 360-1318

ADMINISTRATEURS

Mark S. Ouellette

556 Aeolian Drive
 New Smyrna Beach, FL 32168
 Cell. : (386) 314-5837

Alex Forrest

303-83 Garry Street
 Winnipeg, MB R3C-419 Canada
 Bur. : (204) 783-1733
 Cell. : (204) 791-4980
 Dom. : (204) 255-0383
 Caserne : (204) 253-0496
 Téléc. : (204) 772-2531

Anthony Mejia

2201 Cherry Avenue
 Signal Hill, CA 90755
 (562) 989-3667 (Office)
 (562) 212-2055 (Cell)

AVOCAT GÉNÉRAL

Mooney, Green, Saindon, Murphy & Welch, P.C.

Edward A. Kelly, publisher

Ryan Heffernan, éditeur

Meghan BouHabib, adjointe à la rédaction; **Kristin Hazlett**, graphiste

Kristin Craine, rédactrice; **Tim Burn**, rédactrice

Ryan Gonzalez & Erykah Tinnin, graphiste adjointe

Charles Belmont, traducteur/réviseur; **Mesha Williams**, rédactrice

Craig Renfro, directeur de la publicité • crenfro@aiff.org

Affranchissement payé à Washington, DC et à d'autres bureaux d'envois.

Publié trimestriellement

Prix d'abonnement 18 \$ par année

Pompier Trimestriel (publication)

(ISSN 2333-3669)

Pompier Trimestriel (en ligne)

(ISSN 2333-3685)

Publication officielle

© droit d'auteur 2023 de l'Association internationale des pompiers®

1750 New York Avenue, N.W.
 Washington, D.C. 20006-5395, USA

Maîtres de poste, envoyez les changements

d'adresses à :

AIP / IAFF

350, rue Sparks – bureau 403

Ottawa (Ontario) K1R 7S8

Canada

CALM
ACPS

Postes Canada numéro de convention 40032743 - retournez le courrier non distribuable au :
 350, rue Sparks – bureau 403 - Ottawa (Ontario) K1R 7S8

PERSONNEL EXÉCUTIF DE L'ASSOCIATION INTERNATIONALE

Patrick J. Morrison Chef des services sur le terrain

Wayne Murphy dirigeant principal de l'administration

Jim Brinkley chef des opérations

Danny Whu MD, MPH, médecin-chef

Phillip Cordova Adjoint spécial au président général

Thomas Breyer Adjointe au président général pour les services aux membres, l'assistance technique et les ressources documentaires

Ryan Heffernan Adjoint au président général pour les communications et les médias

Erin Lynch Adjointe du président général pour les conférences, la planification des événements et la logistique

Sean McManus Adjoint au président général pour les opérations canadiennes de l'AIP

Kevin O'Connor Assistant au président général pour les affaires gouvernementales, les campagnes stratégiques et les initiatives politiques

Joshua Smith Ed.D., Adjoint au président général pour les relations humaines, l'éducation, la formation contre les matières dangereuses et l'administration des subventions dangereuses/armes à destruction massive

PERSONNEL ÉMÉRITE

Président émérite
Harold A. Schaitberger

Secrétaire-trésorier émérite
Thomas H. Miller

Vice-présidents émérites
James L. Hill

Elliott Hastings
Dominick C. DiPaulo
Robert E. Palmer
Gerald O. Holland
Michael J. Crouse
Ernest A. "Buddy" Mass
Terry A. Ritchie
Kevin Gallagher
Bruce Carpenter

James A. Fennell
William V. Taylor
Lorne West
James T. Ferguson
Larry Osborne

Administrateurs émérites

William McGrane
Dennis Lloyd

Maureen Green Assistante au secrétaire-trésorier général pour les adhésions

Frank Ramagnano Adjoint au secrétaire-trésorier général

Ryan Weber Adjoint au secrétaire-trésorier général pour les finances et l'affiliation

AUXILIAIRE À L'AIP

Terra McKenzie

Présidente
 (217) 424-5687
 Terra.Mckenzie@adm.com
 www.aiaff.com

AUMÔNIER DE L'AIP

Père Thomas Mulcrone

Siège social de l'AIP

1750 New York Ave. NW
 Washington DC 20006 USA
 Bur. : (202) 737-8484
 Téléc. : (202) 737-8418

Bureau canadien de l'AIP / Pour information en français :

350 Sparks St. Suite 403
 Ottawa Ontario, Canada K1R7S8
 Bur. : (613) 567-8988

E-18 MEDIA

Marty Sonnenberg
 Chef de production

Deux ans comme votre STG : promesses faites, promesses tenues

Chères consœurs et chers confrères :

Depuis mon entrée en fonctions en tant que secrétaire-trésorier général il y a plus de deux ans, l'Équipe du STG et moi nous sommes engagés à apporter transparence et responsabilité par la simplicité aux finances de l'AIP. En travaillant de concert avec le PG Kelly, le conseil d'administration et le conseil des administrateurs, nous avons fait de grands progrès en créant des gains d'efficacité dans nos opérations, en éliminant le gaspillage et en protégeant la santé financière à long terme de notre syndicat. Cela a été un honneur de voyager à des réunions, conférences et congrès d'États et de provinces pour entendre directement de vous et de vos dirigeants de sections locales ce que vous attendez de l'AIP et comment nous pouvons aider votre section locale.

Allant de moi-même dirigeant et enseignant des ateliers axés sur le rôle de secrétaire-trésorier lors de notre première conférence éducative pour nos dirigeants syndicaux au Sommet sur la formation des affiliés à la direction (SFAD), à la création d'un adjoint au STG pour les opérations et les pensions, à la formation d'un Département administratif général, nous avons certainement eu un impact positif au sein de notre grand syndicat. Certaines des choses que nous avons accomplies depuis notre entrée en fonction ont permis de réaliser de grandes économies, tandis que d'autres ont posé les bases d'une AIP financièrement plus solide à l'avenir.

TRANSPARENCE

En tant qu'ancien vice-président de district de l'AIP dans le 10^e district, j'ai vu un besoin et une opportunité d'aider de manière significative les vice-présidents de district, le conseil d'administration et d'autres décideurs à obtenir rapidement des informations plus approfondies sur les finances de l'AIP. Nous avons créé une bibliothèque financière en ligne pour le conseil exécutif et le conseil d'administration de l'AIP, qui fournit des rapports régulièrement mis à jour sur toutes les facettes du Bureau de la STG, y compris les soldes des comptes bancaires, les vérifications, les renseignements sur les placements, les rapports sur les membres et tous les documents gouvernementaux de conformité financière. Nous avons également remanié notre page Ressources en ligne du secrétaire-trésorier afin que les informations complètes qu'un dirigeant de section locale peut avoir besoin soient toujours disponibles et à jour. Une fois par mois, nous envoyons un bulletin d'information par courriel à chaque dirigeant affilié de l'AIP. Chaque courriel est axé sur une responsabilité du Bureau du STG ou sur le rôle du secrétaire-trésorier d'une section locale. Certains sujets ont inclus le cautionnement, les rapports financiers des sections locales, les rappels pour mettre à jour la base de données de la liste des membres de votre section locale et soumettre la vérification financière annuelle de votre section locale comme requis par la Constitution et les règlements administratifs de l'AIP, qui nous aident tous à transmettre une stabilité fiscale à votre section locale.

RESPONSABILITÉ

Vérification mensuelle du registre

Une fois par mois, je regarde personnellement le registre des chèques et examine chaque chèque et transaction. Ce niveau de détail profond fournit la surveillance que je m'efforce de créer en tant que STG. Je travaille en

étroite collaboration avec notre contrôleur et pose des questions détaillées sur les vérifications ou les entrées qui nécessitent des détails supplémentaires ou pourquoi le montant de la dépense peut varier par rapport aux mois précédents, etc. Ce processus est le fondement de mon engagement à rendre des comptes et à être un chien de garde féroce et un administrateur solide pour votre investissement dans votre AIP.

Budgets équilibrés

En entamant le processus de création du budget au début de l'exercice, nous avons pu présenter au Conseil exécutif et au Conseil d'administration un budget équilibré qui n'élimine pas les services. Il s'agit d'un effort conjoint entre le personnel du PG et mon personnel, et cela s'est avéré être un grand avantage, grâce à la collaboration. Enfin, en raison d'une discipline financière, nous avons également terminé chaque exercice avec un écart positif.

Politique d'approvisionnement

Afin de s'assurer que le processus utilisé pour acheter des biens et des services à l'AIP soit le plus efficace et le plus rentable possible, le Bureau du STG a contribué à créer une politique d'approvisionnement exhaustive. Cette politique contribue grandement à la création d'une politique et d'un processus normalisé et uniforme, attendus depuis longtemps, dans tous les départements de l'AIP pour l'achat d'équipement et la conclusion de contrats de service. Ce n'est qu'un exemple de plus du travail accompli pour préserver la santé financière de notre syndicat.

Surveillance et réforme des pensions

En tant que syndicat international, fournir une pension à prestations définies à nos employés au siège de l'AIP a toujours été une priorité et une nécessité pour recruter et conserver le personnel le plus compétent. Toutefois, pour ce faire, il est impératif que nous, en tant que dirigeants, gardions nos fonds de pension en bonne santé. En faisant appel à un adjoint au STG pour fournir des conseils sur les placements et les opérations de la caisse de retraite de l'AIP, nous avons immédiatement réalisé d'importantes économies de coûts. Nous avons également proposé (et le Conseil exécutif les ont adopté) des changements modérés à la caisse de retraite qui permettront d'économiser environ 60 millions de dollars au cours des 25 à 30 prochaines années. Ce changement créera une pension plus solide pour nos précieux employés sans créer un chaos majeur pour le budget de l'AIP à l'avenir.

Conclusion

Il y a tellement d'autres choses qui ont été accomplies depuis que vous m'avez élu comme votre STG. Cette liste n'est certes pas exhaustive, mais elle donne un petit aperçu de tout ce qui est fait sur le plan fiduciaire pour protéger la santé financière de notre grand syndicat tout en continuant d'offrir les programmes et les services que nos sections locales, nos membres et leurs familles attendent et méritent. Les finances de notre syndicat doivent être solides afin de lutter efficacement pour nos membres et les protéger.

Solidairement,

Votre secrétaire-trésorier général



Frank V. Lima



Le STG Lima accueille Matthew D'Andrea, membre de la section locale 2424 de Cape Coral, Floride, son épouse Sarah et son fils Dominic au QG de l'AIP. Les membres sont toujours les bienvenus à venir faire un tour au QG lorsqu'ils sont à D.C.



La Chambre réintroduit le projet de loi sur la négociation collective en matière de sécurité publique

Des milliers de pompiers et de travailleurs médicaux d'urgence aux États-Unis bénéficieraient de la réintroduction de la Loi bipartite sur la coopération entre les employeurs et les employés de la sécurité publique, qui permettrait aux travailleurs de la sécurité publique de former un syndicat, de négocier collectivement des heures et des salaires équitables et de fournir des mécanismes de résolution lors des impasses de négociation.

«Aujourd'hui, des dizaines de milliers de pompiers et de membres du personnel des SMU à l'échelle nationale n'ont pas de voix collective auprès de leur employeur pour défendre leurs intérêts, ceux de leurs familles et ceux des communautés qu'ils ont prêté serment de protéger», a déclaré le président général Edward Kelly. «C'est un droit que tout travailleur mérite. Lorsque les pompiers sont à la table, nous utilisons notre voix pour parler en faveur d'améliorations en matière de santé et de sécurité qui sauvent des vies.»

S'il est adopté, le projet de loi accorderait aux pompiers et au personnel des SMU des droits de négociation collective fondamentaux à l'échelle nationale; actuellement, 18 États ne donnent pas aux pompiers le droit de négocier. La législation donne aux États une grande flexibilité pour rédiger et appliquer leurs propres lois, conformément à ces normes minimales:

- Le droit de former une organisation syndicale et de s'y affilier et de faire reconnaître cette organisation par la formation et l'accord sur un contrat.
- Le droit de négocier les conditions de travail, les heures de travail et les salaires.
- La capacité de résoudre les différends au moyen d'un mécanisme de résolution d'impasse et, si une entente est conclue, le droit de l'appliquer devant les tribunaux ou par l'entremise d'un organisme administratif.

La législation n'autorise pas les grèves ou les lock-out, n'enfreint pas les lois sur le droit au travail, et n'interfère pas avec les lois existantes des États et les conventions collectives.

Le républicain Pete Stauber, un ancien policier, et le républicain-démocrate Dan Kildee ont réintroduit le projet de loi cette semaine.

«En tant qu'ancien policier ayant fondé un syndicat à Duluth, au Minnesota, je sais à quel point les droits du travail sont vitaux pour les hommes et les femmes courageux qui mettent leur vie en danger chaque jour au service de nos communautés», a déclaré M. Stauber. «Ces deux dernières années ont été particulièrement difficiles pour nos agents de la sécurité publique, il est donc plus important que jamais de s'assurer qu'ils ont

une voix dans le milieu de travail.»

«Tous les travailleurs, y compris les policiers, les pompiers et les travailleurs des services d'urgence, devraient pouvoir adhérer à un syndicat et négocier de meilleurs salaires et des conditions de travail plus sûres», a déclaré M. Kildee. «Je suis fier de travailler avec les républicains et les démocrates pour élargir les droits de négociation collective des agents de la sécurité publique.»

Les autres coparrains du projet de loi sont Don Bacon (républicain du Nebraska), Mike Bost (républicain de l'Illinois), Angie Craig (démocrate du Minnesota), Brian Fitzpatrick (républicain de Pennsylvanie), Tom Kean (républicain du New Jersey), Susie Lee (démocrate du Nevada), Mike Levin (démocrate de Californie), Kathy Manning (démocrate de Caroline du Nord), Dean Phillips (démocrate du Minnesota), Chris Smith (républicain du New Jersey), et Gabe Vasquez (démocrate du Michigan).

«L'AIP est fière d'approuver la Loi sur la coopération entre les employeurs et les employés de la sécurité publique de 2023, et nous exhortons le Congrès à adopter cette législation bipartite de bon sens et à protéger les droits fondamentaux des travailleurs américains», a déclaré M. Kelly. «Si vous êtes prêt à risquer votre vie pour les autres, vous méritez un siège à la table des négociations.» ■

Le président Biden honore trois des plus courageux de New York avec la médaille de la Bravoure

Le président Joe Biden a honoré trois membres de l'AIP qui figuraient parmi les neuf agents de sécurité publique, et ont reçu la médaille de la Bravoure en reconnaissance d'actes extraordinaires d'héroïsme et de bravoure.

Lors d'une cérémonie émouvante à la Maison-Blanche le 16 mai, M. Biden décerne la médaille de la Bravoure au lieutenant Justin Hespeler et au pompier Patrick Thornton de la section locale 94 de l'Association des pompiers en uniforme du Grand New York, et au lieutenant à la retraite Jason Hickey de la section locale 854 de l'Association des officiers de pompiers en uniforme de New York.

«Que vous soyez des petites villes ou des grandes villes, vous êtes faits du même bois», a déclaré M. Biden à propos des lauréats.

«Vous courez vers le danger quand tous les autres fuient le fuient. Vous possédez un altruisme qui est littéralement impossible à

expliquer. Et votre bravoure en est une qui inspire.»

Les trois pompiers ont été rejoints lors de la cérémonie par le président de la section locale 854, James McCarthy, le dirigeant de la section locale 854, Thomas Reilly, et le vice-président de la section locale 854, Bobby Eustace, qui ont déclaré que l'événement était «incroyablement impressionnant et humble» pour tous les participants.

«Le président Biden a soutenu les pompiers tout au long de son mandat. Nous apprécions qu'il nous honore et qu'il continue de nous soutenir», a déclaré M. Eustace. «Ce fut une bonne journée pour nous. Nous avons beaucoup de jours tristes dans notre service d'incendie, donc c'était agréable d'avoir une bonne journée.»

M. Hespeler a été honoré pour son sauvetage héroïque d'un nouveau-né qui était inconscient dans son berceau au deuxième étage d'une maison en feu à Brooklyn, New York.



De gauche à droite : Le lieutenant Justin Hespeler et le pompier Patrick Thornton (Section locale 94, Association des pompiers en uniforme du Grand New York), et le lieutenant à la retraite Jason Hickey (Section locale 854, Association des chefs des pompiers en uniforme de New York) reçoivent la médaille de la Bravoure.

« Que vous soyez des petites villes ou des grandes villes, vous êtes faits du même bois. Vous courez vers le danger quand tous les autres fuient le danger. Vous possédez un altruisme qui est littéralement impossible à expliquer. Et votre bravoure en est une qui inspire. »

— Le président Joe Biden

L'aumônier de l'AIP est intronisé au *Irish American Hall of Fame*

Le Père Thomas Mulcrone, qui est aumônier de l'AIP et qui a été aumônier du service des incendies de Chicago pendant de nombreuses années, a été intronisé au Irish American Hall of Fame lors d'une cérémonie spéciale le 29 avril. L'Irish American Hall of Fame honore les citoyens américains d'origine irlandaise qui se sont distingués dans les domaines des arts, des affaires, de l'éducation, du service public, de la religion, de la science et du sport.

« Je ne peux penser à personne qui mérite plus de cet honneur spécial que le Père Thomas Mulcrone », a déclaré le Président général Edward Kelly. « Il a été là pour tous les membres de l'AIP, en particulier nos confrères et consœurs de la section locale 2, lorsque nous avions le plus besoin de lui. Au nom de l'AIP, je tiens à féliciter le Père Mulcrone et à exprimer notre reconnaissance pour ses années de service auprès des pompiers et de leurs familles. » Il y avait à la cérémonie Mark

« C'est de l'héroïsme pur et dur », a déclaré M. Biden, de M. Hespeler, dont les actions ont sauvé la vie de l'enfant.

Une médaille a été décernée à M. Thornton pour son sauvetage d'un homme âgé qui a été pris au piège sous une petite embarcation chavirée dans les eaux au large de Staten Island.

M. Hickey a été honoré pour avoir sauvé un homme noyé. Alors qu'il suivait l'entraînement maritime du service d'incendie de la Ville de New York, M. Hickey a entendu un appel de détresse pour un homme

luttant dans les eaux rapides de la rivière Harlem. M. Hickey a sauté dans l'eau, a sécurisé la victime et l'a ramenée en toute sécurité au navire de sauvetage. ■



Le Père Mulcrone avec le président de l'AFFI Chuck Sullivan et d'autres dirigeants de l'AIP de l'Illinois

Sanders, vice-président du 8^e district, Chuck Sullivan, président de l'Association des pompiers de l'Illinois (AFFI), Luke Howieson, vice-président de l'AFFI, Danny Fortuna du 1^{er} District, et plusieurs membres de la section locale 2 de Chicago.

« La cérémonie d'intronisation comprenait un hommage approprié au Père Mulcrone pour ses décennies de service à nos membres », a déclaré M. Sanders. « Ce fut un honneur pour nous tous d'être là pour célébrer une occasion aussi importante. »

Le Père Mulcrone a commencé à se lier avec les pompiers en 1981 quand il a commencé à aider l'aumônier du service d'incendie de Chicago, le Révérend Matthew McDonald. Il a ensuite pris la relève comme aumônier lorsque le Révérend McDonald a pris sa retraite en 1987 et a continué à occuper ce poste jusqu'à sa propre retraite en 2017. Le Père Mulcrone a servi simultanément

comme aumônier de l'AIP pendant plusieurs de ces années.

La mission de l'aumônier du service d'incendie de Chicago est de fournir des conseils spirituels et des soins pastoraux aux membres de la section locale 2 pendant les moments les plus importants de la vie comme les baptêmes, mariages, funérailles, visites à l'hôpital... et d'offrir un soutien émotionnel pendant les incendies majeurs et les décès en service.

« La chose la plus difficile que vous ayez à faire, c'est de frapper à la porte de quelqu'un », a déclaré le Père Mulcrone lorsqu'il s'agit de dire aux familles des pompiers que le pire est arrivé.

Aujourd'hui, le Père Mulcrone est aussi l'aumônier à temps plein de St. Mary of Providence, qui offre une résidence aux femmes ayant une déficience intellectuelle et offre des programmes de formation professionnelle de jour. ■



Le Père Mulcrone avec le vice-président du 8^e district Mark Sanders.

LES MEMBRES EN PREMIÈRE LIGNE DES FEUX DE FORÊT CANADIENS

Les membres de l'AIP à Halifax (N.-É.) travaillent 24 heures sur 24 dans des conditions extrêmes pour sauver des résidents et des maisons face aux feux de forêt dévastateurs qui ravagent les banlieues de la ville.

Conduits par des températures chaudes et sèches et des vents forts, deux grands feux de forêt se sont déclarés le 29 mai dans les quartiers de Tantallon et Hammonds' Plains au nord-ouest de la ville, se propageant très rapidement les zones résidentielles et obligeant des milliers de personnes à évacuer. Bien qu'aucune vie n'ait été perdue, jusqu'à 200 structures ont été détruites ou endommagées.

L'AIP est engagée dans la situation des feux de forêt à Halifax. Le vice-président du 15^e district de l'AIP, David Burry, est dans la région, et les dirigeants et les cadres supérieurs de l'AIP à Washington et à Ottawa sont en contact étroit avec la section locale 268 au fur et à mesure de l'évolution de la situation.

Environ 50 des 529 membres de la section locale 268 de Halifax vivent dans des régions touchées par les feux de forêt, dont jusqu'à trois ayant perdu leur maison. Les membres dont les foyers sont touchés par les feux de forêt peuvent bénéficier d'une aide financière dans le cadre du programme de Secours en cas de catastrophe de la Fondation de l'AIP.

Brendan Meagher, président de la section locale 268, a déclaré à Global News que ses membres, aux côtés des répartiteurs, de la police et des pompiers des communautés voisines, ont modelé l'esprit du travail.

« Nous sommes tous dans le même bateau. Nous sommes des Néo-Écossais. Nous nous entraînons », a-t-il dit. « Pompiers, nous sommes là quand les choses vont mal. C'est notre devoir. C'est ce que nous faisons. »

Les autorités ont déclaré que les incendies, qui couvrent une superficie de 950 hectares (2 347,5 acres), ont été contenus après une semaine

Le président général de l'AIP, Edward Kelly, a félicité les membres de la section locale 268 pour avoir réagi dans des circonstances extrêmement difficiles, soulignant que les membres de l'AIP dans les services d'incendie urbains sont souvent en première ligne des feux de forêt dévastateurs, car ils deviennent plus communs en raison des changements climatiques et d'autres facteurs.

« Nos membres de Halifax font un travail incroyable pour répondre aux feux de forêt », a-t-il déclaré. « Ils ont été appelés à protéger leurs voisins et leur communauté, tandis que certains d'entre eux ne savent pas si leur propre maison est en sécurité. L'AIP est avec eux à chaque étape et continuera d'être avec eux pour fournir tout le soutien nécessaire grâce au Secours en cas de catastrophe. »

M. Kelly a également noté que les membres de l'AIP de la Colombie-Britannique, de l'Alberta et de la Saskatchewan combattent également les feux de forêt dans ce qui a été un début sans précédent de la saison des feux de forêt au Canada. Plus de 20 millions d'acres de forêt ont brûlé, les incendies les plus intenses se produisant au Québec et dans l'ouest de l'Ontario.

Selon le Centre interservices des feux de forêt du Canada (CIFFC), 497 incendies actifs se sont produits le 30 juin, dont 230 étaient considérés comme hors de contrôle. Plus de 100 millions de personnes aux États-Unis étaient sous alerte de qualité de l'air à la fin juin alors que la fumée des feux de forêt continuait à se déplacer vers le sud. Des vapeurs brumeuses et dangereuses ont englouti le ciel sur une grande partie du nord-est et ont touché les États du Missouri au Massachusetts.

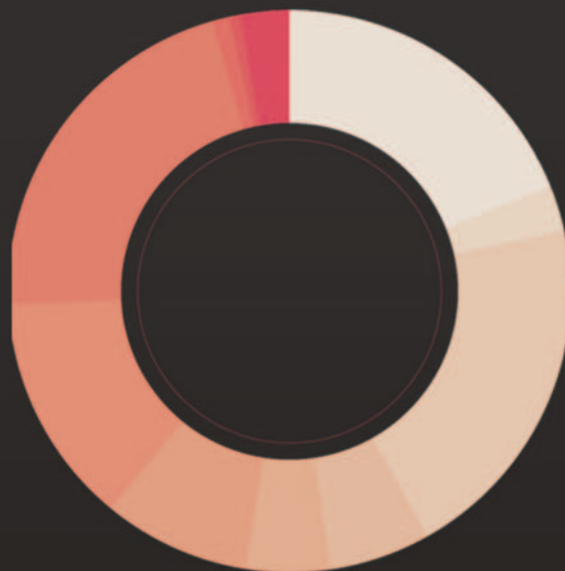
L'AIP amorcera un programme pilote de formation d'un an pour préparer les pompiers canadiens spécialisés en bâtiments aux dangers des feux de forêt. Le programme Intervenir en milieu périurbain (IMP) forme les pompiers aux réalités très différentes des feux de forêt afin qu'ils puissent opérer de façon sécuritaire et efficace sur les lieux d'intervention. Le programme est financé par le gouvernement du Canada.

« Avec l'apparition récente de plusieurs feux de forêt dans l'Ouest canadien ayant entraîné l'évacuation de nombreuses maisons, le rôle crucial des pompiers dans la protection de ces maisons est évident », a déclaré Mike Carter, vice-président du 6^e district. « Le programme IMP les aidera à accomplir leurs tâches de façon sécuritaire et efficace. » ■

Le Premier ministre canadien Justin Trudeau a visité une caserne de pompiers à Halifax, en Nouvelle-Écosse, où il a passé du temps avec Brendan Meagher, président de la section locale 268, et Conor Scott et Kevin Corkum, membres de la section locale 268. M. Scott et M. Corkum ont été reconnus par M. Trudeau pour avoir risqué leur vie pour sauver un homme âgé dans une zone de feu de forêt.



Colombie-Britannique	94
Yukon	13
Alberta	101
Territoires du Nord-Ouest	29
Saskatchewan	24
Manitoba	42
Ontario	66
Québec	106
Terre-Neuve-et-Labrador	5
Nouveau-Brunswick	0
Nouvelle-Écosse	3
Île-du-Prince-Édouard	0
Parcs Canada	14



497

FEUX ACTIFS ACTUELS*



Sous contrôle	171
Hors de contrôle	230
Contenu	96

* EN DATE DU 30 JUIN, SELON LE CENTRE INTERSERVICES DES FEUX DE FORÊT DU CANADA

LA MISSION DIFFICILE DES POMPIERS AFFECTÉS AUX FEUX DE FORÊT

« Lorsque nous sommes sur la bordure du feu, ce n'est pas un environnement sûr. Ce n'est pas un travail sûr. C'est dangereux », a déclaré Anthony Powers, un ancien pompier affecté aux feux de forêt (ou hotshot) et membre actuel de la section locale 778 de Burbank, Californie. « Une chose est sûre, le travail est devenu de plus en plus perfide. »

Les pompiers affectés aux feux de forêt sont en première ligne toute l'année à cause de la hausse des températures associée aux changements climatiques et à des conditions de sécheresse prolongée.

Dans une chaleur de 32 à 46 °C, portant de 18 à 27 kg d'équipement, ils franchissent la bordure du feu et travaillent rapidement pour contenir et éteindre les incendies, qui peuvent changer de direction, prendre de la vitesse et croître avec les fluctuations météorologiques. Les quarts de travail pendant l'attaque initiale sur l'incendie peuvent durer trois jours avant de passer à un quart de travail de 24 heures plus gérable.

« En grandissant, tout ce que j'ai toujours voulu être, c'était un hotshot. Et il n'y a rien de mieux que la camaraderie qui vient avec une équipe sur un feu de forêt pendant trois semaines d'affilée », a déclaré Geoff Trapani, ancien pompier de la section locale 2881 de CAL FIRE et actuellement de la section locale 1430 d'Ontario en Californie. « Mais ce n'est pas sans ses sacrifices. »

Les heures sont longues et épuisantes, la vie de famille en souffre souvent, et la rémunération n'est pas à égalité avec les homologues municipaux.

DES JOURS, PARFOIS DES SEMAINES, SUR LA LIGNE DE FEU.

« Avant 2007, lorsque la Charte des droits et libertés des pompiers a été adoptée par la législature de l'État et qu'elle a cessé les périodes indéfinies sur un incendie, il fallait être prêt à sortir de 40 à 60 jours parfois si l'on voulait porter l'écusson », a déclaré Kevin McKeown, membre de la section locale 2881. « C'est toujours satisfaisant d'accomplir une mission et de savoir que vous avez fait du bon travail, mais ces feux en campagne durent plus longtemps et sont durs pour l'esprit et le corps. »

Il est difficile d'éviter de rester trop longtemps sur la ligne de feu. Avec chaque saison de feux de forêt, les feux deviennent plus féroces. En fait, sept des 10 dernières années ont établi des records de taille et d'intensité.

Steve Morgado, membre de la section locale 2881, a noté que l'une des plus longues périodes qu'il a passé sur la ligne de feu était en fait après 2007. L'incendie de Dixie de 2021 s'est étendu sur cinq comtés californiens, devenant le plus grand feu de forêt (non complexe) de l'histoire de l'État. Avant que le feu ne soit éteint, il a brûlé 3900 km carrés.

« J'ai fini par passer 64 jours sur cet incendie, en partie parce que cet incendie était situé dans la zone où j'ai grandi, ce qui ajoute une autre couche à cet incendie », a déclaré M. Morgado. « Mentalement et physiquement, c'était très dur. Je voulais rentrer chez moi pour me reposer et voir ma famille, mais j'avais un travail à faire. »

M. Morgado faisait partie des milliers d'autres pompiers qui commençaient chaque jour sur la ligne de feu avec un breffage matinal avant de conduire ou de marcher jusqu'à leur quart de travail de 12 à 24 heures. Certains pompiers sont affectés à des équipes de travail manuel pour empêcher la croissance de l'incendie, tandis que d'autres font tout leur possible pour sauver des maisons.

« Qu'il s'agisse d'un équipage, d'un bulldozer ou d'une Unité, nous partageons tous la charge. Vous construisez vraiment beaucoup de camaraderie en travaillant en équipe sur un grand feu comme celui de Dixie », a déclaré M. McKeown, qui était là pendant 32 jours. « C'est très épuisant, mais la satisfaction d'accomplir une mission, de sauver des vies et de protéger des biens en vaut la peine. »

ÊTRE SÉPARÉ DE SA FAMILLE EST DIFFICILE.

Laisser sa famille derrière aussi longtemps est difficile. « Avant les téléphones cellulaires, nous devions garder un œil sur un téléphone payant qui fonctionne et espérer le meilleur », a déclaré M. McKeown. « Je suis très reconnaissante envers ma femme de garder les choses en ordre pendant que je suis parti, mais je me sens mal quand je suis au jour 22, et elle est à la maison face à une fuite d'eau ou à un autre problème difficile. »

« Les téléphones cellulaires facilitent les choses, mais nous devons croiser les doigts pour que le réseau ne coupe pas. Ensuite, nous pouvons faire quelques minutes de FaceTime chaque jour », a déclaré M. Morgado.

« Je suis très reconnaissant pour tout ce que ma femme fait, et je fais de mon mieux pour être aussi présent que possible. On y arrive. »

Alors que certains peuvent y arriver, d'autres trouvent que de passer à un service d'incendie municipal est la meilleure option pour la vie de famille.

Les membres de la section locale 2881 de CAL FIRE ont dû faire face à des conditions intenses et dangereuses alors qu'ils combattaient l'incendie Thomas dans les comtés de Ventura et de Santa Barbara en Californie.



« En grandissant, tout ce que j'ai toujours voulu être, c'était un hotshot. Et il n'y a rien de mieux que la camaraderie qui vient avec une équipe sur un feu de forêt pendant trois semaines d'affilée. Mais ce n'est pas sans ses sacrifices. »

— Geoff Trapani, ancien pompier de la section locale 2881 de FIRE et membre actuel de la section locale 1430 d'Ontario en Californie

En 2020, M. Powers quitte le service des forêts des États-Unis pour rejoindre le Service des incendies de Burbank. « C'était difficile parce que j'adorais ce travail, mais j'ai réalisé que je passais trop de temps sur des "segments de ligne" et pas assez de temps avec ma famille. Je ratais beaucoup de choses », a-t-il dit. « C'était une occasion d'avoir un impact différent sur la communauté, et je peux toujours sortir combattre les feux de forêt par l'intermédiaire de l'entraide. Certains diront peut-être que c'est le meilleur des deux mondes. »

« La séparation familiale est un gros problème », a déclaré M. Trapani. « Un autre gros problème de rétention est que beaucoup ressentent le pincement d'être payés moins que leurs homologues municipaux. »

UN CERTAIN SOULAGEMENT

Le stress du travail a conduit à une hausse des problèmes de santé comportementale, que CAL FIRE et la section locale 2881 travaillent à résoudre.

Le ministère a mis en œuvre une politique exigeant que les pompiers soient renvoyés chez eux pour se reposer et se remettre à zéro s'ils sont sur la ligne de feu depuis 21 jours.

« Avant que cette politique ne soit émise, je ne pouvais jamais dire à ma famille combien de temps je serais parti », a déclaré M. McKeown. « Il est plus facile pour l'esprit quand vos enfants vous demandent : "Papa, on te revoit quand?" de pouvoir leur donner une réponse plus définitive. »

Pendant ce temps, la section locale 2881 a négocié un nouveau contrat avec l'État, qui a augmenté les salaires de 2,5 % à la fin de 2022, avec une autre augmentation de 2 % en janvier et juin 2023.

Le contrat comprend également une réduction de la semaine de travail de 72 à 66 heures par semaine. Les nouvelles heures entreront en vigueur fin 2024 afin de laisser le temps d'embaucher des pompiers supplémentaires pour répondre au nouvel horaire.



Anthony Powers, membre de la section locale 778 de Burbank, Californie, a passé les premières années de sa carrière dans une équipe de hotshot. Il a dit que rien n'égale ce niveau de camaraderie.



Anthony Powers, de la section locale 778 de Burbank, Californie, sur le terrain.



Steve Morgado, membre de la section locale 2881 de CAL FIRE, accompagné de sa femme et de ses enfants.

« Qu'il s'agisse d'un équipage, d'un bulldozer ou d'une Unité, nous partageons tous la charge. Vous construisez vraiment beaucoup de camaraderie en travaillant en équipe sur un grand feu comme celui de Dixie. C'est très épuisant, mais la satisfaction d'accomplir une mission, de sauver des vies et de protéger des biens en vaut la peine. »

— Kevin McKeown, Steve Morgado, membre de la section locale 2881 de CAL FIRE





Les conférences législatives de l'AIP en 2023

Conférence législative des États-Unis : Exiger l'excellence

Pprès de 800 dirigeants affiliés de tous les États-Unis se sont réunis pour la Conférence législative de l'AIP Alfred K. Whitehead de 2023 à Washington dans le District fédéral de Columbia, à une courte distance du Capitole. La conférence annuelle défend des questions cruciales pour les pompiers professionnels du pays et permet aux dirigeants syndicaux d'entendre les représentants élus, dont le président Joseph R. Biden.

M. Biden est entré dans l'histoire le 6 mars lorsqu'il s'est adressé à la conférence. C'était la première fois en 25 ans qu'un président en exercice prenait la parole lors d'un événement de l'AIP. M. Biden, partisan de longue date du service d'incendie, a exprimé sa profonde appréciation pour les pompiers et les professionnels de l'EMS. « Et vous dites que vous ne faites que votre travail. Eh bien, nous savons que ce n'est pas seulement un travail », a fait remarquer le président. « Être pompier n'est pas ce que vous faites, c'est qui vous êtes. »

Les commentaires de M. Biden ont également souligné la dignité du travail. « La dignité et le respect signifient aussi protéger votre santé », a-t-il déclaré. « Les substances toxiques auxquelles vous êtes exposé au travail sont presque certainement la raison pour laquelle le cancer est un tueur majeur pour les pompiers. »

Le pompier fédéral Mike Jackson, président de la section locale F253 de fort Myer, a salué le soutien du président au service d'incendie devant la foule.

« Le président Biden veille à ce que notre gouvernement n'abandonne pas les pompiers, en particulier ceux d'entre nous, comme moi, qui développent un cancer tout en servant les autres et en protégeant notre nation », a-t-il déclaré.

La récente Loi sur l'autorisation en matière de Défense nationale (NDAA),

signée par le président, a fourni aux pompiers fédéraux des avantages présomptifs pour le cancer, les maladies cardiaques et pulmonaires. Et son Plan de sauvetage des Américains a aidé les villes à embaucher des pompiers et à éviter les licenciements massifs pendant la pandémie de COVID-19.

« Des villes comme Tampa, Dallas, Tulsa, et Knoxville ont utilisé le financement pour payer des primes, de nouveaux véhicules d'incendie et de sauvetage, du personnel supplémentaire pendant les périodes de pointe », a déclaré M. Biden.

« Vous êtes la seule personne que j'entends dire : "la seule chose qui sauve les pompiers, c'est plus de pompiers." Vous nous comprenez », a déclaré le président général Kelly à Biden. « Vous vous êtes clairement établi comme le plus grand président que les pompiers ont jamais eu. Vous rendez notre profession très dangereuse aussi sécuritaire que possible, une décision à la fois, et nous vous en remercions. »

Dans ses remarques à la foule, M. Kelly a souligné l'importance de soutenir les politiciens qui soutiennent les enjeux des pompiers.

« Nous ne sommes pas rouges. Nous ne sommes pas bleus. Nous sommes des pompiers de part en part », a déclaré M. Kelly. « Nous sommes ici cette semaine pour faire pression sur nos dirigeants du Congrès sur des enjeux qui nous gardent en sécurité, nous donnent une voix et nous offrent une retraite digne. Quand il s'agit de partis politiques, nous nous fichons que vous soyez républicain ou démocrate tant que vous soutenez nos enjeux. »

Faisant écho au thème de la conférence législative : Exiger l'excellence, a poursuivi M. Kelly, « Qu'il s'agisse de financer la création de tenues d'intervention sans SPFA de prochaine génération ou d'autres protections contre le cancer, nous exigeons l'excellence de ceux qui nous représentent au



« Il est temps que le gouvernement cesse d'empêcher ceux qui nous gardent en sécurité de faire leur travail et de vous donner les ressources dont vous avez besoin pour être en sécurité. »

— Représentant Anthony D'Esposito (Républicain de New York)



« L'exposition à des matières dangereuses qui peuvent causer le cancer ne doit pas être attendue ou acceptée par cette profession. Nous devons révolutionner l'équipement et les outils que les pompiers utilisent au travail pour nous assurer qu'ils demeurent protégés tout en protégeant nos communautés. »

— Représentante Debbie Dingell (Démocrate du Michigan)



« Au Congrès, vous pouvez compter sur moi pour vous défendre. C'est pourquoi je soutiendrai la Loi sur l'honneur de nos héros déçus. Nous ne pouvons plus nier le lien entre le cancer et le service d'incendie, et vous méritez tous les avantages pour votre service. »

— Représentante Nikki Budzinski (Démocrate de l'Illinois), ancienne lobbyiste du Département d'action politique de l'AIP



« La négociation collective conduit à de meilleures conditions de travail. Il est temps que le Congrès garantisse ce droit à tous les syndicats du secteur public. Cela nous aidera à établir un salaire et des heures équitables pour les pompiers et les ambulanciers paramédicaux. »

— Sénateur Brian Schatz (Démocrate de Hawaï)



« Nous voulons que l'Amérique connaisse le 9-8-8. C'est le numéro que nous avons créé l'année dernière pour aider quiconque souffre d'une crise de santé mentale, qui est sur le point de prendre une mauvaise décision, qui ne croit pas que quiconque s'en soucie et que quiconque écoute. »

— Secrétaire à la Santé et aux services sociaux des États-Unis Xavier Becerra

Congrès.»

La Conférence législative, et les visites qui ont suivi à Capitol Hill, se sont centrées sur cinq textes législatifs : la Loi sur l'honneur de nos héros déçus, la Loi sur la protection des pompiers et l'avancement des alternatives aux SPFA, la Loi sur les soins de santé pour les héros, la Loi sur la liberté d'expression de la sécurité publique et la Loi sur la coopération entre les employeurs et les employés de la sécurité publique de 2023.

■ La Loi sur l'honneur de nos héros déçus classerait les décès dus aux cancers liés au travail comme des décès dans l'exercice de leurs fonctions, rendant ainsi les membres survivants de la famille admissibles aux prestations pour les agents de la sécurité publique (PSOB).

■ La Loi sur la protection des pompiers et l'avancement des alternatives aux SPFA vise à fournir une source de financement (25 millions de dollars en subventions) pour soutenir la recherche visant à créer des tenues d'intervention et des ÉPI sans SPFA. La participation des pompiers au processus a été inscrite dans le projet de loi comme exigence.

■ La Loi sur la liberté d'expression de la sécurité publique a obtenu le soutien le plus bipartisan au Congrès actuel. Elle garantirait que les premiers

intervenants ne peuvent pas être pénalisés pour avoir exercé leur droit à la liberté d'expression au sujet de préoccupations liées à l'emploi comme les niveaux de dotation, l'équipement de sécurité inadéquat, les salaires, les conditions de travail ou les règles administratives déraisonnables.

■ La négociation collective n'est pas un droit que tous les membres de l'AIP ont. C'est pourquoi il y a une autre pression pour adopter la Loi sur la coopération entre les employeurs et les employés de la sécurité publique. Elle établirait la négociation collective pour tous les employés syndiqués du secteur public si elle était adoptée.

■ La Loi sur les soins de santé pour les héros accorderait aux pompiers qui prennent leur retraite avant de devenir admissibles à l'assurance-maladie un crédit d'impôt pour compenser les coûts d'obtention d'une assurance-maladie temporaire pour les retraités.

« Nous soutenons ceux qui nous soutiennent », a déclaré M. Kelly. « Nous avons besoin d'aide de tous les partis pour effectuer ce changement. » ■

Le président Biden vedette de la Conférence législative de l'AIP

Le président Joe Biden est entré dans l'histoire le 6 mars lorsqu'il s'est adressé à des centaines de membres de l'AIP lors de la Conférence législative Alfred K. Whitehead en 2023. C'était la première fois en 25 ans qu'un président en exercice prenait la parole lors d'une conférence de l'AIP.

M. Biden, un partisan de longue date du service d'incendie, a exprimé sa profonde appréciation pour les pompiers et les professionnels des SMU, notant que : « les gens ne vous apprécient que lorsqu'ils ont besoin de vous. Quand cette cloche sonne... vous sautez dans le camion, quoi qu'il arrive. »

L'engagement de M. Biden envers les pompiers a été évident tout au long de sa carrière. Pendant la pandémie de COVID-19, son Plan de sauvetage des Américains a aidé les villes à embaucher des pompiers et à éviter les licenciements massifs. « Vous savez tous que la seule chose qui vous protège, c'est plus de pompiers », a-t-il dit lors d'une série de tonnerres d'applaudissements et d'une ovation debout.

Plus récemment, le président a promulgué la Loi sur l'autorisation de la défense nationale (NDAA), offrant aux pompiers fédéraux des avantages présomptifs pour le cancer, les maladies cardiaques et pulmonaires.

Tout au long de son discours, M. Biden a abordé de nombreuses questions législatives clés pour lesquelles les membres de l'AIP étaient venus à Capitol Hill pour plaider. « Votre travail est une question de dignité et de respect », a-t-il dit.



Le président Biden a passé près d'une heure à rencontrer les membres derrière une corde après son discours.



Le président général Edward Kelly remercie le président Joe Biden pour ses remarques à la Conférence législative américaine en mars.

« C'est pourquoi je me bats si fort pour protéger votre droit à la négociation collective. »

Dans un appel passionné à l'action, le président Biden a déclaré son soutien à la Loi sur l'honneur de nos héros déçus, qui reconnaît le cancer comme un décès dans l'exercice de leurs fonctions et garantit des prestations aux familles de ceux qui ont payé le sacrifice ultime. « Apportez-la à mon bureau, et je vais le signer », a-t-il déclaré avec insistance.

La réduction des décès par cancer aux États-Unis a été une priorité absolue pour le président et pour l'AIP. Après avoir reconnu l'impact dévastateur du cancer sur les services d'incendie, M. Biden a réaffirmé son engagement à s'assurer que tous les pompiers reçoivent un équipement de protection sans SPFA de prochaine génération, ajoutant : « Je suis déterminé à m'assurer que vous avez l'équipement qui vous protège sans vous rendre malade, vous ou votre famille. » La NDAA comprend une disposition exigeant que le ministère de la Défense achète du matériel exempt de SPFA dès qu'il sera disponible.

« Je vous protège, je vous le promets. Vous avez été là pour moi », a déclaré le président Biden, faisant référence au soutien précoce de l'AIP à sa campagne de 2020, « Je vais être là pour vous ».

Le président général Edward Kelly a remercié M. Biden à la fin de son discours, exprimant sa gratitude pour l'engagement indéfectible du président envers les pompiers.

« Vous êtes la seule personne que j'entends dire : "la seule chose qui sauve les pompiers, c'est plus de pompiers." Vous nous comprenez », a déclaré M. Kelly. « Vous vous êtes clairement établi comme le plus grand président que les pompiers ont jamais eu. Vous rendez notre profession très dangereuse aussi sécuritaire que possible, une décision à la fois, et nous vous en remercions. » ■

Une 30^e Conférence législative canadienne historique à Ottawa

Les dirigeants de l'AIP de partout au Canada ont fait pression sur les députés et les sénateurs pour qu'ils prennent des mesures réglementaires contre les produits chimiques dangereux contenant des SPFA dans les équipements de protection des pompiers et pour renforcer la réglementation nationale en matière de lutte contre les incendies dans les aéroports lors de la 30^e Conférence législative du Canada, qui s'est tenue les 27 et 28 mars à Ottawa.

Un nombre record de 160 délégués ont assisté à la conférence et ont montré un fort soutien pour les deux enjeux après avoir tenu des réunions de lobbying avec leurs représentants élus.

Dans un discours aux délégués, le président général de l'AIP, Edward Kelly, a cité le cancer lié au travail comme une priorité absolue de l'AIP. Il a félicité les membres canadiens pour leur engagement à agir sur le plan politique et pour avoir fait avancer le processus législatif pour le projet de loi C-224, qui propose un cadre national pour lutter contre le cancer lié au travail chez les pompiers.

M. Kelly a souligné la nécessité de se battre ensemble pour gagner la bataille contre les SPFA et d'autres enjeux vitaux touchant la profession. « Tout comme la lutte contre un incendie, quand nous sortons de la caserne, nous le faisons ensemble, nous ne le faisons pas seuls », a déclaré M. Kelly. « C'est quand nous nous battons ensemble que nous gagnons. »

La conférence comprenait une table ronde sur les SPFA avec M. Kelly et Neil McMillan, Directeur des sciences et de la recherche de l'AIP, un forum juridique sur les SPFA avec des avocats de la firme Motley Rice, et la première canadienne du film documentaire *BURNED : Protecting the Protectors*, qui fournit un examen percutant et émotionnel des SPFA dans les équipements de protection des pompiers.

Le secrétaire général-trésorier Frank Lima, qui a présenté le film, a déclaré que c'était une réalisation brutale que l'équipement même qui est censé assurer la sécurité des pompiers est maintenant connu pour causer des cancers et d'autres problèmes de santé en raison des SPFA qu'ils contiennent.

« Il est facile de voir les rapports et de se rendre compte que ce truc était dans notre équipement pendant des années et de se mettre en colère. Mais je suggère que nous mettions cette colère de côté et que nous soyons motivés et énergiques pour le combat », a déclaré M. Lima. « Nous sommes ensemble dans ce combat, et je ne peux pas imaginer un groupe meilleur et plus fort de personnes se tenant à côté de moi alors que nous entrons dans ce combat. »

Les délégués ont également fait pression sur les députés et les sénateurs pour qu'ils renforcent la réglementation canadienne en matière de lutte contre les incendies dans les aéroports, qui, contrairement aux normes de l'Organisation de l'aviation civile internationale (OACI), ne spécifient pas le sauvetage comme une fonction dotée de ressources pour les pompiers dans les aéroports.

Parmi les conférenciers, mentionnons le ministre de la Sécurité publique Bill Blair, le chef du Nouveau Parti démocratique Jagmeet Singh, le député conservateur Chris Lewis, la chef du Parti vert Elizabeth May et la députée du Bloc québécois Kristina Michaud.

Dans un moment spécial, la députée libérale de la région de Montréal, Sherry Romanado, s'est adressée aux délégués avec une mise à jour sur son projet de loi d'initiative parlementaire C-224, qui a été adopté au Sénat et a reçu la sanction royale le 22 juin après avoir obtenu l'appui de tous les partis.

M^{me} Romanado a félicité les délégués pour leur plaidoyer sur la Colline du Parlement et a remercié l'AIP pour son soutien constant au projet de loi sur le cancer lié au travail. Elle a également dit qu'elle était submergée par le nombre de

Des avocats du Motley Rice, l'un des trois cabinets d'avocats retenus par l'AIP pour aider à régler les litiges liés aux SPFA, ont assisté à la Conférence législative canadienne. Ils ont brefé les membres aux côtés de Sean McManus, adjoint spécial du président général et conseiller juridique canadien.



personnes qui se sont manifestées au cours de la dernière année et ont partagé des histoires personnelles sur la lutte contre les incendies et le cancer.

« Il y a maintenant 338 députés qui savent que les pompiers sont plus susceptibles de développer un cancer, et cela grâce à votre travail acharné », a-t-elle déclaré. « Tout le monde appuie ce projet de loi et, espérons-le, nous pourrions l'adopter avant la fin juin et, à cette même période l'an prochain, nous parlerons d'un nouveau cadre national pour la prévention et le traitement des cancers liés à la lutte contre les incendies. »

M^{me} Romanado a été rejointe sur scène par le sénateur Hassan Yussuff, un allié de l'AIP et ancien président du Congrès du travail du Canada qui a accepté de défendre le projet de loi-224 au Sénat.

Parmi les autres conférenciers figuraient Ken McMullen, président de l'Association canadienne des chefs de pompiers, Jen Hassum, directrice exécutive de l'Institut Broadbent, et Nathan Wright, directeur exécutif du Conseil national autochtone de la sécurité incendie.

La conférence a également inclus un panel d'experts en politique dont le public raffole avec des commentateurs politiques et des stratèges réputés comme Kathleen Monk, Tim Powers et Carlene Variyan. Il s'est terminé par la réception parlementaire de l'AIP, où les délégués se sont mêlés à des députés, des sénateurs, du personnel parlementaire et d'autres invités. ■



Le sénateur Hassan Yussuff



Le président général Kelly et le secrétaire-trésorier général Lima



La députée Sherry Romanado était parmi les politiciens vedettes de la conférence.

Le Premier ministre Trudeau héberge un forum politique de l'AIP

Le Premier ministre canadien Justin Trudeau a discuté du cancer lié au travail, de la lutte contre les incendies de forêt et d'autres enjeux clés avec les membres de l'AIP et leurs familles lors d'un forum politique organisé le 16 mars par l'AIP et l'Association des pompiers de Mississauga.

Habillé de façon décontractée et assis au milieu d'une foule nombreuse dans un centre d'événements de Mississauga, en Ontario, le Premier ministre a été accueilli avec enthousiasme par des pompiers et des membres de leur famille de partout dans la région du Grand Toronto avant de répondre à leurs questions pendant plus d'une heure.

« C'est vraiment un grand privilège pour moi », a déclaré M. Trudeau à la foule avant de les remercier pour leur service.

« En tant que pompiers, vous avez choisi de servir vos communautés, et vos familles servent également à vos côtés. Ils font des sacrifices à cause de ce que vous choisissez de faire dans votre vie pour garder les autres en sécurité. »

Interrogé au sujet des SPFA, les « produits chimiques résistants » toxiques utilisés dans les équipements de protection des pompiers, M. Trudeau a déclaré que le gouvernement les étudiait « très, très attentivement en ce moment » avant de promettre que, en attendant son examen, le gouvernement prendrait les mesures appropriées pour assurer la sécurité des pompiers. Il a également cité le projet de loi C-224 de la députée libérale Sherry Romanado, qui propose un cadre national pour lutter contre les cancers liés au travail chez les pompiers et progresse rapidement dans le processus législatif.

« Vous êtes les gens qui assurent la sécurité des Canadiens », a-t-il dit. « Le gouvernement doit s'assurer que nous faisons tout pour assurer votre sécurité. »

Répondant à une question sur la formation pour la formation sur l'intervention

« En tant que pompiers, vous avez choisi de servir vos communautés, et vos familles servent également à vos côtés. Ils font des sacrifices à cause de ce que vous choisissez de faire dans votre vie pour garder les autres en sécurité. »

— Le Premier ministre canadien Justin Trudeau



en milieu périurbain, M. Trudeau a confirmé l'engagement de son gouvernement à former 1 000 pompiers et a souligné le leadership et l'expertise de l'AIP sur la question aux États-Unis. L'AIP a fourni une proposition de financement pour utiliser le programme Intervenir en milieu périurbain (IMP) afin d'aider le gouvernement canadien à atteindre ses objectifs de



formation et insiste pour qu'elle soit examinée avant l'an prochain lorsque M. Trudeau a déclaré que le gouvernement s'attend à recevoir ces soumissions.

M. Trudeau a également répondu aux questions de l'auditoire sur le soutien en santé mentale pour les premiers intervenants, la crise des opioïdes, la tarification du carbone et les services de garde abordables, et a exprimé son appui à une proposition actuelle qui ferait de la sécurité des pompiers un objectif du Code national du bâtiment.

Chris Varcoe, président de la section locale 1212 de l'AIP, qui a présenté le Premier ministre Trudeau et a cité une longue liste de sujets sur les pompiers à laquelle son gouvernement libéral a donné suite depuis son élection en 2015, a déclaré qu'il était ravi d'accueillir l'événement.

« C'était une soirée très spéciale pour nous et une occasion importante pour tous les membres de l'AIP », a déclaré M. Varcoe. « Nous sommes reconnaissants au Premier ministre Trudeau d'avoir écouté nos préoccupations et de nous avoir parlé directement de son point de vue sur des sujets qui nous sont chers. »

Le président général de l'AIP, Edward Kelly, a déclaré que le forum politique témoignait des liens politiques forts de l'AIP des deux côtés de la frontière. Le président des États-Unis Joe Biden s'est entretenu avec les membres de l'AIP 10 jours auparavant à la Conférence législative états-unienne à Washington, D.C.

« Ce fut un grand honneur pour l'AIP d'accueillir le Premier ministre Trudeau et une excellente occasion pour nos membres d'entendre son point de vue sur les enjeux qui les touchent et touchent leurs familles », a déclaré M. Kelly.

Le gouvernement libéral de Justin Trudeau s'est avéré un allié important pour les pompiers professionnels au Canada.

Après avoir été élu en 2015, le gouvernement libéral a agi rapidement sur plusieurs enjeux législatifs de l'AIP, notamment un Plan d'action national sur les traumatismes dus au stress post-traumatique, le renouvellement du financement de l'Initiative canadienne de formation sur les matières dangereuses et CBRNE de l'AIP, et l'établissement du Programme de subventions commémoratif pour les premiers répondants, qui fournit 300 000 \$ aux familles survivantes des pompiers tombés au combat en reconnaissance de leur service et de leur sacrifice.

En 2017, les libéraux ont également proclamé le deuxième dimanche de septembre Journée commémorative nationale des pompiers en l'honneur des pompiers décédés dans l'exercice de leurs fonctions. ■



Le Premier ministre canadien Justin Trudeau au forum politique.

POLITIQUE DE REPRÉSENTATION LÉGALE DE L'AIP

Protéger votre droit à la liberté d'expression

En tant que pompiers et secouristes, vous savez que votre voix compte dans la communauté. Vous êtes les experts en matière de sécurité publique, et vous avez la responsabilité de vous exprimer sur les questions d'intérêt public. Mais que se passe-t-il lorsque vous parlez et que vous êtes victime de représailles? C'est là que la Politique de représentation légale de l'AIP entre en jeu.

« Nous vivons dans un pays où vous avez le droit de dire ce que vous pensez. Pourtant, si vous voulez parler de lacunes en matière de sécurité, vous pourriez être congédié », a déclaré le président général Edward Kelly à la Conférence législative américaine de cette année. « Environ la moitié des affaires que la Politique de représentation légale de l'AIP combat sont dues au fait que les dirigeants de l'AIP se sont levés, ont dit la vérité et ont été sanctionnés ou licenciés pour avoir agi ainsi. »

**C'est pour cela que nous nous battons...
pour vous assurer d'avoir une voix.**

— Le président général Edward Kelly

Les affaires sont vastes, tout comme les formes de représailles, mais l'histoire de l'AIP de soutenir les droits des membres devant les tribunaux a résisté à l'épreuve du temps. Promulguée par une résolution du Congrès de 1996, la Politique de représentation légale protège le droit des membres à la liberté d'expression principalement en coulisses, avec peu de bruit.

La Politique de représentation légale met à disposition une représentation juridique directe de l'avocat général de l'AIP pour protéger les dirigeants syndicaux confrontés à des représailles pour avoir participé à des activités liées au syndicat ou s'être exprimés sur des questions d'intérêt public, ainsi que pour des cas qui pourraient avoir un impact sur d'autres affiliés de l'AIP.

En tant qu'experts en interventions d'urgence, les membres de l'AIP sont particulièrement qualifiés pour éduquer le public et les élus sur l'importance de la préparation aux situations d'urgence. En outre, ils ont un droit protégé par la Constitution en vertu du Premier amendement d'exprimer publiquement leurs préoccupations en matière de sécurité liées à l'emploi.

Malgré le droit à la liberté d'expression adopté par le Premier amendement, de nombreuses municipalités ont mis en œuvre des politiques empêchant le personnel de la sécurité publique d'exprimer ses opinions sur des questions liées à l'emploi, même en dehors de ses heures de travail en utilisant des comptes personnels sur les réseaux sociaux, ce qui entraîne des sanctions sévères dans certains cas.

Des membres de l'AIP ont subi des conséquences pour avoir défendu leurs positions sur des référendums électoraux, sensibilisé des élus aux pénuries de personnel, appelé à l'amélioration de l'équipement de sécurité et écrit des lettres au rédacteur en chef sur les besoins des services d'incendie. Dans de nombreux cas, les premiers intervenants

contestent ces sanctions devant les tribunaux; cependant, ils se voient souvent refuser justice en raison de lois confuses concernant le moment où les fonctionnaires peuvent commenter et les divulgations protégées par le Premier amendement et les règles sur les dénonciateurs.

« Nos membres sont protégés par le Premier amendement, mais il y a des réserves et des zones très grises dans certaines situations qui permettent que leurs droits soient violés », a déclaré Peter Leff, avocat général de l'AIP. « Cela se passe de partout au pays. »

« En fin de compte », a-t-il poursuivi, « le Premier amendement n'offre pas autant de protection que nous pensons qu'il devrait. » M. Leff estime qu'environ la moitié des cas traités par l'intermédiaire de la Politique de représentation légale de l'AIP impliquent des violations des droits du Premier amendement ou une activité syndicale protégée, les questions liées à l'expression constituant une part importante de la charge de travail.

La Politique a défendu des membres dans une série de cas, y compris :

- Une section locale de East Chicago, Indiana, qui a vu son horaire de travail changer après avoir annoncé son approbation par le maire. L'affaire est en cours.
- Un président de section locale à Jackson, Mississippi, a été suspendu pour avoir parlé à la presse de la réponse inadéquate de la ville au COVID. L'avocat de l'AIP a conclu un règlement de 62 500 \$, dont 1 800 \$ en rétropaiement pour la suspension de cinq quarts de travail, 17 200 \$ en dommages-intérêts compensatoires et 43 500 \$ en honoraires et frais d'avocat. La ville a également accepté d'annuler la suspension de cinq jours et de reformuler la politique anticonstitutionnelle du service d'incendie sur les médias.
- Un président de section locale en Arizona a pu prouver, avec l'aide de la Politique de représentation légale de l'AIP, que son absence de promotion était liée à son activité syndicale. Le président a reçu un salaire rétroactif et des honoraires d'avocat.
- Des membres en Floride ont fait l'objet de mesures disciplinaires pour avoir publié sur les médias sociaux des messages sur les pénuries de personnel et de ressources qui ont conduit à une réponse retardée engendrant un incendie d'immeuble mortel. Un règlement a été conclu, accordant aux membres un salaire rétroactif.
- Un président de section locale au Texas a été congédié pour avoir participé à une séance photo pour le Comité d'action politique de la section locale. Après des années de litige, l'AIP a aidé à obtenir 211 963 \$ en perte de salaire et 113 107 \$ en honoraires d'avocat.

La Loi sur la liberté d'expression de la sécurité publique, qui garantirait que les premiers intervenants ne peuvent être pénalisés pour avoir exercé leur droit à la liberté d'expression au sujet de préoccupations liées à l'emploi comme les niveaux de dotation, l'équipement de sécurité inadéquat, les salaires, les conditions de travail, ou des règlements administratifs déraisonnables, est une priorité législative de l'AIP qui a peut-être gagné un soutien des plus bipartites, y compris du sénateur Rand Paul (républicain du Kentucky) et du représentant Jim Jordan (républicain de l'Ohio).

« La Loi sur la liberté d'expression de la sécurité publique fournirait une clarté bien nécessaire sur les droits des membres de l'AIP, tant en service qu'en dehors de leur service », a déclaré M. Leff. « Entre-temps, l'AIP reste inébranlable dans la défense de ses membres lorsque leurs droits légaux ont été violés. » ■



LES DIAGNOSTICS DE CANCER

et la famille

Duchoc initial du diagnostic au traitement et à la guérison, le cancer n'a pas qu'un impact sur le pompier diagnostiqué. Ses répercussions s'étendent à la famille et aux amis.

Le président de la section locale 1102 de Hialeah en Floride, Eric Johnson, a demandé à la clinique de prévention du cancer et de bien-être de l'Université de Miami de réaliser des dépistages du cancer pour ses membres. Quand les cliniciens ont examiné M. Johnson, ils ont ordonné une coloscopie et plus de tests.

« En regardant les résultats, il n'y avait pas de place pour le doute. J'avais un cancer colorectal depuis cinq ans sans ressentir aucun symptôme », a-t-il déclaré. « Lorsque les tests l'ont trouvé, le cancer en était au stade trois et j'avais besoin d'un traitement tout de suite. »

« Même si vous avez toujours su que c'était possible, cela ne semble pas réel », a déclaré Darlene Johnson, la femme d'Eric. « Vous passez du choc à l'inquiétude qu'il va mourir. »

Patty Jackson connaît ce sentiment.

M. Jackson travaille comme répartiteur à Fort Myer dans le comté d'Arlington, en Virginie, où son mari, le président de la section locale F-253 de Fort Myer, Mike Jackson, est pompier. « J'avais un ami au travail qui souffrait d'un cancer du côlon et qui ne se portait pas si bien. Donc, quand nous avons eu la nouvelle du cancer des testicules de Mike, ça m'a frappé comme une tonne de briques. »

Quand M. Jackson, un pompier de 29 ans, soupçonna que quelque chose n'allait pas, il est allé voir son médecin pour se faire examiner. Le médecin a confirmé qu'il avait une masse et a recommandé une intervention chirurgicale pour l'enlever. Des séances de chimiothérapie agressives ont suivi.

La famille et les amis deviennent des aidants

Les conjoints sont le plus souvent ceux qui assument le plus de responsabilités. Ils transportent les patients atteints de cancer aux rendez-vous, assistent aux rendez-vous, fournissent un soutien émotionnel, assument le rôle d'infirmière à domicile et maintiennent la vie familiale et à la maison opérationnelle.

« C'est à ton tour d'être le dur à cuire, et ça peut être beaucoup », a déclaré Patty Jackson. « Parfois, il suffit de sortir et de respirer profondément. Ensuite, de retourner à l'intérieur et de continuer. »

Jim O'Toole, vice-président de l'Association professionnelle des pompiers des provinces de l'Atlantique et de la section locale 1075 de Saint Johns, Terre-Neuve-et-Labrador, a d'abord reçu un diagnostic de cancer du rein et, plus tard, de récurrence de mélanome (cancer de la peau).

« Le cancer du rein était le plus facile, car le traitement ne nécessitait

qu'une intervention chirurgicale. Je pensais que le mélanome serait aussi simple parce qu'il semblait superficiel, mais je me suis trompé », a déclaré Crystal Dominix, la femme de M. O'Toole.

Elle a poursuivi : « le traitement a causé de la fièvre, des douleurs articulaires et d'autres effets secondaires. J'ai appris à rester concentrée sur la mission et à accepter que tous les jours ne seront pas les meilleurs. »

« C'EST À TON TOUR D'ÊTRE LE DUR À CUIRE, ET ÇA PEUT ÊTRE BEAUCOUP. PARFOIS, IL SUFFIT DE SORTIR ET DE RESPIRER PROFONDEMENT. ENSUITE, DE RETOURNER À L'INTÉRIEUR ET DE CONTINUER. »

— Patty Jackson

En plus d'être infirmière à domicile, les conjoints ou les membres désignés de la famille doivent souvent aider à garder une trace de tout ce qui touche au traitement et au rétablissement.

Lorsque Dan King, membre de la section locale 145 de San Diego, Californie, a reçu un diagnostic de cancer de la gorge, son plan de traitement comprenait un grand nombre de rendez-vous chez le médecin. Sa femme, Theresa, était avec lui à ces rendez-vous pour le soutien moral et pour être une deuxième paire d'oreilles pour entendre les instructions de soins.

« Attendre des réponses et observer les effets du cancer sur lui était très stressant, mais organiser maïde à faire face. Je mets les rendez-vous des médecins, les traitements et les médicaments dans des feuilles de calcul », a déclaré Theresa King. Le mari de Mme King, Dan, est un membre de la section locale 145 de San Diego et a reçu un diagnostic de cancer de la gorge.

« Parce que c'était un cancer de la gorge, je devais être sous radiothérapie et utiliser une sonde d'alimentation. Je ne pouvais pas conduire ni rien », a déclaré Dan.



Mike Jackson, Président de la section locale F-253 de Fort Myer



Dan King, membre de la section locale 145 de San Diego, Californie



Jim O'Toole, vice-président de l'Association des pompiers professionnels des provinces de l'Atlantique et de la section locale 1075 de Saint Johns (T.-N.-L.).



Le président Eric Johnson de la section locale 1102 de Hialeah, Floride, a reçu le soutien de sa famille, de ses confrères et consœurs syndiqués et de son équipe médicale pendant son traitement contre le cancer.

« VOUS DEVEZ ACCEPTER QUE VOUS ALLEZ AVOIR BESOIN D'AIDE. LES POMPIERS SONT HABITUÉS À ÊTRE CEUX QUI AIDENT, ALORS ENTRER DANS CET ÉTAT D'ESPRIT EST DIFFICILE »

— Dan King, membre de la section locale 145 de San Diego, Californie

Demander de l'aide

Le plan de traitement et les soins à domicile vont tout vous prendre. Les familles des patients atteints de cancer peuvent trouver qu'ils ont besoin d'aide pour le travail dans le jardin, promener le chien, ou garder les enfants.

« Vous devez accepter que vous allez avoir besoin d'aide. Les pompiers sont habitués à être ceux qui aident, alors entrer dans cet état d'esprit est difficile », a déclaré Dan King. « Les membres de la section locale 145 étaient super. Je rentrais à la maison d'un rendez-vous, et ils étaient là pour couper l'herbe ou terminer une autre corvée de ménage. Nous n'avons jamais eu à demander, ils l'ont juste fait. »

Les membres de l'AIP étaient également prêts à intervenir et à aider la famille Jackson. « Nous ne voulions pas demander de l'aide parce que nous pensions que cela pourrait empirer et que nous aurions vraiment besoin que les gens interviennent », a déclaré Patty Jackson. « Mais les membres de la section locale F-253 n'ont jamais manqué de s'arrêter au centre de répartition tous les jours où j'étais en service pour voir si Mike avait besoin de quoi que ce soit. »

Les Jackson ont accepté l'aide de membres de leur famille à proximité pour aider avec les enfants.

Qu'en est-il des enfants?

« Voir mon père quand il ne se sentait pas bien était difficile », a déclaré Rylee Jackson, 16 ans. « Je voulais simplement rendre les choses plus faciles pour lui et ma mère. Donc, ma sœur, Kenzie [7 ans], et moi avons commencé à faire des choses supplémentaires autour de la maison. J'ai même cuisiné quelques fois, ce qui s'est passé mieux que je ne le pensais. »

La famille a essayé de garder les lignes de communication aussi ouvertes que possible et de répondre à toutes les questions des enfants. Mais décider combien impliquer les enfants est personnel pour chaque famille.

« Nos enfants sont au lycée, alors la grande question qu'ils avaient était de savoir si j'allais mourir ou non », a déclaré Dan King. « Nous avons simplement répondu à leurs questions au mieux de nos capacités. »

« Nous avons vraiment apprécié quand ils ont fait des choses supplémentaires autour de la maison. Mais il était également important pour nous que cette situation ne perturbe pas trop leur vie », a déclaré Theresa King.

La famille O'Toole/Dominix a adopté une approche similaire, mais ce n'était pas toujours facile. « Nos deux garçons sont impliqués dans le hockey, et nous voulions nous assurer qu'ils pourraient participer comme d'habitude », a déclaré Crystal. « Mais, à un moment donné, vous réalisez que vous ne pouvez pas tout faire. Nous avons eu la chance d'avoir de très bons amis qui pouvaient nous aider, surtout lorsque Jim était à l'hôpital. »

Resources.

L'impact du cancer est écrasant, et il peut être difficile de savoir quoi faire en premier et où aller ensuite.

Ligne d'écoute.

Grâce au partenariat de l'AIP avec la Société américaine du cancer, les familles membres de l'AIP peuvent appeler une ligne d'écoute téléphonique 24 heures sur 24, sept jours sur sept spécialement mise en place pour elles au (877) 901-7848.

Communauté en ligne.

Les familles de pompiers peuvent également se rendre au Réseau des survivants du cancer à csn.cancer.org pour rejoindre une communauté en ligne afin de trouver du soutien et de poser des questions.

Mentors, etc.

Le Réseau de soutien pour les pompiers atteints du cancer (FCSN) est une ressource pour les familles de pompiers aux États-Unis et au Canada qui luttent actuellement contre le cancer. Le FCSN offre des mentors et aide à trouver des ressources pour lutter contre le cancer. Pour en savoir plus ou demander de l'aide, visitez le site du FCSN à firefightercancersupport.org.

Le traitement a laissé le président Johnson de la section locale 1102 nauséux. En conséquence, il a perdu beaucoup de poids en peu de temps. Le fils de Johnson, Jaedon, un membre de la section locale 390 du comté de Monroe en Floride, pouvait voir que son père ne se portait pas bien. « Un jour, Jaedon m'a dit : "J'ai l'impression de te regarder mourir juste devant moi" », se souvient M. Johnson. « C'était juste à ce moment-là que j'ai

« C'ÉTAIT JUSTE À CE MOMENT-LÀ QUE J'AI DÉCIDÉ QUE JE NE ME SOUCIAIS PAS SI JE TOMBAIS MALADE QUAND JE MANGEAIS OU À QUEL POINT JE ME SENTAIS MAL EN ESSAYANT DE RESTER ACTIF. J'ALLAIS REPRENDRE DU POIDS. J'ALLAIS COMMENCER À BOUGER DAVANTAGE. J'ALLAIS RÉCUPÉRER. »

— Le président Johnson de la section locale 1102 de Hialeah, Floride

décidé que je ne me souciais pas si je tombais malade quand je mangeais ou à quel point je me sentais mal en essayant de rester actif. J'allais reprendre du poids. J'allais commencer à bouger davantage. J'allais récupérer. »

M. Johnson et les autres pompiers interviewés pour cette histoire sont tous guéris du cancer, bien qu'ils continuent d'être surveillés par leurs médecins en cas de récurrence. ■



Gilbert Aguirre, membre de la section locale 4005 de Goodyear (Arizona), sur le terrain.

L'AIP se rallie autour d'un membre de l'Arizona dans sa lutte pour une couverture contre le cancer

L'AIP et ses membres font monter la pression sur *CopperPoint Insurance* pour faire ce qu'il faut pour Gilbert Aguirre, membre de la section locale 4005 de Goodyear (Arizona), un pompier de 23 ans qui lutte contre le cancer et la compagnie d'assurance pour les indemnités d'accident de travail depuis 2015.

Le président général Edward Kelly, le secrétaire-trésorier général Frank Lima, le vice-président du 10^e district Stephen Gilman, le président de la section locale 4005 Dan Freiberg et des centaines de pompiers se sont présentés devant le siège de la compagnie d'assurance en avril, exigeant l'approbation de la réclamation de M. Aguirre.

« Les médecins-conseils que la société emploie ont un historique de refus de pompiers qui sont malades, et c'est tordu », a déclaré Kelly. « Notre confrère Aguirre, comme tous les autres pompiers, a prêté serment de mettre sa vie en jeu tous les jours pour des gens qu'il ne connaît même pas. Et il a honoré ce serment. Il

est temps que *CopperPoint* honore son sacrifice et approuve sa revendication. »

« Depuis le début, Gilbert n'a demandé que ce qui est juste », a déclaré M. Lima. « Il devrait pouvoir se concentrer sur son rétablissement sans avoir à se soucier de savoir s'il a suffisamment de temps de congé pour quitter le travail ou s'il peut payer pour le traitement vital dont il a besoin. *CopperPoint* devrait cesser de donner des refus et faire ce qui est juste. »

Les médecins ont d'abord soupçonné M. Aguirre d'avoir un cancer lors d'un examen médical régulier. Son nombre de plaquettes était de 2,5 millions, ce qui aurait dû être entre 150 000 et 450 000. D'autres tests ont conduit à un diagnostic de leucémie myéloïde chronique.

À l'époque, l'État n'avait toujours pas de loi sur la présomption de cancer. C'était à M. Aguirre de prouver qu'il avait développé un cancer au travail, donc il a soumis une quantité considérable de données avec sa demande. Pourtant, *CopperPoint Insurance*, l'assureur des

indemnités d'accident de travail pour la ville de Goodyear, a rejeté sa demande.

La législation présomptive, qui incluait la leucémie, a finalement été adoptée par les législateurs d'État de l'Arizona en 2021. M. Aguirre essaya de nouveau d'obtenir une couverture. *CopperPoint*, une fois de plus, a rejeté sa demande.

« Cette fois, la compagnie d'assurance a affirmé que la législation couvrait la leucémie, mais pas son type de leucémie. Bien qu'il existe quatre types de leucémie, il n'y a pas de leucémie à part entière, » a déclaré Dan Freiberg, président de la section locale 4005. Les quatre types sont lymphocytaire aigu, myélogène aigu, lymphocytaire chronique et myélogène chronique.

« Nous savions que la raison donnée par la compagnie d'assurance était fausse. Nous continuons donc à nous battre », a poursuivi le président Freiberg.

Les dénégations ont été dures sur le traitement, la reprise et la stabilité financière de M. Aguirre. Ses congés de maladie et ses vacances ne lui auraient pas permis de se rétablir à la maison, de sorte qu'il a continué à travailler en travaux légers pendant les traitements de chimiothérapie. Ces jours-ci ont été difficiles parce que les traitements ont causé des douleurs articulaires et des nausées. Et, financièrement, la famille Aguirre a été contrainte de déclarer faillite.

M. Aguirre, 42 ans, ne pourra pas non plus prendre sa retraite à moins que les indemnités d'accident du travail ne soient approuvées.

« Mon assurance maladie par l'entremise de mon employeur couvre les 15 000 \$ de médicaments dont j'ai besoin pour garder le



cancer à distance chaque mois. Une fois que je prendrai ma retraite, cette assurance maladie disparaîtra», a-t-il déclaré. «C'est pourquoi les prestations d'indemnisation des accidents du travail sont si essentielles.»

L'affaire est actuellement examinée par la Cour d'appel de l'Arizona. Cette fois, il est armé d'un soutien juridique et de témoignages médicaux de la part d'experts de l'AIP.

«Pour ce cas, les services juridiques et de santé et sécurité de l'AIP apportent leur expertise», a déclaré M. Gilman. «Nous sommes prêts à rester dans ce combat aussi longtemps qu'il faudra pour que les prestations de M. Aguirre soient approuvées. Non seulement c'est ce qui est juste à faire, mais c'est aussi la bonne chose.» ■



Le président général Edward Kelly dit à la foule à Goodyear qu'il est temps d'obtenir justice pour Gilbert Aguirre.



« Les médecins-conseils que la société emploie ont un historique de refus de pompiers qui sont malades, et c'est tordu. Notre confrère Aguirre, comme tous les autres pompiers, a prêté serment de mettre sa vie en jeu tous les jours pour des gens qu'il ne connaît même pas. Et il a honoré ce serment. Il est temps que CopperPoint honore son sacrifice et approuve sa revendication. »

— Le président général Edward Kelly



L'AIP accueille de nouvelles sections locales

Les nouveaux affiliés de l'AIP énumérés ci-dessous ont rejoint l'AIP entre le mois de janvier et le mois de mars 2023.

Section locale 5401

Trumansburg EMS
Président Samantha Fishman
7 membres
Trumansburg, NY

Section locale 5407

Bexar-Bulverde Professional
Fire Fighters Association
Président Paul Muniz
48 membres
San Antonio, TX

Section locale 5409

Waterville Professional Fire
Fighters
Président Gregory Robertson
5 membres
Waterville, OH

Section locale 5410

Buhl Fire Fighters
Président Thomas Higgins
7 membres
Buhl, ID

Section locale 5411

Wilmette Professional Fire
Fighters Association
Président Jason Weglarz
37 membres
Wilmette, IL

Section locale 5413

Berne Township Professional
Fire Fighters
Président Owen Brewer
5 membres
Sugar Grove, OH

Section locale 5414

United Yuma County Fire
Association
Président Jon Hansen
71 membres
Yuma, AZ

Section locale 5415

Dieppe Professional Fire
Fighters Association
Président Andre Caissie
40 membres
Dieppe, NB

Section locale 5416

Whitfield Professional Fire
Fighters Association
Président Jesse Jones
83 membres
Dalton, GA

Section locale 5417

South Madison Professional
Fire Fighters
Président Jim Stewart
12 membres
South Madison, IN

Section locale 5418

Harrodsburg, KY Professional
Fire Fighters
Président Derrick Steele
13 membres
Harrodsburg, KY

Section locale 5421

Mercersburg Area Fire
Fighters and EMT's
Président Dale Myers
16 membres
Mercersburg, PA

Section locale 5422

Templeton Fire Fighters
Président Phillip Goldbloom
5 membres
Templeton, CA

Le gouvernement de l'Ontario annonce un financement pour les programmes de sécurité et de santé comportementale de l'AIP

L'Association des pompiers professionnels de l'Ontario (APPO) se félicite des investissements importants du gouvernement provincial, y compris des fonds pour améliorer la sécurité sur les lieux d'incendie et pour élargir l'accès aux ressources de santé comportementale au moyen des programmes de l'AIP.

Le 15 mai, le ministre du Travail de l'Ontario, del l'Immigration et du développement des compétences Monte McNaughton a annoncé 700 000 \$ en financement pour quatre projets de sécurité des pompiers, dont 367 105 \$ pour l'APPO pour mener la formation en survie sur le terrain (FST) de l'AIP dans la province et aussi 65 099 \$ pour l'APPO pour la formation au soutien par les pairs de l'AIP à l'appui de la santé comportementale chez les pompiers.

Le président de l'APPO, Greg Horton, a déclaré qu'il était ravi de l'annonce, expliquant

que les fonds seront utilisés pour acheter et déployer une remorque de formation et des accessoires de conception unique pour la survie sur les lieux d'incendie qui simulent diverses situations de lutte contre les incendies à haut risque. La FST aura lieu dans l'ensemble de la province, sous la direction de formateurs nouvellement certifiés.

« Le développement professionnel et le renforcement des capacités sont des propositions de valeur fondamentale que l'APPO offre aux membres », a déclaré M. Horton. « L'association joue un rôle unique dans l'évaluation des besoins des membres en matière de formation continue et dans la prestation de programmes pour répondre à ces besoins. Bien qu'il y ait de nombreuses formations sur la manière d'éteindre un feu et de sauver des vies, il n'y a pas eu de formation adéquate sur la survie des pompiers ».

Des cours de FST et de formation au soutien par les pairs de l'AIP seront offerts en octobre au Séminaire sur le travail en santé et sécurité DeFazio Taylor de l'APPO à Toronto, qui est devenu le plus important événement du genre au Canada.

En plus des fonds pour les projets de l'APPO, le gouvernement de l'Ontario a annoncé que la ville de Mississauga recevrait 101 099 \$ pour la FST de l'AIP, et la ville de Georgina recevra 176 000 \$ pour un projet de perfectionnement professionnel des services d'incendie. L'APPO a demandé un total de 1,6 millions de dollars pour des projets de sécurité des pompiers, avec la possibilité d'allocations de financement supplémentaires en 2024 et 2025.

Le président général Edward Kelly s'est réjoui de l'annonce.

« L'AIP s'engage à rendre notre travail dangereux aussi sûr qu'il peut l'être », a-t-il



« Le développement professionnel et le renforcement des capacités sont des propositions de valeur fondamentales que l'APPO offre aux membres. L'association joue un rôle unique dans l'évaluation des besoins des membres en matière de formation continue et dans la prestation de programmes pour répondre à ces besoins. Bien qu'il y ait de nombreuses formations sur la manière d'éteindre un feu et de sauver des vies, il n'y a pas eu de formation adéquate sur la survie des pompiers »

— Greg Horton, Le président de l'APPO

déclaré. « Ces programmes élaborés par l'AIP feront certainement progresser la sécurité des pompiers partout en Ontario, et l'appui de la province témoigne de notre succès en tant qu'autorité de premier plan dans ces domaines. »

Fred LeBlanc, vice-président du 13^e district de l'AIP, a remercié le premier ministre Doug Ford et le ministre McNaughton d'avoir fait le point sur les programmes de l'AIP visant à

améliorer la sécurité physique et la santé mentale des pompiers. « Ces programmes contribueront à sauver les vies des pompiers en leur fournissant les compétences nécessaires pour se sauver s'ils se retrouvent piégés dans une situation d'urgence, et pour mieux gérer le traumatisme mental souvent résultant de leur travail. »

En mars, le gouvernement de l'Ontario a annoncé qu'il élargira le régime présomptif de

la province pour les pompiers en ajoutant la couverture contre le cancer de la thyroïde et du pancréas, ce qui portera à 19 le nombre total de cancers présumés professionnels aux fins des prestations d'indemnisation des travailleurs.

L'OPFFA représente 12 161 membres dans 82 sections locales de l'Ontario. ■



« L'AIP s'engage à rendre notre travail dangereux aussi sûr qu'il peut l'être. Ces programmes élaborés par l'AIP feront certainement progresser la sécurité des pompiers partout en Ontario, et l'appui de la province témoigne de notre succès en tant qu'autorité de premier plan dans ces domaines. »

— Le président général Edward Kelly

Greg Horton, président de l'APPO, ainsi que Doug Ford, premier ministre de l'Ontario, et Monte McNaughton, ministre du travail, de l'Immigration, de la formation et du développement des compétences, célèbrent l'annonce de l'appui du gouvernement aux programmes de formation de l'AIP.

De nouveaux événements de district amènent le QG de l'AIP aux membres

Un nouveau modèle pour les conférences de district de l'AIP, anciennement connu sous le nom d'événements du Programme d'éducation de partenariat de district (PEP), apporte les ressources de l'AIP directement aux militants de base.

Les dirigeants des divisions du syndicat assisteront aux conférences de cette année pour discuter des réalisations de leurs secteurs et des services qu'ils fournissent aux affiliés, ainsi que pour répondre aux questions des participants.

« Tout ce que nous faisons vise à servir les intérêts de nos membres », a déclaré le président général Edward Kelly. « Il est essentiel que nos confrères et consœurs entendent directement le personnel du QG, connaissent les ressources dont ils disposent et aient la possibilité de poser les questions qui leur importent. »

En plus de M. Kelly et du secrétaire-trésorier général Frank Lima, la direction des communications; des affaires gouvernementales; de la santé, de la sécurité, et médecine; relations humaines, éducation et administration des subventions; services aux membres; services d'assistance technique et d'information; la Société financière AIP et le bureau de l'avocat général prendront la parole lors des conférences.

Le 14^e district a tenu la première conférence de l'année la semaine dernière à Gulf Shores, en Alabama. Elle a également été ouverte à ceux du

12^e district.

« Tout le monde semblait désireux d'apprendre et était très engagé dans les ateliers », a déclaré le vice-président du 14^e district, Danny Todd. « Et tous ont été très reconnaissants d'avoir eu l'occasion d'entendre le PG, le STG et les dirigeants de l'AIP. »

Thomas Malone, Jr., président de longue date de la section locale 1784 de Memphis, a déclaré que la présence des ressources du QG a fait de l'événement l'un des plus bénéfiques de son temps en tant que chef affilié.

« J'ai pensé que le fait de faire appel au personnel de l'AIP pour donner un aperçu rapide de ce dont ils étaient responsables et nous permettre d'associer un visage avec un nom a fait de la conférence un énorme succès », a-t-il déclaré.

Terrence Dossett, de la section locale 3290 de Gautier au Massachusetts, assistait à sa première conférence de district.

« Je n'étais pas au courant de tout ce que l'AIP offrait, et de toutes les recherches qui étaient menées », a-t-il

dit. « Cela m'a permis de mieux comprendre ce que fait l'AIP et ce qu'elle nous offre afin que je puisse transmettre ces précieuses informations à ma section locale. »

« D'après ce que j'ai recueilli », a ajouté M. Dossett, « les deux jours n'ont fait qu'effleurer la surface de tout ce qui est à notre disposition. » ■

L'APG pour les affaires gouvernementales Kevin O'Connor rencontre Thomas Malone, président de la section locale 1784 de Memphis en Alabama, lors de la Conférence du 14^e District.



Double jeu! Un membre héroïque sauve à nouveau, cette fois à un jeu de balle!

Todd Covington a certainement le don d'être au bon endroit au bon moment. Comment expliquer autrement deux événements sauvant des vies en 13 mois?

Commençons par son acte héroïque le 24 mai.

M. Covington, membre de la section locale 3808 des Chefs de corps de Kansas City, au Missouri, assistait à un match des Washington Nationals avec Joe Disciacca, membre de la section locale 42 de Kansas City, leurs familles et leurs amis.

Ce fut une belle soirée pour le baseball dans la capitale nationale jusqu'à ce qu'un homme près du groupe de la section locale 113 commence à s'étouffer.

M. Covington, selon Grant Paulsen, journaliste de MLB, qui a partagé les événements sur Twitter, a laissé son entraînement et son instinct prendre le dessus.



M. Covington avec le républicain M. Graves



M. Disciacca avec le républicain M. Graves

« Je viens de voir la chose la plus incroyable au match des Nats », a écrit M. Paulsen. « Les fans ont commencé à crier à l'aide en masse. Il s'avère qu'un homme s'étouffait. Un gars a sauté deux rangées et a commencé à effectuer la manœuvre de Heimlich sur lui. Pour vrai, il lui a sauvé la vie. Après 20 secondes environ, l'objet est sorti. Tout le monde applaudissait. »

Une nuit remarquable pour M. Covington.

« Dès que j'ai réalisé qu'il avait besoin d'aide, j'ai sauté quelques rangées en arrière pour voir ce que je pouvais faire », a déclaré M. Covington, qui a une formation de pompier et d'infirmier. « Je lui ai donné quelques coups dans le dos d'abord parce que souvent ça fait souvent l'affaire, mais il avait besoin d'une manœuvre de Heimlich. »

Je ne me sens pas comme un héros; mettez ça aussi sur le compte d'autres bonnes gens. »

M. Disciacca avec le républicain Graves Paulsen n'ont pas été d'accord, postant plus tard :

« Nous utilisons le terme héros à tort et à travers, mais le gars a sauvé la vie d'une personne. C'est un héros en chair et en os. »

Le fan sauvé de l'étouffement a proposé d'acheter des bières pour le reste de la nuit, mais M. Covington l'a refusé.

« Cette histoire ne surprendra personne qui connaît Todd. C'est un gars très humble qui veut

toujours faire sa part pour aider les autres », a déclaré Clayton Calvin, président de la section locale 3808. « Nous sommes très fiers de l'avoir comme chef de bataillon pour le service d'incendie de Kansas City et membre de la section locale 3808. »

Rappelez-vous, ce n'était pas la première fois que M. Covington était au milieu d'un événement d'actualité.

Lui et M. Disciacca étaient à Washington, D.C., cette semaine pour recevoir le prix Ready Communities National Service du représentant américain du Missouri Sam Graves pour leurs actions lors du déraillement de train de Mendon en juin 2022.

Cet incident a eu lieu le 27 juin 2022 et a été causé par un train d'Amtrak qui a heurté un camion à benne.

M. Covington, qui a failli être écrasé dans l'incident, et M. Disciacca étaient en route pour Chicago pour un événement d'entraînement. Ils se sont libérés du train et, avec l'aide d'une troupe de scouts à bord, ont brisé des fenêtres et ont sorti des dizaines de personnes en lieu sûr. Quatre personnes sont mortes dans l'accident.

Dans une interview avec KMBC 9, M. Covington a parfaitement résumé ses actions.

« Il s'agit simplement d'être un bon humain », a déclaré M. Covington. « Ce n'est pas, "Hé, je suis pompier." Si vous avez la capacité d'aider l'humanité, pourquoi ne le feriez-vous pas? » ■

Retraités de l'AIP

Un salut au dévouement, au service et au courage

ALABAMA L0117 Birmingham—Florence Bradley, George Carmicheal, Christopher Martin, James Williams, L0270 Florence Professional Fire Fighters Association—Joe Maxwell, L0403 Tuscaloosa—Mike Moore, L0980 Bessemer—Eric Fuller, L1349 Mobile—Jack Busby, Charles Carter, James Hudson, Eddie Scott, Charles Stewart, Michael Tipp, L3992 Rainbow City—Larry Murray

ALBERTA L0209 Edmonton Fire Fighters Union—William Bright, Karie Brown, Jake DeGlow, Corey Dickson, Ed Ernst, Markus Jokinen, Dwayne Knoll, Rob Kulchitsky, Diana Lafleur, Craig Lassiter, Sean Lyttle, Joe Mykietyshyn, Bob Parolin, L0255 Calgary—Brad Askin, Colin Berg, Robert Burrell, Alastair Gilliland, Jason Graham, Martin Keefe, Barry Lohmann, Ken Madarash, Evan Poisson, Sebastian Porter, Gord Rinke, Thomas Rossiter, Darren Schmidt, Frank Schroder, Mike Slomp, Shelley Steele, Robert Zimich, L0263 Medicine Hat—Curtis Noble, L2461 Strathcona County Fire Fighters—Dean Melanson, L4739 Leduc Fire Fighters Association—Burk Stiles, L4794 Rocky View County Fire Fighters Union—Rick Lupul, L5277 Fort Saskatchewan Fire Fighters Association—Dan McDonald

ARIZONA I0060 United Emergency Medical Professionals Of Arizona—Robert Boyer, L0479 Tucson Walt Engelenburg, Robert Lewis, William Swecker, L0493 Phoenix—Brandon Burgess, Cary Christensen, Daniel Comella, Matt Cottini, Adam Dimas, Jenesa Dobrinski, Jason Dominguez, Randy Franzmeier, Mike Gaffney, Todd Geisen, Harvey Hines, Michael Ingallina, Patrick Martin, Michael Moore, Todd Pippin, David Williams, Dan Wolters, L1234 Yuma—Francisco Guzman, L1505 Flagstaff—Jess Maier, L2260 Mesa—Eli James, Bryan Jeffries, Eddie Smith, L2974 Lake Havasu—Mark Martz, L3066 United Yavapai—Rick Chase, Ren Douglas, Kevin Keith, L3504 United Pima Fire Fighters—Joe Bratton, L3832 North Tucson Fire Fighters—Sheri Wenzel, L4217 White Mountain—Derek Daley, Brent Mix, Michael Pomeroy, L4324 Fort Mojave—Matthew Branson, L4561 Professional Fire Fighters of Maricopa—Mark Ashton, L4944 Old Pueblo Fire Fighters Association—Ken Ballenger, Mark Caniglia Caniglia, Eric Cline, Bradley Knudson, Jaimison Slyter, Paul Smith, Alan Williams, L5050 United Scottsdale Fire

Fighters Association—John Adcock, Marc Caballero, Christos Ouzounis, Dana Toporek

ARKANSAS L0033 Fort Smith—David Edwards, Heath Orabanec, L0034 Little Rock—Brian Quinn, L1074 El Dorado—Bruce Goff, L3007 Springdale—Chet Hampton, Randy Riley, L5014 Blytheville Professional Fire Fighters—Jason Taylor

COLOMBIE-BRITANNIQUE L0018 Vancouver—Douglas Cox, Ronald Coy, Steve Fraser, David Gill, Kalvin Heywood, Steven Kitt, Dave Kraynyk, Daniel Moberg, Daniel O'Sullivan, Mahendra Persaud, Edward Pickett, Mike Primerano, Derek Sampert, Darren G. M. Shong, Vlado Skrepnik, Bantu Sukul, Richard Warnock, Robert Watson, Gordon Wilson, L0256 New Westminster—Jeffrey Cartwright, Joseph Laing, L0296 North Vancouver—Dave Dorey, Bob Siegmann, L0730 Victoria—Darren Blackwell, Douglas Carey, Ross Isherwood, L0953 Kelowna—Richard Euper, Tracy Melnyk, L1183 District Of North Vancouver—Doug Sutherland, L1253 Cranbrook—D'Arcy Kennedy, L1271 Surrey—Calvin Davies, Jan Kirsebom, Ryan Parry, Spiro Pegios, Michael Pollock, Bruce Tetrault, Trevor Watts, L1399 Penticton—Kevin Zazzara, L1763 Delta Firefighters—Thomas Simpson, L1941 Port Coquitlam—Andrew Pigott, L2826 Chilliwack Professional Fire Fighters Association—Lisa Axelson, Jeff Cookson, L2874 Squamish Fire Fighters Union—Sean Sweeney, L4550 Township of Langley Professional Fire Fighters Association—Ron Anderson, Allan Darvill

CALIFORNIE F0033 San Diego—John Farrell, F0053 Edwards Air Force Base—Michael Danskin, —Donald Rankin, F0085 Federal Fire Fighters Association—James Garcia, Jason Woempner, F0298 Coast Guard—Chad Davis, F0309 Concord Federal Professional Fire Fighters—Steven Edgar, Brian Nolan, L0055 Oakland/Alameda County Fire Fighters—Shane Bell, George Freelen, Glenn Kurisu, James Mardakis, Terrence Sanders, Kathie Schmiechen, L0112 Los Angeles City—Alexander Arriola, Ronald Cavataio, Jeff Cawdrey, David Cohen, Paul Croghan, Robert Curtis, Daniel Gaytan, Antonio Gonzales, Kenneth Guardado, Cynthia Josselyn, Daniel Kush, John Maestri, Fred Magalona, David Malafronte, Masakazu Matsuura, Matthew Monroy, Kevin Nagel, Gabriel Orona, Tony Ortiz, Stephen

Pennington, Gustavo Perez, Harold Raphael, Ernesto Reyes, Neil Romine, Howard Seow, George Serrano, Donald Smith, Paul Sorum, Timothy Togneri, Todd Tsujimura, Robert Valles, John Ziola, L0188 Richmond—Dane Poteet, L0202 Fresno City Fire Fighters Association—G. Mark Young, L0230 San Jose—Alfonso Alvarez, Todd Ashbaugh, Steven Biakanja, Fred Carrasco, Bien Doan, David Dorman, Kevin Erbe, Jonas Escalera, Forest Fernandez, Bret Gervasoni, Bryan Hodges, Alex Lee, Tim Lewis, Matthew McIntyre, Melvin Meeks, David Olmos, Mario Pagcaliugan, Alex Pons, Mark Roberts, Richard Rosenquist, Scott Rosingana, Obery Smith, Glen Thompson, Oscar Tovar, Eric Ulrich, Victor Velasquez, William Wargo, L0372 Long Beach—Brett Hunter, Scott Lazenby, Bill Noda, Kevin Scott, Darren Strecker, L0522 Sacramento—Paul Brust, Tracy Randall, Randy Thompson, Jason Wenner, L0525 Santa Barbara City—Craig Stuart, L0689 Alameda—Patrick Corder, Sean Gillion, L0798 San Francisco—Daniel Gracia, L0809 Pasadena—Wendell Eaton, L0935 San Bernardino County—David Bolesworth, Jason Brooks, Clinton Marks, Ted Mohr, Andrew Shipway, Matthew Topoleski, L1014 Los Angeles County Fire Fighters—Robert Aldana, Danny Augusta, Stan Brawer, Allen Bursey, Eric Bush, James Calderon, Cecilia Carter, Dennis Clark, Dennis Cross, Leonard Cruz, Kenneth Dellinger, Sam Flores, Scott Gardner, Rudolph Gilson, Jeffrey Graves, William Hale, Musbau Halid, Ali Kashi, Darin Liningier, Brad Mack, Heidi Manzanares, Cindy Marshall, Thomas Merrill, Michael Noriega, Michael Nothorn, Robert Nowaczyk, Jasmine Segura, Robert Shick, L1165 Santa Clara County—Annabel Holguin, Philip Yannoni, L1171 Santa Clara—David Lombardo, Samuel Michaels, L1186 Fire Fighters Local 1186—Steven Smirich, L1225 Lodi Professional Fire Fighters—Steve Bender, L1230 Contra Costa County—Daryle Balao, L1301 Kern County—Joshua Stinnett, L1319 Palo Alto—Brian Baggott, Eric Schill, Kevin Wilcox, L1364 Ventura County—Chris Gonzales, Daniel Olson, L1430 Ontario—Clifford Verity, L1434 Association of San Miguel Fire Fighters—Kevin Clark, Robert Pumphrey, Glenn Williams, L1465 Costa Mesa Fire Fighters Association, Inc—Mike Barnes, L1689 Fremont—Leonides Montero, L1775 Marin Professional Fire Fighters—Joe Doherty, Stephen Farrario, Gerald McCarthy, Kai Pasquale, Eli Peck, Dan Reese, Erik Van Renselaar, L1927 Culver City—John Bohning, L2180 Chula Vista Fire Fighters—Bernardo Martinez, L2400 San Mateo County—Jay Del Secco, Jason Hamilton, Michael Padreddii, Michael Ramsey, Roy Trester, Jose Valencia, Kraig Whitney, L2606 Monterey County Regional Fire Protection District—Larry

Freitas, Ezekiel Kott, Ashley Sardina, **L2881 Cal Fire Local 2881**—Gregory Birchfield, Gordon Dulcich, John Duncan, Daniel Easley, Dennis Gregg, James Mathias, Lydia Soileau, Joe Wegener, **L3124 Napa City**—Rodger Collinson, **L3226 West Covina**—Brent Hamm, Curtis McCart, **L3421 Fullerton Fire Fighters Association**—Javier Avelar, Jeffrey Silver, **L3431 Ventura City**—Matthew Brock, **L3507 Santa Fe Springs Fireman's Association**—Brent Hayward, **L3546 San Ramon Valley**—Steve Avery, Daniel Curtis, John Duggan, Dan Griffin, Erik King, James Martin, Bryan Shafer, Eric Stiner, **L3577 Scotts Valley**—Ron Whittle, **L3601 Palm Springs Fire Fighters Association**—Andrew Cotter, **L3631 Orange County Professional Fire Fighters Association**—Scott Ashbach, Mark Beckley, Brett Clark, Chris DeMateis, Augustine Estrada, James Gabbard, Jeffrey Johnson, William Jurewich, William Lackey, Alexander Lopez, Mark McDermott, Eddie Medrano, Juan Osorio, Mark Osterhues, Raul Ramalho, Matthew Truman, **L3654 Cathedral City**—Scott Keeran, **L3657 South Pasadena**—Justin Furtado, Kristopher Saxon, **L3688 Rialto**—Mark Brady, Victor De La Rosa, **L3729 North Tahoe P.F.F.A.**—Jamyne Stowell, **L3757 Corona Fire Fighters Association**—John Deyoe, Jason Escalera, Michael Waters, **L3776 Brea**—Chris Lingwall, Steve Rosendale, **L3821 Montebello Fire Fighters Association**—Lorenzo Arnold, **L3847 Rocklin Fire Fighters Association**—Jerry Dolley, Armando Vidaurri, **L4427 South Lake Tahoe Firemen's Association, Inc.**—Steven Monday, **L4530 Fountain Valley Fire Fighters Union**—Christopher Grogan, Armando Lopez, Marc Roosen, Rob Tysor, **L4920 UC Davis Firefighters**—David Stiles

COLORADO L0005 Colorado Springs—Dan Knox, Richard McNew, **L0858 Denver**—Michael Dominguez, John Krieschel, Paul Spurgeon, Scott Stevenson, Randall Wells, **L0888 Greeley**—Greg Cobb, Francisco Villa, **L0900 Boulder**—Randy Pratt, Anthony Smith, **L1290 Aurora**—Kelly Stewart, **L1309 West Metro Fire Fighters**—Eric Herren, Patrick Mulligan, Scott Rogers, **L1945 Poudre Fire Authority**—Bradley Fightmaster, Kevin Lyon, **L2086 IAFF Local 2086 South Metro Fire Rescue**—Richard Caudill, Heidi Simon, Benjamin Sipe, Greg Weaver, Jared Whiteley, **L2203 North Metro**—Brian LaFleur, Jeff Rehman, **L2376 Thornton**—Chad Tjeerdsma, **L2889 Westminster Professional Fire Fighters**—Mark Van Den Abbeele, **L3214 Mountain View PFF**—James Otteman, **L4116 Castle Rock Professional Fire Fighters**—Geoff Polidoro, David Russell

CONNECTICUT L0773 Bristol—Robert Gilson, **L0786 Stamford Professional Fire Fighters Association**—Michael Dragonetti, James

Kravchuk, Richard Labati, Robert Morales, **L0801 Danbury**—Michael Jewell, **L0825 New Haven**—Carlos Alicea, Gerard Bellamy, Anthony Bolden, Michael Gardin, Vincent Hall, Timothy Kieley, Miguel Ramirez, Fernando Ramirez, James Watkins, **L0892 Norwich**—Gregory Despathy, Derek Ouillette, **L0944 Milford**—Martin Halprin, **L1042 Greenwich**—Thomas Zack, **L1148 Meriden**—Brian Wysocki, **L1198 West Haven**—Michael Buonasora, Anthony Mancini, **L1205 East Haven**—Andrew Apuzzo, **L1339 Waterbury**—Vincent Dwyer, Keith Fortier, Thomas Kenny, Gary Mancuso, James McMasters, Rylie Robillard, **L1426 Fairfield**—Michael Boisits, Robert Petrie, **L1548 East Hartford**—Matthew Braunschweiger, Joel Custer, Glenn Ferguson, **L2233 Wilton**—Thomas Cassin, Kevin Plank, **L2687 Hamden Professional Fire Fighters**—Kevin Delaney, Brian Leddy, Robert Madigosky, Richard Otlowski, Matthew Sarracco, Luis Torres, **L2704 Poquonnock Bridge**—Jeff Douchette

DISTRICT DE COLUMBIA L0036

Washington—Jack Adams, Darin Adams, Linwood Armstrong, John Barnes, Joseph Boling, Carlos Braxton, Stephen Brookbank, Claude Brown, Edgar Burton, Timothy Campbell, Michael Carey, Michael Carmen, Curtis Clark, Jacquelyn Cole, Kenneth Cole, John Comer, James Counce, Marcus Craig, Kena Curley, Rolonda Dawkins, Eric Delaney, Timothy Edwards, Raymond Eggleston, Thaddeus Ellis, Roy Foster, Richard Fox, George Frye, Norman Garner, Percy Gibson, Wayne Hairston, William Harrison, James Hess, Keith Hicks, Michael Isley, Jon Jackson, Tonya Johnson, John Kelly, Michael Knaggs, Pernelle Lance, James Matthews, Steve McKnight, Anthony McKoy, Reginald Miller, Kenneth Nehf, Keith Nickens, Ted Osgood, Anthony Peters, Thomas Rinker, Tomi Rucker, Hosea Sampson, Landon Sewell, Michael Stanfield, James Stevens, Charles Stewart, Monte Supko, Neal Sutton, Artis Trapp, Steven Vines, Marlyn Wallace, John Waters, James West, Wesley Wheeler, Herbert Young

FLORIDA L0122 Jacksonville Association of Fire Fighters—Joe Burns, William Carlson, Mark Dennis, Paul Ginther, Steven Grant, Orlando Heggs, Ronald Langdon, James Renaud, Todd Whaley, Jonna White, **L0707 Pensacola Professional Fire Fighters**—Benjamin Gilmore, Mark Hendricks, Justin Hoard, Philip Hoffman, **L0727 West Palm Beach Association Of Fire Fighters**—Brian Dolan, **L0747 St. Petersburg Association Of Fire Fighters**—Daniel Chappell, Ralph Collins, Karl Masser, Michael Spinelli, **L0754 Tampa**—Ryan Browne, Jehri Buss, Larry Glanton, Joseph Hotz, Dennis Ponce, Timothy Robinson, Javier Santos-Martinez, Erin Wanek, **L0765 Fort Lauderdale**—Raymond Cicero, Darrell Comer,

Dean Ferrerio, Julio Garro, David Mercado, Jorge Moral, Eladio Morejon, Kevin Mullen, James Pilger, **L1102 Hialeah Association Of Fire Fighters**—Jesus Ferreira, Mario Pico, Richard Simpson, **L1158 Clearwater Fire Fighters Association**—Wade Bishop, Lesli Bland-Moord, Kevin Boaden, Michael DellaVolpe, Edward Schultz, **L1162 Daytona Beach Fire/Rescue**—Christopher Busch, Kevin Kesselring, John Taliercio, **L1365 Orlando Professional Fire Fighters**—Dave Baus, Felix Benitez, Jereme Cadorette, Roy Clelland, Corey Coljeski, Chris Colon, Douglas Driscoll, Shane Edwards, Dave Giovannini, Scott Hammond, David Harris, Virgil Kent, Mark Klein, Calvin Middlebrooks, Pierre Nixon, Nelson Rivera, Douglas Wagner, **L1375 Hollywood Professional Fire Fighters, Inc.**—William Biglin, **L1403 Metropolitan Dade County Association Of Fire Fighters**—Richard Amat, John Askham, Warren Burwick, Merrill Camel, Juan Garrandes, Madison Griffin, James Hernandez, John Krumenacker, Jorge Legra, Karin Lehman, Shannon Leonard, Christopher Martindale, Nicholas Michopoulos, Kevin Newman, Michael Pellini, Ricardo Rodriguez, Almetha Roland, Courtney Taylor, Elizabeth Weekes, Darren Williams, John Wright, **L1560 Fire Fighters Of Boca Raton**—Jeffrey Rupp, Matthew Smith, James Sumner, Matthew Welhaf, **L1826 Southwest Florida Professional Fire Fighters**—Patrick Ahern, Stephen Krause, **L1891 Boynton Beach Fire Fighters and Paramedics**—Roxanne Girardi, **L2057 Orange County Fire Fighters Association**—Katie Barrett, Ulysses Campbell, Brian Michaelson, Dustin Pierce, Misael Rivera, James Rotondi, Paul Staab, **L2103 Plant City**—James Burdett, **L2135 Professional Fire Fighters of Ocala**—Johnathon Collins, Glen Shepherd, Timothy Smith, **L2157 Gainesville Professional Fire Fighters**—Thomas Hand, Alexander Lopez, **L2201 Indian River County Fire Fighter/Paramedic**—Theresa Brooks (Brennan Day), Sheldon Lewis, Timothy Martin, Elizabeth Mumm, Peggy Parmenter, Willard Ramsey, Julie Reiselbara, Steven Schraw, Sandra Seeley, Richard Strickland, Eric Williams, Robert Young, **L2288 Lake City Fire & Rescue Association**—Jeff McNeill, **L2294 Hillsborough County Fire Fighters**—Teresa Dicken, Sharri Dufresne, Chris Jarriel, Ronald Johnson, Jeanne Londono, Celia Merritt, Janet Pruett, Mark Wood, **L2315 Davie Professional Fire Fighters**—Martha Casino, Todd Katz, **L2327 Dunedin Fire Fighters Association**—Jeff Knieja, Tim Marchand, Michael Miklinski, **L2339 Tallahassee Professional Fire Fighters**—Eric Reeves, **L2424 Cape Coral Professional Fire Fighters**—Mike Burkhart, Fernando Junco, **L2546 Suncoast Professional Fire Fighters & Paramedics**—Gregory Adams, Christopher

Bolds, Robert Dobson, Joseph Kyser, Kenneth Langston, Dwayne McKeaver, Dru Miller, Jeffrey Opsatnick, Ernesto Pena, Dorothy Sargent, Robert Scott, Robert Thayer, Dana Tindall, Angela Walker, **L2959 Professional Fire Fighters and Paramedics of Martin County**—James Sorrells, **L2969 Brevard County Professional Fire Fighters**—Scott Morissette, Eric Rose, **L2980 Palm Harbor/Oldsmar Professional Fire Fighters**—Thomas Brennan, Keith Maciuba, Craig Rogers, **L3080 Metro-Broward Professional Fire Fighters**—John Haney, David Robins, Martin Valentino, Alan Williams, **L3101 Nassau County Fire-Rescue Professionals**—William Griffin, **L3169 Professional Fire Fighters Of Marion County**—Scott Ramage, Craig Ustik, **L3254 Seminole County Professional Fire Fighters Association**—Darrell Coates, Matt Helenthal, James Hoverson, Richard Huebner, Craig Kimmel, Theresa Krebs, Wilbur Loudermilk, **L3444 Bonita Springs Professional Fire Fighters Association**—Frederick Plocinski, **L3471 Hardee County Professional Fire Fighters Association**—Robert Devereaux, John Rinaldi, **L3516 South Walton Professional Fire Fighters Association**—Stephen Newsom, **L3531 Polk County Professional Fire Fighters**—Acie Gordy, Todd Tanner, **L3570 Cocoa Beach**—Jeffrey Anglin, Sherry Mahaffey, Gregory Willey, **L3574 Volusia County Fire Fighters Association**—Thomas McDonough, Jeremy Smith, **L3623 Ocoee Professional Fire Fighters**—Ronald Howard, **L3760 Hernando County**—Kimberly Anderson, Steven Casino, Brian Dodson, David Newman, Edward O'Connor, **L3852 Fire Rescue Professionals Of Alachua County**—Wayne Farr, Kevin Horton, Brett Sandlin, **L3865 St. Johns County**—John Contestabile, Alex Courter, Jesse Downing, Larry Jarrell, Billy Winters, **L4321 Broward County**—Gregory Cates, David Labuff, **L4347 Deland Professional Fire Fighters**—Jarrod Maddox, **L4350 Clermont Professional Fire Fighters**—Steven Elliot, **L4420 Pasco County Professional Fire Fighters**—Thomas Carpinone, Daren Millim, William Thompson, Colton White, **L4770 Professional Fire Fighters of the Villages**—Kevin Cunliffe, **L5301 Niceville Professional Fire Fighters Association**—Matthew Webster

GÉORGIE F0152 Dobbins Air Reserve Base—David Gabrielle, **L2563 Cobb Professional Fire Fighters**—Jeffrey Few, George Weatherford, **L3357 Augusta-Richmond County Fire Fighters Association**—Benjamin Smith, Keith White, **L4052 Henry County Professional Fire Fighters Association**—Shannon Pope, **L5254 Professional Fire Fighters of Albany**—Charles Howe

HAWAII L1463 Hawaiian Islands—Aaron Bangan, Clayton Choo, Darlan Corpuz, Michael DePonte, Kenneth Han, Nolan Hanohano, Chris Higa, Todd Hugo, Michael Ichimura, William Jarrett, Sean-Patrick Joslin, Jason Katada, Jacques J L Kauhane, Nalu Kukea, Laurence Limasa, Derek Maurer, Michael Medoff, Nilo Melo, Kristian Naluai, Brendan O'Connor, Patrick Parish, Dean Stowell, Terry Watanabe, Alika Winter, Jarin Wong, Ray Yamashita, Patrick Young

IDAHO L0149 Boise—Donnie Caple, **L0187 Pocatello**—Zane Clement, Shawn Ralphs, **L0804 Nampa**—Brent Hoskins, Brad Warr, Tom Wright, **L1565 Idaho Falls**—Rick Brown, Eric Day, Barry Dennert, Jess Morgan, Adam Pearson, **L1773 Lewiston**—Brian Sifers, **L1821 Caldwell**—Chad Vineyard, **L2319 Sandpoint**—W. Michael Adams, Peter Shapanus, **L4758 Ketchum Fire Fighters**—John Rathfon

ILLINOIS F0037 Great Lakes Naval Training Center—Juan Laureano, Kevin Sluga, **L0002 Chicago**—Derrick Allen, Anthony Belluomini, Denise Cantrell, Paolo Capalbo, Michael Cesario, Robert Christian, Margaret Coen-Murphy, Barry Coleman, James DiPasquale, Edward Fern, David Flores, William Gallapo, Edward Grunauer, Mary Hallock, Rory Herbster, Arthur Hudson, Walter Kolinski, Kyle Kostelny, Mark Madonia, Daniel Mainczyk, John McAndrew, Thomas Morales, Maria Reischl, Thomas Scully, Terrence Sheppard, Cary Skinner, Timothy Sliazas, Kevin Smith, Brian Smith, Eric Teal, Dale Tokarz, Roy Turner, Claudia Wciorka, Kenneth Weaver, Richard Whitehead, Michael Wielgat, Michael Wilbur, Victor Wilson, Richard Wood, Angela Woodson, **L0026 Rock Island**—Michael Claeys, **L0037 Springfield**—Jeffrey King, **L0056 Streator**—Michael Mast, **L0095 Oak Park**—Robert Rehse, **L0099 Aurora**—Robert Kulovitz, Steve Wedll, **L0413 Rockford**—Kathleen Macias, **L0429 Danville**—Jason Bilstad, Justin Watt, **L0505 Decatur**—Bill Workman, **L0506 Berwyn**—Joseph Lotito, Carl Reina, **L0653 Kankakee**—Michael Casagrande, **L0711 Chicago Heights**—Edward Lustig, **L0742 Evanston**—Joseph Moskal, Michael Spillane, **L1147 Urbana**—Fred Westhoff, **L1236 Dekalb**—Christopher Ziola, **L1255 Alton**—David Eichen, Daniel Whiteside, Shelton Williams, **L1260 Champaign**—William Albin, Todd Carlson, Mark Doerfler, David Ferber, Kevin McAndrew, Alan Meyer, Robby Smith, **L1526 Franklin Park**—Frank Obaya, **L1897 Canton**—Clark Evans, **L2077 Winnetka**—Robert Bowne, **L2178 Fire Fighters Association of Morton Grove**—Michael Cochrane, Andrew Eason, **L2301 Sterling**—Jeremy Billeb, **L2402 West Frankfort**—Jody Allen, **L2697 Park Ridge**—Aaron Blane, **L2754 Orland**—Stephen

Duke, **L2986 Lisle/Woodridge**—Wade Portner, **L3086 Matteson**—Gregg Abbott, **L3191 Professional Fire Fighters of Lake Zurich**—Patrick Rainey, **L3367 Metropolis**—Charles Hillebrand, **L3405 Oak Lawn**—Joseph Cipriani, Paul Colson, Jeffrey McCastland, Brian Tiernan, **L3547 Blue Island**—Anthony Kunz, William MacDonald, **L3571 Bedford Park Professional Fire Fighters**—Kenneth Adent, Al Baggio, George Brunsluk, Richard Chaput, James Kirkolis, Michael Leach, John Litkenhus, Rick Welcome, **L3594 Wood Dale**—David Allen, **L3661 University Park Professional Fire Fighters Association**—Keri Pacelli, **L3706 Wheaton**—Robert Deno, **L3775 East Joliet**—Kenneth Scholtes, **L3926 Crystal Lake Professional Fire Fighters Association**—David Kaltenbach, **L4087 Hazel Crest**—Johnny Jones, **L4092 Schaumburg**—Andrew Awdziejczyk, Nicholas Rieger, **L4119 Mount Prospect**—Steve Edwards, **L4270 Mokena**—Richard Gotter, **L4302 Naperville Professional Fire Fighters**—Mike Dickinson, **L4588 Palatine Fire Fighters**—Chad Kurka, Manuel Martin, Thomas Novak, **L4646 Associated Fire Fighters of Oak Brook**—Brian Bitterlin, **L4727 Addison Professional Fire Fighters Union**—Keith Wright, **L4790 Carpentersville Professional Fire Fighters**—Christopher Scholl, **L4828 Brookfield Professional Fire Fighters**—Daniel Balsiger

INDIANA L0124 Fort Wayne—Jeff Berning, Robert Bone, Kerry Hedington, Peter Kelly, Steve Neal, James Noll, **L0338 Elkhart**—Jeff Alwine, Michael Compton, Grant Roberts, Phillip Shank, Salvatore Staltari, H. Charles Taylor, Mark Travis, **L0362 South Bend**—Robert Brechtel, Michael Brown, Brian Duszynski, Scott Searfoss, **L0396 Kokomo**—Christopher Pickering, John Stahl, **L0410 New Albany**—Gregory Bostock, Jason Brown, Brad Collier, Jerry Cooper, Brian Gadd, Sylvia Gardner, Matt Hunter, Woody McBride, Dexter Parker, Jodie Wilson, **L0416 Indianapolis**—James Adams, Donald Blackwell, David Cook, Richard Cook, Jeffrey Davis, R. David Dickerson, Leonard Duncan, Steve Eggleston, Kevin Elmore, Donnie Fajardo, Mario Garza, Michael Greene, Eric Grissom, Randy Gulley, Thomas Hanify, Jeffrey Harpe, Ben Herzog, Matthew Hills, Matthew Jewell, Kevin Keegan, Josef Kersey, Meimberg King, David Landis, Daniel McKinney, Eric McNeely, Thomas Miller, Bradley Miller, Vicki Morr, Tim Moschell, Fred Pervine, Scott Pryor, Jonathan Raker, Allyn Rankin, John Rehak, Ryan Ross, Derrick Sayles, Richard Scott, Michael Scott, Susan Shepherd, Lisa Slinker, David Spaethe, Carl Steele, Michael Stevenson, Patrick Stewart, David Strode, Donald Thompson, Christopher Traggesser, Thomas Vaisvilas, Jeffrey Vandervall, Ronald Wilke, Jeremy Wilmouth, Darrin Wood, **L0475**

Michigan City—Chris Hartsburg, Alan Kreighbaum, David Nespo, **L0558**
Jeffersonville—Marvena Allen, Pamela Blanchard, David De Ark, Anthony Decker, Dennis Dierking, **L0577 Seymour**—Ronald Toppe, **L0586 Bloomington Metropolitan Professional Fire Fighters**—Kane King, **L0758 Terre Haute**—Russell Feuquay, Jeffrey Hodges, Gene Knezevich, Howard Stott, **L1262 Anderson**—James Campbell, Misty Johnson, Martin Ockomon, Kenny Williams, **L1348 Muncie**—Terry Moore, **L2008 Shelbyville**—Drew Baldwin, Aaron Carlton, John Chappelow, Doug Lutes, Darrin Moore, Craig Morningstar, Shane Scott, **L2190 Columbus**—Timothy Hughes, Andrew Maley, Glenn Martin, **L2454 Auburn**—Gabriel Creech, **L2594 Clarksville**—Jeffrey Bell, Brad Lienhart, Jason Whalin, Brian Zimmerman, **L3433 Franklin Fire Department**—Harry Daugherty, **L4252 Johnson County Professional Fire Fighters Union**—Darin Hoggatt, Larry Rockwell, Tracy Rumble, **L4416 Hamilton County Professional Fire Fighters Union**—Todd Amstutz, Travis Calvert, Wesley Henry, Scott McNamara, Kevin Strausbaugh, **L4850 Boonville Fire Fighters**—Charles Heck, Clayton Knight, **L5141 Cedar Lake Professional Fire Fighters**—Patrick Scoleri
IOWA L0004 Des Moines—Edward Duckworth, **L0015 Council Bluffs**—Dan Stein, **L0017 Davenport**—Rick Albert, Scott DeNuys, Michael Rose, **L0066 Waterloo**—Thomas Siglin, **L0610 Iowa City**—Gerry Brick, **L0625 Ames**—Brian O'Loughlin
KANSAS L0064 Kansas City—Jason Bennett, David Sledd, **L0083 Topeka**—Melvin Bouton, Vincent Carter, Wilbur Griffin, Rachel Hawkinson Penny, Christopher Herrera, Dane Markham, Jeffery Reynolds, Harold Wilson, **L0135 Wichita**—Leslie Lassley, Charles Peaster, Jeffrey Seglem, Lloyd Youel, **L2275 Manhattan**—Christopher VanDorn, **L3309 Junction City**—Billy Thomas, **L4818 Professional Fire Fighters of Overland Park**—Michael Burns, John Crain, Michael Stockman, Greg Thacker
KENTUCKY L0038 Covington—Eric Deardorff, **L0054 Louisville**—Timothy Beckham, Scott Boyd, Michael Davenport, Troy Graviss, David Johnson, Brian Leonard, Kevin Ryan, William Smith, Kenneth Sumner, **L0526 Lexington**—James Berryman, Marc Bramlage, James Branham, Corey Calloway, Christopher Cox, Robert Hannan, Shawna Hannan, Chris Harrod, C. J. Haunz, Douglas Hurt, Marcus Martin, Lucas Moore, Rodney Mullannix, Jason O'Nan, James Roff, **L1646 Mayfield**—Darin French, Tim Sasseen, Matthew Stevens, **L3298 Prestonsburg**—Darrell Sparks, **L3303 Florence**—James Broughton, James Flynn, **L3681 Georgetown**—Steven Popp, **L3751 Fire**

Department of Bellevue-Dayton Professional Fire Fighters—Jennifer Duke, **L3784 Hebron**—Joseph Donk, **L3945 Independence Professional Fire Fighters**—Kenny Schroeder, **L3952 Franklin County Fire Department**—Michael Harrod, **L4484 Walton Professional Fire Fighters**—Dwayne Baum
LOUISIANE L0514 Shreveport—Mark Gary, Scott Gowen, Kenneth Hendrickson, John Johnson, David Kerley, Raymond Mathews, Steven Mull, Michael Perser, Tamyra Pierce, Gary Roan, Robert Roberts, Derrick Schafer, Robert Smith, Clinton Walker, **L0561 Lake Charles**—Charles Lee, **L0629 Monroe**—Roosevelt Bingham, Kenneth Hasley, James Jones, **L0632 New Orleans**—Theodore Kreger, Jaime Lampard, Edward Poole, **L1051 Bossier City**—Keith Waldron, **L1442 Crowley**—Michael Richard, Terry Romero, Craig Walker, **L1694 Ouachita Parish**—Ronald Wallace, **L2455 Slidell**—Tyrone Collins, George Dupuis, Kenneth Kittel, David Kuhn, Stanley Leblanc, Louis Melancon, **L3351 Denham Springs**—Tommy Sanders, **L3704 Mandeville**—Joseph Glorioso, Kenneth Goodrow, Ken Salzer, **L4649 Leesville Professional Fire Fighters Association**—Kyle Bush, Stacy Dixon, **L4784 St. John Parish Fire Fighters**—Armel Perret, **L5239 Jennings Fire Fighters**—Walter Trahan
MAINE F0123 Shipyard Professional Fire Fighters—Patrick Cooley, **L0740 Portland**—Bruce Cyr, **L0772 Bangor**—James Fleming, **L0785 Lewiston**—Paul Ouellette, **L1650 Augusta**—John Bennett, **L2162 Brewer**—Niman Karam, **L5257 Bath Iron Works Professional Fire Fighters**—John Best
MANITOBA L0803 The Brandon Professional Fire Fighter/Paramedics Association—Kevin Groff, **L0867 Winnipeg**—Dave Barclay, Gordon Cannell, Francis Dalmyn, Wallace Drysdale, Michael Eggett, Corinne Enns, Dean Fisette, Greg Fisher, Alex Forrest, Donald Franchuk, Lawrence Germain, Derrell Goertzen, Terry Gray, Jennifer Jenkins, Blaine Joss, John Klassen, Dean LaCasse, Gary Loewen, Scott Lucas, Denis R. J. Marion, P. B. Melnyk, Tom Mulvenna, T. N. Mymko, Mitchell Palmer, Jeffery Porter, Peggy Prokopich, Kenneth Proulx, F. J. P. Robidoux, Sid Ruta, Douglas Savage, Kelly Sidak, M. D. Siemens, Terrance Stefanyshyn, AJ Tierney, Jeff Treftlin
MARYLAND F0121 National Capital Professional Federal Fire Fighters—Patrick Jones, Robert Morris, Keith Roberson, David Robey, **F0161 N.I.S.T. Gaithersburg**—Eric Inkrote, **F0267 Aberdeen Proving Ground**—Mark Williams, **L0203 Cumberland**—John Blankenship, Luke Braithwaite, Glenn Chaney, Geena Kile, James

Mccullough, Boyce Rogers, Gregory Sites, Dennis Steiding, Barry Winters, **L0734 Baltimore**—Duvall Johnson, Michael Lynn, James Middleton, Nathaniel Moore, Michael Palmer, Michael Palmer, Daniel Stallings, **L0964 Baltimore Fire Officers Association**—John Blake, Michael Brown, Brian Brown, Kenneth McNeill, Richard Overstreet, **L1311 Baltimore County**—Michael Barshinger, James Cassidy, David Paugh, **L1563 Anne Arundel County**—John Browning, Darryl Campbell, Michael Hertz, Bobby Kemp, John Lane, Brian Leenhouts, **L1605 Hagerstown**—William Ball, John Crist, Trayer Stoops, **L1619 Prince George's County**—Sheila Sutphin, **L1926 Annapolis**—Louis Johnson, Erin Krisman, Gayle-Ann Lehmann, Tim McDowell, Randy Purkey, Robert Rawles, Emory Swink, **L2000 Howard County**—David Dwyer, Sean Edwards, George Krug, Brandon Stilwell, **L4658 Professional Fire Fighters, Paramedics and EMT's of Charles County**—Charles Perry, **L4886 Queen Anne's County Emergency Services**—Jonathan Moore, **L5302 Public Safety Professionals of Talbot County**—Richard Bobitka
MASSACHUSETTS L0030 Cambridge—Stephen Boyle, Peter Mickiewicz, Joseph Nunley, Jeffrey Turner, **L0076 Somerville**—Mark Engelsman, **L0138 Taunton**—Thomas Cordeiro, **L0146 Lawrence**—Graeme Millar, **L0739 Lynn**—John Thorpe, **L0841 New Bedford**—David Arruda, Steven Beaulieu, Jason Courcy, Richard McCue, Jolene Menard, Richard Spoor, **L0848 Professional Fire Fighters Of Attleboro**—Allan Murrant, James Washington, **L0902 Malden**—Stephen Craven, **L1009 Worcester**—Matthew Braley, William Dowd, John Franco, Mike Moore, **L1011 Haverhill**—Paul Baxter, Steven Trocki, **L1032 Medford**—Scott Graham, **L1314 Fall River**—James Wilson, **L1347 Watertown**—Richard Farrow, **L1459 Swampscott Fire Fighters Union**—Richard Blake, **L1616 Weymouth**—Richard Chase, James Finneran, **L1617 Melrose**—Daryl MacLeod, **L1647 Tewksbury**—Scott Keddie, **L1652 Framingham**—Felix Torres, **L1691 Methuen**—Robert Scarelli, Jeffrey Sirois, **L1693 Holyoke**—Kathleen Armstrong, **L1706 Needham**—Jeff Wade, Douglas Welch, **L1714 Marlborough**—Robert Dolan, Joseph Popek, William Taylor, **L1751 Athol**—Arthur Shepardson, **L1795 Wellesley**—Gerard Sullivan, **L1839 Chelmsford**—John Robinson, **L1841 Leominster**—Harry Fish, Jose Martinez, **L1847 Wilbraham**—Adam Hart, Victor Robidoux, **L1876 Easthampton**—David Safron, **L1903 Longmeadow**—Orin Howell, **L1942 Concord**—David Curran, **L1973 Agawam**—Sarah Leavy, **L2038**

Danvers—James Ciman, **L2122**
Yarmouth—Brian Ingram, **L2212 West**
Springfield—Marc Boucher, **L2252**
Foxborough—John Couroupacis, Kristen Nagobads, **L2351 Pembroke**—Thomas Hall, **L2586 Dracut**—Francis Deneu, **L2647**
Pittsfield—Robert Fitch, **L2678**
Norton—Andrew Burgess, **L2713**
Hanson—Kevin Mossman, **L2726**
Professional Fire Fighters Of Hanover—Martin Alfis, **L2810 Wareham Fire Fighters Association**—Colin Kelley, **L2975**
Eastham—Kyle Morse, **L3128**
Fitchburg—Randall Doughty, Gregg Normandin, **L3653 Middleboro**—Timothy Reed, **L3772**
Hopkinton—Francis Clark, **L3857**
Professional Fire Fighters Of Avon—Kevin Foster, **L4694 Salisbury Fire Fighters**—David Doyle, Michael Merritt, **L5099 Paxton Professional Fire Fighters**—James Carleton, **L5305 Professional Fire Fighters of Boxford**—David Blake, **L5369 Lunenburg Professional Fire Fighters**—James Ricci, **S0002 Massachusetts Port Authority Fire Fighters**—Tyrone Nutter, **S0019**
Devens—Kevin Cullanine
MICHIGAN L0344 Detroit—Derek Esaw, William Irwin, Ronald Jones, Arn Nowicki, Alton Ross, Thomas Shirk, Keith Straughter, **L0352**

Flint—Michael Haskins, **L0366 Grand Rapids**—William DeBack, Aaron Draper, Sean Murray, **L0412 Dearborn**—Christopher Jeruzal, **L0421 Lansing**—Michael Potter, **L0684**
Ecorse—Elmo Ingram, **L0741 Detroit Metropolitan Wayne County Airport**—Michael Brohl, Troy Emerson, Larry Groth, Phillip Lindenmuth, **L1292 Lincoln Park**—Douglas Vance, **L1335 Waterford Township**—Michael Grier, Blake Nelson, **L1338**
Shelby Township—Paul Brown, Terry Elsey, Andrew Rae, **L1383 Warren**—Jeffrey Slone, James Stevenson, **L1557 Sterling Heights**—Michael Taylor, **L1561**
Eastpointe—Nick Sage, **L1577**
Inkster—Philip George, Jeffrey Kitzman, **L1609**
East Lansing—Kirk Easterbrook, Chris Patterson, Raymond Stover, **L1911 Garden City**—Michael Terch, **L2003 Ann Arbor Township**—Aaron Blackford, **L2658 South Haven**—Dawn Hinz, **L2758 Wyoming**—Eric Campbell, Christopher Velzen, **L3299**
Washington Township—Sean Repshas, **L3901 Egelston Township Professional Fire Fighters Union**—Daniel Brentana, Brenda Glore, **L4090 Dexter Area**—Timothy Burke, Donald Dettling, **L4126 Romulus**—Jason Pittman, **L5056 Leelanau Township Professional Fire Fighters**—Patrick Burguard,

L5086 Glen Lake Fire Fighters—Shane Dunklow
MINNESOTA L0021 Saint Paul—Anthony Berns, Larry Goodman, James Heinicke, Sean Lofgren, Gregory Munos, Michael O'Keefe, David Shepherd, **L0101 Duluth**—Dave Werner, Laura Wiley, **L0464 Saint Cloud**—Thomas Manderfeld, Phillip Schaefer, **L0598**
Austin—Terry Petersen, **L1215**
Richfield—Dale Perrault, **L1323**
Moorhead—Richard Loveland, Bert McDonough, **L2910 Burnsville Professional Fire Fighters**—Steve Boardman, David Linderholm, **L3908 Rochester Fire Chiefs**—Ronald Swisher
MISSISSIPPI F0092 Keesler Air Force Base—Doug Jones, Chad Martin, **L0052**
Meridian—Scott Young, **L1583**
Biloxi—Michael Downs, Anthony Frontiero, John Rodolfich, Roy Swetman, **L5199 Moss Point Professional Fire Fighters**—Franklin Vance
MISSOURI L0042 Kansas City—Randall Busbea, Michael Collins, Jonathan Cox, Cade Dalton, Christopher DuPaul, Terry Godfrey, Jimmie James, Gerald Mezzacasa, Tunamafata Moe, John Ortega, Robert Petrie, Leo Revoal, Loren Vinson, Jared Weaver, Derrick White, **L0103 Sedalia**—Daniel Bailey, **L0781**



TD Insurance | Ready for you | 
Meloche Monnex



Feel confident
with preferred rates
on Home and Car
Insurance.

IAFF members could save more
when you bundle your Car with
Home, Condo and Tenant's
Insurance.

Get a quote and see
how much you could save!

Go to tdinsurance.com/iaff



The TD Insurance Meloche Monnex home and auto insurance program is underwritten by Security National Insurance Company and distributed in Quebec by Meloche Monnex Insurance and Financial Services Inc., Damage Insurance Agency, and in the rest of Canada by TD Insurance Direct Agency Inc. Our address: 50 Place Cr  mazie, 12th Floor, Montréal, Québec H2P 1B6.

Due to provincial legislation, this car and recreational insurance program is not offered in British Columbia, Manitoba or Saskatchewan.

  The TD logo and other trademarks are the property of The Toronto-Dominion Bank or its subsidiaries.

8249-0320

Professional Fire Fighters of

Independence—Craig McArthur, Derek Morris, Curtis Norman, **L1211 Hannibal**—Mike Benjamin, **L2001 Professional Fire Fighters Of Southwest Missouri**—Roy Haskett, **L2195 Lee's Summit**—Vincent Frasier, Christopher Nelson, **L2460 Chillicothe**—Franklin Schnieders, **L2665 Professional Fire Fighters of Eastern Missouri**—Mark Alexander, Frank Bennett, Dan Bruno, David Carmi, Gary Durham, Kurt Elliott, Kay Ellison, Michael Emms, James Fowler, Stephanie Franklin, Joseph Gebhardt, Clinton Gussner, Brian Hagedorn, Brian Hall, Tim Hammer, John Haughey, Holly Knox, Edmund Kues, Karen Lucido, Julie Meyer, Keith Nemnich, Larry Penrod, Vince Sbanotto, Mark Stillpass, Matt Stoverink, Dan Terbrock, Randy Weber, Adam Weinstein, **L3031 Nevada**—Kevin Scott, **L3705 Saint Francois County Emergency Service**—Dan Parish, **L3923 Warrensburg Professional Fire Fighters Union**—Logan Warren, **L3987 Lake Area Fire Fighters Association**—David Brown

MONTANA I0096 Professional Wildland Fire Fighters Local I-0096—Shawna Mayo, **L0008 Great Falls**—Justin Lee, **L0448 Helena**—Kurt Sheehan, **L0521 Billings**—Vince Christensen, Alan Lohof, Steve Nugent, **L0613 Bozeman Fire Fighters Association**—Cody Mummey, **L3658 Lockwood**—Keith Kober, George Martin

NEBRASKA L0385 Omaha—Wendee Brown, Raymond Deloa, Derek Draft, Robert Gottsch, Thomas Jones, Brian Jones, Laura Kitzman, Mark Lampe, Antonio Lara, Robert McDonnell, James Schurkamp, Kelly Warner, **L0644 Lincoln**—Charles Carlson, Alan Hoback, **L0675 Hastings**—Darin Clark, **L1648 York**—Dan Robinson

NEVADA L0731 Reno—Trevor Alt, Joe Anderson, Mitch Baker, John Braun, Johnny Fong, Bradley Jensen, Christopher Jones, Jerry Kosak, Thomas Krompetz, Daniel Le Gate, Adrian Leasure, Camron Longobardo, Jana Maas, Michael Markert, Eric Millette, Fredrick Morin, Lucas Nicholson, Lucas Nicholson, Gerald Purdum, David Ross, Jennifer Rowan, Sonny Snodgrass, Keith Terrance, Darrell Ward, **L1883 Henderson**—Mark Camper, Frank Malle, Jeff Rose, Michael Wood, **L1908 Clark County**—Ray Drda, Justin Evans, Julio Fernandez, Osvaldo Fernandez, Andrew Ford, Nick Grana, Wayne Higbee, Brian Neafsey, Christopher Page, Damon Ruemmele, Nicholas Stahlberger, Eric Wiseman, **L2487 Truckee Meadows Fire Fighters Association**—Jesse Corletto, Troy Guinn, Ryan Hoffmann, Kimberly Jarding, Slade Romig

NOUVEAU-BRUNSWICK L3591

Kennebecasis Fire Fighters Union—Karey Madill, **L5283 Bathurst Professional Fire Fighters Association**—Eric Melanson

NEW HAMPSHIRE L0856

Manchester—Andre Biron, **L1451 Rochester**—Patrick Couch, **L2892 Salem**—Steven Woitkun, Randall Young, **L3154 Professional Fire Fighters Of Hudson**—Alan Winsor, **L3197 Lebanon Permanent Fire Fighters**—Zachary Bryan, **L3639 Bedford**—Maurice Mailhot, **L4392 United Professional Fire Fighters of Derry**—Brian Croteau

NEW JERSEY F0169 Picatinny

Arsenal—William Koferl, Stephen Shatzel, **L0286 Perth Amboy**—John Denardo, George Miller, Eric Wilhelm, **L1064 Jersey City Fire Officers**—Paul Drennan, Marshall O'Keefe, **L1066 Jersey City**—Robert Belfiore, Michael Harris, Gary Onorato, Michael Quiles, **L1197 Edison Township**—Anthony Tumminelli, **L1860 Newark Fire Officers**—Joseph Zoppi, Joel Zucker, **L2657 Brigantine**—Brian Fisher, **L2663 Cherry Hill**—Stephen Ioannucci, Wesley Sohail, **L2691 Neptune**—Christopher Allfrey, Christopher Armada, **L2883 Edison Professional Fire Officers**—Duane Borwegen, Wayne Enoch, John McGowan, Christopher Wadiak, **L2983 North Plainfield PFSOA**—Richard Connolly, **L3091 Burlington County**—James Anderson, **L3170 Monroe Township**—Peter Byrne, James Krajcsovics, Leonard LeBrun, Frank Primiano, **L3198 Cherry Hill Professional Fire Officers**—Brett De Lucca, Arthur West, **L3263 Englewood Professional Fire Officers**—Michael Marino, **L3451 Middlesex County**—Thomas Bykowski, **L4408 Mount Laurel Professional Fire Fighters & EMT's Union**—Todd Evans, **L5034 Plainfield Fire Officers Association**—Gregory Fleming, Andrew Juttner, John Pellegrino, Walter Thompson

NOUVEAU-MEXIQUE F0294 White Sands

Professional Fire Fighters Association—Pete Lujan, **L0244 Albuquerque**—Gilbert Baca, Robert Candelaria, John Chavez, Frank Gutierrez, Albert Herren, James Jonas, Marco Lopez, Michael Schuetze, Ryan Stracener, **L3279 Los Alamos**—Sean Blanchfield, Michael Montoya, John Napier, Tracy Stidham, Travis Williams, **L4296 Gallup**—Daniel Burson, **L4339 Espanola Fire Fighters**—Theresa Martinez, **L4384 Hobbs Professional Fire Fighters Association**—James Marshall, Michael Nash

NEW YORK F0007 West Point—Lance Neville, **F0105 Fort Drum**—Scott Day, **I0091 Knolls Atomic Power Laboratory Professional Fire Fighters**—Daniel Conley, Thomas Harris, **L0028 Schenectady**—Anthony Klouse, **L0094 Uniformed Fire Fighters Assoc. Of New York**—Mark Aiken, Thomas Bachynsky, Thomas Baez, Steven Barretta, Daniel Beck, Sean Beirne, Gregory Bourquin, Ronald Broome, Gregory Bruno, Francesco Buccinna, James Butler, Jason

Campbell, Peter Carey, Thomas Carroll, Michael Castellano, Thomas Cavallo, Nathaniel Chin, Leung-Ping Chu, Michael Colozzo, Robert Conigliaro, Edward Coyle, Anita Daniel, Brian Davis, Evan Davis, Gary DeBiase, James DeCuffa, Kenneth DeFranco, Peter Delgado, Steven Dempsey, Richard Desfosse, Raynardee Detres, Brian Di Palmo, Eduardo Diaz, Vincent Diforte, Shawn Dinkins, Kobie Dixon, Michael Dominici, Denis Downing, Christopher Dunic, Dean Elliott, Lester Eser, Michael Essig, Adelsan Felix, Rick Fernandez, Justin Filimon, Kenneth Francis, Craig Frey, John Gallagher, Edwin Garces, John Gemmell, Severino Genovese, Jeffrey Gernhardt, Christopher Goetchius, Luis Grana, Decian Grant, Michael Greene, John Grippo, Frank Guanti, Daniel Hall, Michael Hargaden, Joseph Hauser, Brian Heidrich, Andre Hopkins, John Johnson, Jeremiah Kennelly, Jason Kipp, Michael Kuper, Michael Lachman, David Lang, Kevin Larkin, John Lartin, William Leo, Walter Lewis, Bryan Martin, Brian Martin, Sosthenes Martins, Anthony Mastrelli, Sean McCants, Michael McClelland, John McConnachie, Jason McCormick, James Mckechnie, Keith McTarsney, George Meiley, Dennis Milazzo, Matthew Moritz, Stephen Munari, Patrick Murphy, Todd Neckin, Morgan Neff, Roy Nichols, Gerrit Nuboer, Sean O'Donnell, Kevn O'Keefe, Daniel Oleaga, Edward Oliver, Jose Ortiz, Craig Paupst, Carmine Pecoraro, Wilson Perez, Christopher Perone, Robert Rae, Edward Ramirez, Randy Ranieri, Kevin Redden, Richard Reicherter, Brian Reilly, Eugene Reilly, Jeremy Riddle, John Riha, Edward Rodriguez, David Rodriguez, Jerry Ross, Patrick Rowe, Christopher Russell, Edwin Sanchez, Scott Sarnell, Thomas Saunders, Edward Schafer, Marc Schwartz, Michael Sforza, Andrew Sforza, Sean Shanahan, John Smith, Mark Smith, Jason Snyder, James Sorokac, Eric Staiano, Richard Staiti, Wilbur Suarez, David Summerfield, George Tabeeek, John Taber, Michael Tansey, Spiro Vagelatos, Juan Vargas, Francis Vaskis, Christopher Vozzo, Frederick Wagner, Howard Waltzer, Anthony Wolfersberger, Michael Zona, **L0107 Mount Vernon**—David Kell, Eliot Melendez, Michael St. John, **L0137 Jamestown**—Benjamin Sample, **L0191 Watertown**—Keith Grant, Jeffrey Holland, **L0273 New Rochelle**—Robert Cordaro, Salvatore Cordaro, Peter Gillen, Martin Gotte, Marstus Hewitt, Barry Nechis, Gregory Rigos, **L0280 Syracuse**—Thomas Dorn, John McMahon, Robert Silfer, Allen Williams, **L0287 Long Beach Professional Fire Fighters Association**—Anthony Fallon, **L0461 Kingston**—Alan Benicase, Thomas Chase, Justin Stauss, **L0589 Newburgh**—Anu Flippin, **L0590 Watervliet**—Jody Legault, **L0596 Poughkeepsie**—Mark Scianna, **L0729 Binghamton**—Patrick Lynch, Samuel Santoni, Daniel Scoville, Patrick Shay, Daniel Vail, James Zervos, **L0737 Ithaca Professional Fire**

Fighters Association—Thomas Basher, Timothy Payne, Peter Snell, **L0916**
Eastchester—Steven Ranellone, **L0963**
Lockport—Lucas Herman, **L1071 Rochester Fire Fighters Association, Local 1071, IAFF, AFL-CIO, INC.**—Michael Sauer, **L1394**
Scarsdale—Raymond Bailey, Patrick Gorham, Stephen Mulcahy, **L1404 Norwich**—Zachary Miner, **L1446 Auburn**—Timothy Guzalak, John Sawyer, **L2007 Albany**—Peter LaDopoulos, George Socaris, Brian Soden, **L2343**
Pekskill—Eugene Finnigan, **L2408**
Oneonta—Peter Barberio, **L2478**
Hamburg—Sharon Welsh, **L2825**
Amsterdam—Andrew Castler, Christopher Hotaling, **L3166 Lackawanna**—Gary Strzelczyk, **L3316 Town Of Manlius**—Robert Finger, **L3792 Gates Career Fire Fighters & Dispatchers**—Michael Bates, **L3813**
Lagrange—Lee DeWitt, **L3827 North Greece**—David Falkner, **L4041 Rye Brook**—Matthew Donovan, **L4640 Greece Uniformed Fire Officers Association**—Robert Streb, **L4959 Uniformed Fire Alarm Dispatchers Benevolent Association**—Tyron Connell, **L5228 Fayetteville Career Fire Fighters Association**—Steven Buyea

CAROLINE DU NORD L0332

Asheville—Robert Keith, **L0548**
Raleigh—Richard Coats, Sherrill Johnson, David Peruso, David Whitley, **L0660**
Charlotte—William Burns, Will Campbell, Jeffrey Dixon, Jeffrey Dixon, David Dobbins, Nicholas Marro, Peter Tubiolo, **L0673 High Point Fire Fighters Association**—Thomas Jordan, **L0682 Winston-Salem Professional Fire Fighters**—Anthony Byrum, James Gauldin, **L0947 Professional Fire Fighters Of Greensboro**—Terry Garoutte, Charles Hall, Derrick Leonard, Darrell Macherosky, Jerry Phillips, Christopher Ratley, David Sagers, William Shelton, Craig Smith, Michael Trexler, Brandon Weaver, Ted Webster, **L4249**
Jacksonville—Cheryl Gant, Christine Harper

NORTH DAKOTA L0242 Grand

Forks—Randall Fetsch, Robert Kramer, Robert Peterson, Michael Sande, Michael Sandry, Douglas Stern

NOUVELLE-ÉCOSSE L0268 Halifax—Bill Bowness, Patrick Keating, Edward Kennedy, Darren Wamboldt

OHIO F0088 Wright-Patterson Air Force Base—Marjorie Flynn, **F0154**

Youngstown—Steven Dennis, Robert Little, Robert Soles, **L0048 Cincinnati**—Timothy Anglin, Douglas Barnett, Maurice Byrd, R. Stephen Coldiron, James Dorr, Nathaniel Griffith, Alfred Harden, Thomas Kleier, Mary Taylor, Michael Walker, Christopher White, John Williams, **L0067 Columbus**—Ballard Armstrong, Richard Belt, Jeffrey Bowersock,

Michael Calafatis, Gary Childers, Sheldon Combs, Robert Cooper, Dwayne Crum, Allen Curran, James Detrow, William Dye, Richard Farwell, Anthony Francescon, Arron Kerns, Raymond Mason, Dorris Moore, James O'Connor, Bryan Owens, George Roback, Jeffrey Ross, Steve Saltsman, Lawrence Schrader, Jeffrey Shaw, Jefferey Short, M. Lewis Smith, Ralph Swartz, David Treffert, Glenn Tucker, **L0088 Zanesville**—Kenny Jones, **L0092 Toledo**—Paul Adam, Gerardo Arredondo, Matthew Conway, Carl Lerch, Janet McVicker, Michael Whatmore, **L0093 Cleveland**—Michael Gillissie, Raymond Kelly, Grant Melton, Peter Szabo, **L0109 Newark**—Douglas Albertson, David Decker, Jason Goodhart, Michael McNamara, **L0249 Canton**—Michael Urlick, **L0266 Mansfield**—Timothy Fawcett, **L0312 Youngstown**—Kurt Wright, **L0328 Fremont**—Kenneth Luc, **L0329 Barberton**—Michael Corll, Kevin Thacker, **L0330 Akron**—Damon Ferguson, Augustine Fortune, John McIntyre, David O'Neal, Thomas Whatley, **L0336 Middletown Fire Fighters Association**—John Fadden, David Hoerst, **L0381 Findlay**—Troy Stoner, Ken Thomas, **L0382 Lakewood**—Steven Colbert, Joseph Schmook, Richard Glisson, **L0445 Norwood**—Alan Stump, **L0474 Elyria**—Robert Atkinson, David Seljan, **L0480 Alliance**—Eugene Davies, Danille Kemp, Jeffrey Votaw, **L0494 Cuyahoga Falls**—Patrick Hayden, Richard Malak, **L0516 Shaker Heights**—Kenneth Bruening, **L0606 Delaware City Fire Fighters**—Alan Matteson, James Oberle, Blaise Stojkov, **L0639 Parma**—Kurt Just, Anthony LaVigna, Terryl Martin, **L0699 Washington Professional Fire Fighters**—Martin Rennison, **L1267 North Olmsted**—Daniel Coyle, Dave Meadows, Mathew O'Donnell, Jeffrey Wilson, **L1340 Ravenna**—Gregory Brown, **L1361 Avon Lake**—John Rogers, **L1497 Bedford Heights**—Larry Genova, Steve Wloszek, **L1638 Troy**—Stephen Schmitz, **L1723 Norwich Township**—Robert Spann, **L1832 Miami Valley Professional Fire Fighters**—Tim Shafer, **L2009 Richmond Heights**—Dominic Silvestro, **L2134 Marion Township**—Jerry Gandee, **L2280 Jackson Township (Canton)**—Mark Stewart, **L2507 Madison Township Fire Fighters IAFF Local 2507**—Larry Baugess, **L2885 Franklin Fire Fighters Association**—James Heim, **L2926 Huber Heights Fire Fighters**—Eugene Schuder, **L2932 Truro Township Fire Fighters Association**—David Heery, Zachary Leckrone, Bradley Leckrone, Kevin Perry, **L2964 Green Township**—Mathew Sample, **L2967 Plain Township**—Matt DeCosta, Jason Kuhn, **L3032 Marysville Division Of Fire**—Steve Rausch, **L3344 Hamilton Township**—Scott Russell, **L3518 West Chester**—David Leitch, Rodney

Parrett, Todd Wilson, **L3544 Springfield Township(Holland)**—James Schill, **L3768 Miami Township(Clermont County)**—Jeffrey Childers, Kaylee Haggard, **L4027 Springdale Professional Fire Fighters**—Mark Pelfrey, **L4391 Montgomery Fire Department**—Dane Williams, **L4394 Liberty Township Professional Fire Fighters**—Matt Sempier, **L4498 Sharonville Professional Fire Fighters**—Wayne Messerschmitt, **L5126 Athens County EMS**—James Hanson

OKLAHOMA L0057 Muskogee—Mark Etchison, Bryan Fuller, **L0176 Tulsa**—Norita Bridges, Rick Bruder, Robert Chorette, Jason Dobson, Ray Evins, Bryan Goins, Brad King, Sean Lawless, Phillip Lee, Robby Roberson, Nick Swainston, Gerry Tarver, Richard Tattershall, Andy Teeter, Jeff Wagnon, John Williams, **L0194 Sapulpa**—Ryan Daniels, Chad Davis, Donald Keizor, Matt Miller, Darrell Smith, David Taylor, Travis Victory, **L0200 Bartlesville**—Mike Burch, Tony McCammon, **L0243 Professional Fire Fighters Of Enid**—Trampas Cross, Curtis Howard, **L2047 Moore**—Vernon Boyce, **L2115 Nichols Hills**—Wayne Knight, **L2551 Broken Arrow**—Phillip Reid, Jeff Van Dolah, Mark White, **L3958 The Village Fire Fighters Association**—Michael Tollison, **L4067 Skiatook**—Robert Nail, **L4242 Perry**—Stephen Duke

ONTARIO L0142 London—Dave Hood, Jeff May, Denise Rose, Christopher Walch, **L0162 Ottawa**—Dominic Assaf, Timothy Cavan, Rene Forestier, Bruce Griffin, Bodo Jung, Gunther Krausbar, Ray Maddock, Marc Messier, Norman Mills, Alex Morrice, John Poirier, Kirk Reid, Barrie Robillard, David Rondeau, Kenneth Sine, Benjamin Young, **L0169 Peterborough**—Mitchell Black, Joe O'Brien, Chris Roberts, **L0193 Thunder Bay**—Darren Smallwood, **L0288 Hamilton**—Brad Bates, David Bendia, Roberto Conti, Dan Ellingham, Joseph Elliott, Kevin Hodges, John Howie, Craig McInnes, Tony Piedimonte, Michael Smith, Wayne Triemstra, **L0455 Windsor Professional Fire Fighters**—John Lee, Bob Mijovic, **L0457 Kitchener**—Stephen Caine, Larry Hofheinz, Steve Lacey, Doug Sharp, Gord Snider, **L0465 Oshawa**—Paul Richard, **L0467 Guelph**—Craig Bottomley, John King, **L0485 St. Catharines**—Donna Gill, Don Nesbitt, **L0486 Chatham Kent**—Mike Myers, Scott Sproule, Tom Stover, **L0499 Cambridge**—Jo Anne Anderson, Peter Hawthorne, Rick Hembly, John Jetter, Rob Lambert, Dana Landsborough, David Mazmanian, Dana Schmidt, Don Tuffnail, **L0527 Sudbury**—Peter Ferguson, **L0529 Sault Ste. Marie**—David Boucher, Ken Cameron, Rocco Celetti, Geoff Elgie, Daniel Fraser, James Hachey, Brian Oliver, Carlo Provenzano, Michael Simon, Debra Stares, **L0791 Waterloo**—Rick Fielding, **L0849 Cornwall**—William Lalonde, **L1068**

Brampton—Eric Hansel, Bert Smienk, Neil Sullivan, **L1100 Orillia**—Ian Nicholson, **L1182 Thorold**—Dino LaFratta, **L1212 Mississauga**—Glenn Demmink, Mark Garrod, Jeff Marchant, Roger Parady, Stephen Quesnel, Karin Roskam, Ray Stancel, **L1595 Vaughan Professional Fire Fighters**—Stuart Collins, **L1753 Barrie**—Donna Douglas, David Dunt, Jesse Northcott, **L1957 Richmond Hill**—Bruce Chubb, Glenn Harrison, Frank Hoffmann, Richard Nomura, Maurice Pare, Scott Sedore, **L2036 Whitby**—Michael Mowat, **L2511 Central York**—Paul Cooke, **L3888 Toronto Professional Fire Fighters**—Tiziana Abate, Colin Aspden, Scott Belford, Kenneth Bernard, Len Bertrand, Gregory Byers, Thomas Cameron, Paul Catchpole, Peter Coyne, Traci Dixon, Danny Filippidis, Jan Ford, Bryan Grant, Paul Grills, Peter Gutenberg, Robert Hampson, Lee Herriot, Garnet Irving, Russ King, Peter Koehler, Matthew Kulik, James Lapinskas, Donald Lester, Gregory MacIsaac, David Matheson, Scott McKelvey, Steven Moyle, Ian Peters, Peter Pongetti, Gary Poole, Tracey Powell, James Reilly, Paul Rooney, Bruce Saunders, Wayne Smith, Dave Stachiw, Paul Stewart, Michael Walker, Keith Wilson, **L4382 Pearson Airport**—Alex Demyanenko, **L4686 Caledon Professional Fire Fighters Association**—Mel Everett

OREGON L0043 Portland—Michael Dawkins, Andrew Legear, Steven Sharpe, **L0824 Medford**—Chris Howard, **L1660 Tualatin Valley**—Mark Hanson, Douglas Napoli, Todd Newcomer, Mike Rose, Gary Satterfield, Zachary Williams, **L1817 Rogue Valley Professional Fire Fighters Local 1817**—Leroy Brite, Brian Murdock, **L2210 Hillsboro**—Charles Marble, **L2240 Corvallis**—Pat Dowling, Michael Maldonado, Dan Quick, **L2557 Marion County Fire District 1**—Keith Storms, **L2752 Hermiston**—Carry Munro

PENNSYLVANIA F0061 Philadelphia Naval Shipyard—Brian Collison, **F0301 R.R.M.C. Professional Fire Fighters**—William Hawse, **L0001 Pittsburgh**—Steven Ashe, Christopher Bichler, Ralph Bilski, Thomas Early, Glenn Gasiorowski, Ryan Haid, Michael Knipp, David O'Leary, Brian Podgorski, Douglas Praskovich, Douglas Schmotzer, Mark Schneider, Michael Suska, **L0022 Philadelphia**—Joseph Mancini, Walter Milewski, Samuel Rivera, Daniel Rodriguez, Jennifer Tinkler, Luis Viera, **L0293 Erie**—Frank Stora, **L0299 Altoona**—Kenneth Over, **L0319 Lancaster**—Roy Bender, **L0417 Sharon**—William Stigliano, Darryl Torrence, **L0428 Harrisburg**—Marty Henderson, **L0463 Johnstown**—Timothy Hughes, **L0507 Hazleton**—Jeffery Barnes, **L0627 York**—Bernard Baxter, Chad Deardorff, Allen Fuentes, Randy Rauhauser, Charles Sleeper, Todd Stough, **L0713 Easton**—Barry Schaffer, **L0735 Bethlehem**—Deven Knoll, Sean O'Hearn,

L1400 Chester—Derrick Davis, Robert Griffin, Devin Johnson, Raymond Pierce, Daniel Wilson, **L1813 Greater Chambersburg**—Marshall Warden, **L2045 Greater Hanover Professional Fire Fighters Association**—Anthony Clousher, **L2218 Washington**—Kevin Wilson, **L2335 Norristown**—William Epright, John Gallagher, **L3407 Upper Moreland Township**—Andrew Gerth, **L3503 Manchester Township Career Fire Fighters Association**—William Blackwell, Todd Heilman, Matthew Russ, Curvin Wolfgang, **L3790 Coatesville**—Michael Pawlowski, **L4803 Professional Emergency Service Providers of Berks**—John Lewandowski, William Shuman, **L4890 Montgomery Township Professional Fire Fighters**—John Scheiter, **L5089 Mt. Lebanon Career Fire Fighters Association**—Christopher Meyers

QUÉBEC L0125 Association des Pompiers de Montréal Inc.—Steve Arsenault, Karl Belanger, Yvan Bernier, Pierre Bujold, Donald Coupal, Stephane Courtois, Robert Dagenais, Sylvain Dault, Alain Fortin, Yanick Genereux, Stephane Lalande, Francois Laplante, Nathalie Menard, Denis Millette, Yves Poirier, Andre Roy, Paul Tamas, Jean-Francois Therien

RHODE ISLAND L0732 Woonsocket—Glen Felicio, **L0799 Providence**—Robert Cornell, Timothy Gingell, John Hannon, Edward Kennedy, Mathew Labonte, Brian Mahoney, **L0850 East Providence**—Thomas Salisbury, **L1080 Newport**—James Brown, Allan Byrne, Bradford Cronin, Robert Edward, Peter Serbst, **L1261 Pawtucket Fire Fighters**—John Dolan, Joseph Murray, Michael Thurber, **L1363 Cranston**—Scott Robinson, **L1589 Narragansett**—Troy Sweet, **L1950 Johnston**—David Iannuccilli, Kevin Racette, **L2334 North Providence**—Edward Flaxington, **L2748 Warwick**—Thomas Brady, Robert Valley

SASKATCHEWAN L0080 Saskatoon—Wayne Budz, Mark Zawislak, **L0181 Regina Professional Fire Fighters Association**—Simon Arsenault, Tod Brown, Scott Goldie, Mark Perry, **L1318 Swift Current**—Denise Dykstra

CAROLINE DU SUD L0061 Charleston Fire Fighters Association—Kevin Brophy, Frank Dabney, **L0793 Columbia**—David Laird

SOUTH DAKOTA L0814 Sioux Falls—Todd Balzer, Harvey Enalls, Troy Scandin, **L1040 Rapid City Fire Fighters Union**—Tyler King

TENNESSEE I0002 X-10 Industrial Fire Fighters—David Williams, **I0014 Tullahoma**—Steve Macon, Terri Rigney, Kenneth Yarbrough, **L0065 Knoxville**—David Jenkins, **L0140 Nashville**—Herbert Ashburn, Anthony Bryant, Richard Carney, Teresa Crum, John Dowlen, Anthony Glover, Jimmy Greenwood, Ronald Lawson, Gerald Lindsey, Frank Middleton, Mark Mitchell, David Moyers, Douglas Pardue,

James Ransford, Patricia Reynolds, Hubert Spears, **L0820 Chattanooga**—Eric Bruce, Lesley Morgan, David Thompson, **L1784 Memphis**—Daniel Baker, Rodney Berry, John Bingham, Rickey Chambers, Vivian Collier, Robert Dowie, Gwendolyn Joiner, Vincent Long, Billy Massey, Sandra Nash, Joe Payne, Clifton Reed, Carl Scott, James Spence, Carl Strickland, Michelle Whitaker, Terron Wright, **L1791 Johnson City**—Eric Hyder, **L2270 Kingsport**—Stephen Stewart, **L3145 Dickson**—Chris Waychoff, **L3759 Signal Mountain**—Lewis Thatcher, **L3858 Germantown**—John Appling, Jim Francis, **L4238 Wilson County**—David Cross

TEXAS F0089 San Antonio—Charles Medellin, Milton Miller, **L0051 El Paso**—Martin Alvarez, Jesus Artalejo, Wayne Baker, Juan Balderrama, Jon Beltran, Tristan Berry, Daniel Coronado, Mario D'Agostino, Jose De La Cruz, Michael Franco, Carl Frede, Juan Gallegos, James Gunther, Jesse Hernandez, Milton Jones, Stephen Mendez, Enrique Mendoza, Derrick Olsen, Ricardo Orrantia, Fidel Portillo, Arturo Provencio, Jose Santiago, Clinton Sims, **L0058 Dallas**—Charles Cavor, Paul Ferguson, Jose Garcia, Christopher Guidry, Charlie Lopez, Eddy Marquez, **L0341 Houston**—Albert Bennett, Ronnie Dees, Michael Hartnett, Chris Harvin, Rory Hefley, Daniel Morales, Shelley Squires, Lisa Thom, Anthony Thomas, Christopher Virgadamo, Lorre Woods, **L0397 Port Arthur**—Richard Malone, **L0399 Beaumont**—John Bourgeois, Johnnie McMahan, Michael Peevey, Terence Simon, **L0440 Fort Worth Professional Firefighters Association, IAFF Local No. 440**—Greg Adams, Todd Bagby, Michael Cullum, Herman Dunlap, Charles Freeman, Jerome Gibson, Stacy Gilliam, David Johns, Robert Lomerson, William MacQueenette, Randy Malone, Jesus Martinez, George Mays, Rohn Renfro, Kevin Smith, Stephen Urban, **L0542 Amarillo**—David Garcia, Arick Wray, **L0624 San Antonio**—Edward Alvarado, John Anz, Glenn Aultman, Richard Barbosa, Mark Brown, Machele Cevallos, Dennis Chavez, Robert Despain, Kenneth Dugger, Joel Fox, Michael Gray, Paul Hohman, Phillip Laws, Rene Lopez, Bradley May, David Ruiz, Joseph Sansom, Thomas Sinclair, Bertha Soto, Danny Wilks, **L0846 Temple Professional Fire Fighters**—Michael Rhea, Christopher Wilkinson, **L0872 Laredo**—Juan Cardenas, Marcus Dally, Luis Gomez, David Martinez, Luis Montemayor, Carlos Pedraza, Ruben Rodriguez, Victor Vazquez, **L0936 Corpus Christi**—Alex Blanco, Patrick Brennan, Edward Geis, Kenneth Gorski, Robert Harrison, **L0970 Brownsville**—Gustavo Mendoza, Joseph Prosize, **L0972 Lubbock**—Ed Donaho, Crayton Fowler, Brent Smith, **L0975 Austin**—Preston Curtis, Christopher Donohue, Jay Grooms, Allen Mynk, Tice Porterfield, Brent

Sjolseth, **L1293 Garland**—Gregory Ward, **L1329 Arlington**—Timothy Fortner, Mark Griffin, Justin Robinson, **L1905 Groves Professional Fire Fighters Association**—Panagiotis Konidis, **L1954 Richardson** Barbara Bell, Steven Marksberry, **L2149 Plano**—John Cardwell, **L2731 Conroe**—Joe Craig, **L2922 Big Spring**—Chad Hennessey, Ron Phillips, **L2943 Sweetwater**—Russell Reeves, **L2999 Duncanville**—Steven Wakeland, **L3082 Round Rock**—Michael Heard, Mark Jaeger, Ronnie Krause, Michael Morrow, Dion Strange, **L3142 Plainview**—Bruce Fowier, **L3178 Coppell**—Mark Elliott, Monty Moon, **L3187 Addison**—Jared Schreher, **L3293 Pampa Professional Fire Fighters**—Craig Harkcom, **L3453 Allen**—Mark Bentley, William Downtin, Duran Ferguson, Scott Harrison, Shannon Langford, Denice Lopez, Shane Reed, Jason Reyes, John Sinor, Jason Thornton, **L3474 Forest Hill** William Blackwelder, **L3599 Mansfield** David Gilmore, **L3606 Lewisville** Philip Brazeel, **L3732 Frisco** John Adams, **L3846 Woodlands Professional Fire Fighters Association** Edward Williams, **L3991 Georgetown** Jeremy Chapman, **L4025 Burleson** Dallas Fowler, **L4117 Lake Travis Fire Fighters Association** Brian Quinlan, **L4183 Montgomery County Professional Firefighters Association** Chris Puls, **L4233 Cedar Park** Eric Charanza, Jonathan Morris, **L4405 Professional Fire Fighters Association of Midland** Jayme Farmer, James Martin, Douglas Van Zandt, **L4465 Murphy Professional Fire Fighters** Genaro Ocanas, **L4660 Hurst Fire Fighters Association** Aaron Gilmore, **L5300 Smith County Professional Fire Fighters Association** John Wolcott

UTAH **L4624 West Jordan Fire Fighters** Jason Hankins

VERMONT **L0881 Barre City Fire Fighters** Brian Cushman, Robert Howarth

VIRGINIE **L0539 Portsmouth** Chad Johnson, Christopher Jones, Christopher LaLonge, **L0995 Richmond** Charles Everett, Curtis Jones, Brian Turnage, **L1568 Henrico County** Allen Williams, **L2068 Fairfax County Professional Fire Fighters And Paramedics** Daniel Borden, Clyde Buchanan, Charles Horton, Richard Lancing, Haywood Marshall, James Masiello, Marc Straubinger, Jack Walmer, Kelly Woolf, **L2141 Alexandria** David Lukes, Glenn Ross, Raymond Whatley, **L2450 Hampton** Alexander Feliciano, Matthew Hardesty, Bryan Sears, Kevin Williams, **L2498 The York County/City of Williamsburg/City of Poquoson/James City County Fire Fi** David Dixon, Wade Dunlap, Robert Horton, **L2598 Prince William Professional Fire Fighters, Inc.** John Hornaday, Gene Luckinbill, Richard Pennock, Stephen Yannarell, **L2757 Manassas Park**

David Friedman, Roland Hackney, **L2800 Arlington County** Tracie Anderson, Jemal Davis, Raymond Gorham, Michael Gowen, Chad Stamps, **L2801 Suffolk Professional Fire And Rescue** Richard Bland, **L2803 Chesterfield County Professional Fire Fighters Assn.** Carl Adams, Lisa Hess, **L2924 Virginia Beach Professional Fire & EMS** Jason Nichols, Nicholas White, **L3401 Winchester** Matthew Mintschenko, **L3478 Salem Professional Fire Fighters** Jeff Faulkner, **L3756 Loudoun Career Fire** Patti Collins-Bliss, Raymond Muth, Kevin Wright, **L3886 Spotsylvania County Career Fire Fighters** Scott Flavin, **L4202 Hanover** William Bryant, **L4830 Campbell County Professional Fire Fighters Association** Thomas Sheppard, **L4865 Goochland Professional Fire Fighters Association** Earl Taylor

WASHINGTON **F0282 Puget Sound Federal Fire Fighters** Bobby Morse, **F0283 Fort Lewis** Arthur Doss, Jeffrey Schumann, Eric Teel, **I0024 Hanford** Jason Noah, **I0066 Boeing Fire Fighters** Michele Warrender, **L0027 Seattle** Aaron Banks, Stephen Bernocco, Mark Frazier, Mike Greene, Joseph Lombardo, Clifford Mas, Theodore Powell, Steven Severin, Kyle White, Daryl Whitley, Terry Williams, Babe Witter, **L0029 Spokane** Tracy Schoenleber, **L0031 Tacoma** Lee Reid, **L0046 Everett** Matthew Hausmann, Judd Luton, Matthew Park, Brent Stainer, **L0106 Bellingham** Ed Jirsa, Ronald Richard, Jason Sims, **L0451 Centralia** Karl Vonbargen, **L0452 Vancouver Fire Fighters** Scott Taube, **L0469 Yakima** Dawna Davis, Gary Gefre, James Giles, Donald Wolterstorff, **L0726 Pierce County Professional Fire Fighters** Russell Karns, Jennett Nielson, **L0828 Longview** Brett Johnson, **L0864 Renton** Rick Myking, **L0876 Spokane Valley** Richard Freier, Eric Hesse, Stephen Neff, Doug Salmon, **L1052 Richland** Erubiel Clara, Ron Duncan, **L1296 Kennewick** Matthew Worman, **L1461 Burien** Jeffery Meagher, Joe Schneider, **L1604 Bellevue** Todd Metter, Sean Sturgeon, **L1747 Kent** Jerry Brown, Brian Schoonhoven, Kurt Self, **L1758 Ellensburg** Joshua Overland, **L1760 Shoreline** Derek La Fontaine, Bruce Rice, **L1892 Pullman** James Turpin, **L2394 Mason County Professional Fire Fighters** Darrell Roberts, **L2545 Kirkland** Thomas Clark, Marc Hallen, **L2781 Union Firefighters of Snohomish County** Jon Dudder, Darcy Hepper, Bill Hoffman, Derik Millich, Thomas Withrow, **L2819 Kitsap County** Douglas Bekenyi, Ryan Madison, **L2878 Eastside Fire Fighters** Russell Gawler, **L2898 Seattle Fire Chiefs** William Simpson, **L2916 Professional Fire Fighters Of Spokane County Fire District 9 & 10** Daniel Garner, **L3186 Mountain View Professional Fire Fighters** Robert Jewett, **L3219 Marysville** Cal Droke, Nathanael Merseal, **L3438 North Snohomish County Union Fire Fighters** Joel

Smith, **L3520 East Pierce Professional Fire Fighters** Doug Babcock, **L3701 Spokane Valley Chiefs Association** Ken Capaul, Brian Foster-Dow, Warren Kennett, Robert Proctor, Greg Rogers, Andrew Rorie, Patrick Schaffer, **L4189 Vashon Island** Cari Coll, **L4299 Whidbey Island** Derik Vrable, **L4418 Grant County Fire Fighters** Jim Kling, **L4447 Cowlitz 5 Professional Fire Fighters** Stanley Kisamore

VIRGINIE-OCCIDENTALE **L0089 Clarksburg** Jeff Rogers, **L0289 Huntington** Jared Potter, **L0318 Fairmont** James Bates, John Harbert

WISCONSIN **L0127 La Crosse Area Professional Fire Fighters Association** Brian Green, **L0141 Green Bay** Jade Witt, **L0215 Milwaukee** Steven Falk, David Fritz, Joseph Haasch, Edward Kutzke, Donald MacKenzie, Kraig Maduscha, Richard Matiszik, Douglas Pietz, Reinhard Rittmeyer, Joel Rodriguez, Michael Ryan, **L0311 Madison** George Ferguson, John Fleming, Michael Fuss, Frank Jonczyk, Michael Mueller, David Snow, Chris Virnig, **L0321 Racine** Jim Guerrero, Michael Moss, **L0342 West Allis** Steven Peterson, Chad Staszak, **L0400 Fond Du Lac** John Hicken, **L0407 Waukesha** John Herrera, **L0414 Kenosha Professional Fire Fighters** Scott Laack, David Marifern, James Miller, Steven Osmanski, Brian Rummelhart, **L0415 Wausau** William Resch, **L0483 Sheboygan** Mark Landgraf, Daniel Patron, Brian Reeder, **L0484 Stevens Point** Tracy Aldrich, Arthur Dahms, **L0487 Eau Claire** Jeffrey Patrow, **L0583 Beloit Professional Fire Fighters Local 583** Daniel Blaser, Michael Rosario, **L1000 Antigo** Steve Berg, **L1021 Marshfield** Kelly Esker, **L1697 Menomonie** Tim Koleski, **L1777 Greendale** Gregory Ponzi, **L1923 Wauwatosa** Nickolas Beaumont, **L2939 South Shore Fire Fighters** Scott Brauer, Robert Sorenson

WYOMING **L0279 Cheyenne** William Mathews, **L1499 Rock Springs** Dan Hinesley, Leeland Reese

N'OUBLIONS JAMAIS

À la mémoire de ceux qui ont servi

Section locale	Nom	Nom de la section locale	État/Province	Section locale	Nom	Nom de la section locale	État/Province
F0088	Michael Ludwick	Wright-Patterson Air Force Base	OH	L0140	Charles Rowland	Nashville	TN
L0002	Aaron Buckley	Chicago	IL	L0140	Charles Smith	Nashville	TN
L0002	Kathleen Corbett	Chicago	IL	L0140	Leon Turner	Nashville	TN
L0002	Jordan McDermott	Chicago	IL	L0140	Donald Young	Nashville	TN
L0002	Brian Reese	Chicago	IL	L0209	Randy Busenius	Edmonton Fire Fighters Union	AB
L0022	Bernard Brennan	Philadelphia	PA	L0209	Max Kinney	Edmonton Fire Fighters Union	AB
L0022	John Bucsek	Philadelphia	PA	L0209	Chris Kinsella	Edmonton Fire Fighters Union	AB
L0022	Patrick Cassidy	Philadelphia	PA	L0209	Bill Penrice	Edmonton Fire Fighters Union	AB
L0022	John Deal	Philadelphia	PA	L0209	Don Stalker	Edmonton Fire Fighters Union	AB
L0022	Michael Domizio	Philadelphia	PA	L0284	Chad Ringler	North Bay	ON
L0022	Gerald Grindrod	Philadelphia	PA	L0302	Alan Michael	Allentown	PA
L0022	Robert Guth	Philadelphia	PA	L0302	Herbert Miller	Allentown	PA
L0022	Bernard Heim	Philadelphia	PA	L0311	Edward Kjin	Madison	WI
L0022	George Higgins	Philadelphia	PA	L0311	Carson Mettel	Madison	WI
L0022	Thomas Jackson	Philadelphia	PA	L0315	Leonard Lapacek	Central Grays Harbor Professional Firefighters	WA
L0022	William Madara	Philadelphia	PA	L0317	Howard Carter	Charleston	WV
L0022	Thomas Maher	Philadelphia	PA	L0320	Thomas Harkelrode	Niles	OH
L0022	Roy Mason	Philadelphia	PA	L0338	Wayne King	Elkhart	IN
L0022	Michael McCauley	Philadelphia	PA	L0338	David Powell	Elkhart	IN
L0022	John McMullen	Philadelphia	PA	L0341	Glenn Barber	Houston	TX
L0022	Albert Meriano	Philadelphia	PA	L0344	Ryan Koehn	Detroit	MI
L0022	Anthony Minor	Philadelphia	PA	L0399	Paul Bounds	Beaumont	TX
L0022	Earl Padlo	Philadelphia	PA	L0399	David Hancock	Beaumont	TX
L0022	Dominick Ragno	Philadelphia	PA	L0410	Charles Turpin	New Albany	IN
L0022	Rhanel Roberts	Philadelphia	PA	L0416	Donnie Fajardo	Indianapolis	IN
L0022	Gregory Rogalski	Philadelphia	PA	L0416	Brian Gainey	Indianapolis	IN
L0022	Richard Sambenedetto	Philadelphia	PA	L0416	Brian Helton	Indianapolis	IN
L0022	Fred Schindler	Philadelphia	PA	L0416	Kenneth Huber	Indianapolis	IN
L0029	Russell Butters	Spokane	WA	L0416	Daniel Hurd	Indianapolis	IN
L0030	Steven Lopez	Cambridge	MA	L0416	Jerry Kentrick	Indianapolis	IN
L0034	James "Jimmy" Stitt	Little Rock	AR	L0416	Chris Miller	Indianapolis	IN
L0041	Robert Arndt	Mason City	IA	L0416	Danny Strong	Indianapolis	IN
L0041	Larry Harrington	Mason City	IA	L0416	Elmer Swails	Indianapolis	IN
L0041	Tom Madden	Mason City	IA	L0467	Susan Paterson	Guelph	ON
L0041	Gerald Tatum	Mason City	IA	L0479	James Burns	Tucson	AZ
L0042	Russell Collins	Kansas City	MO	L0479	John Jacome	Tucson	AZ
L0042	Joe Langford	Kansas City	MO	L0479	Emil Lamanda	Tucson	AZ
L0042	Jerome McMahon	Kansas City	MO	L0479	Paul Martin	Tucson	AZ
L0042	Burney Waldon	Kansas City	MO	L0485	Gerry Saxton	St. Catharines	ON
L0065	Claude Earl	Knoxville	TN	L0493	Steve Espinoza	Phoenix	AZ
L0066	Michael Kemming	Waterloo	IA	L0522	Jesus Romo	Sacramento	CA
L0083	Edward Redmon	Topeka	KS	L0522	Charles Zimmerman	Sacramento	CA
L0094	Steven Devaney	Uniformed Fire Fighters Assoc. Of New York	NY	L0524	Charles Hudson	Pekin	IL
L0117	Christopher Easter	Birmingham	AL	L0539	Elton Ferguson	Portsmouth	VA
L0122	Franklin Matthews	Jacksonville Association of Fire Fighters	FL	L0556	Dave Rangel	Hammond	IN
L0122	Richard Miller	Jacksonville Association of Fire Fighters	FL	L0556	Dennis Wilbert	Hammond	IN
L0122	Wayne Watts	Jacksonville Association of Fire Fighters	FL	L0606	Bryan Williams	Delaware City Fire Fighters	OH
L0124	Ronald Brockmyer	Fort Wayne	IN	L0632	Allen Clement	New Orleans	LA
L0124	Alan Such	Fort Wayne	IN	L0651	George Dixon	Conneaut	OH
L0140	Alton Aldridge	Nashville	TN	L0655	James Coder	Bradford	PA
L0140	Ronald Bebout	Nashville	TN	L0660	Robert Middleton	Charlotte	NC
L0140	William Best	Nashville	TN	L0660	Oscar White	Charlotte	NC
L0140	Charles Dillon	Nashville	TN	L0726	Brian Annis-Levings	Pierce County Professional Fire Fighters	WA
L0140	Dennis Downey	Nashville	TN	L0732	Roger Perreault	Woonsocket	RI
L0140	Charles Edens	Nashville	TN	L0734	Jeffrey Cook	Baltimore	MD
L0140	Charles Fentress	Nashville	TN	L0734	James Edwards	Baltimore	MD
L0140	Raymond Givens	Nashville	TN	L0734	Wallace Hand	Baltimore	MD
L0140	Billy Lovell	Nashville	TN	L0734	Kenneth Kincaid	Baltimore	MD
L0140	Estle Mayes	Nashville	TN	L0734	Fredrick Lohrmann	Baltimore	MD
L0140	Thomas Nabors	Nashville	TN	L0734	Alvin Lyons	Baltimore	MD
L0140	Charles Patterson	Nashville	TN	L0734	Gordon McNamara	Baltimore	MD
L0140	William Perry	Nashville	TN	L0734	James Peleska	Baltimore	MD

N'OUBLIONS JAMAIS

À la mémoire de ceux qui ont servi

Section locale	Nom	Nom de la section locale	État/Province	Section locale	Nom	Nom de la section locale	État/Province
L0734	Lawrence Pulley	Baltimore	MD	L1463	David Chock	Hawaiian Islands	HI
L0734	Samuel Woods	Baltimore	MD	L1463	Tre Evans-Dumaran	Hawaiian Islands	HI
L0786	Daniel Kennedy	Stamford Professional Fire Fighters Association	CT	L1463	Lokahi Herrod	Hawaiian Islands	HI
L0786	James Lynch	Stamford Professional Fire Fighters Association	CT	L1463	Philip Lagmay	Hawaiian Islands	HI
L0858	Joe Kerchel	Denver	CO	L1463	Myles Marshman	Hawaiian Islands	HI
L0858	James Monseu	Denver	CO	L1463	Wayne Masuda	Hawaiian Islands	HI
L0867	Jack Arklie	Winnipeg	MB	L1463	Charles Matney	Hawaiian Islands	HI
L0867	Brian Bacon	Winnipeg	MB	L1463	Alan Yokoyama	Hawaiian Islands	HI
L0867	Jim Baty	Winnipeg	MB	L1469	Mike Riser	Pascagoula	MS
L0867	Bob Brydges	Winnipeg	MB	L1497	Daniel Fritz	Bedford Heights	OH
L0867	Cliff Dawson	Winnipeg	MB	L1560	Robert Branstetter	Fire Fighters Of Boca Raton	FL
L0867	Al Forsberg	Winnipeg	MB	L1563	Ronald Bierman	Anne Arundel County	MD
L0867	Bob Glover	Winnipeg	MB	L1563	Erick Esker	Anne Arundel County	MD
L0867	Tom Harrison	Winnipeg	MB	L1563	James Hardesty	Anne Arundel County	MD
L0867	Albert Ledoyen	Winnipeg	MB	L1689	Alan Kenney	Fremont	CA
L0867	Gary Macdonald	Winnipeg	MB	L1689	Joe Markovich	Fremont	CA
L0867	Verne Martin	Winnipeg	MB	L1689	Darryl Wieck	Fremont	CA
L0867	Cliff McGimpsey	Winnipeg	MB	L1763	Garry Patterson	Delta Firefighters	BC
L0867	Gene Nuytten	Winnipeg	MB	L1784	James Butler	Memphis	TN
L0867	Jim Passey	Winnipeg	MB	L1784	Daniel Dooley	Memphis	TN
L0867	Archie Percival	Winnipeg	MB	L1784	Kenneth Holland	Memphis	TN
L0867	Hammy Peter	Winnipeg	MB	L1784	Bobby Lowery	Memphis	TN
L0867	Bob Porter	Winnipeg	MB	L1784	Brian Nance	Memphis	TN
L0867	Stewart Ross	Winnipeg	MB	L1784	Jerry Richardson	Memphis	TN
L0867	Howard Smith	Winnipeg	MB	L1784	Wilbur Scott	Memphis	TN
L0867	Ronald Sykes	Winnipeg	MB	L1784	Edward Thompson	Memphis	TN
L0867	Dan Thacker	Winnipeg	MB	L1784	Albert Tindle	Memphis	TN
L0867	Ronald Trapp	Winnipeg	MB	L1784	Billy Todd	Memphis	TN
L0867	George Treddenick	Winnipeg	MB	L1883	Clete Dadian	Henderson	NV
L0867	Les Wahl	Winnipeg	MB	L1908	Everett Cox	Clark County	NV
L0867	Al West	Winnipeg	MB	L1908	Dennis Snider	Clark County	NV
L0867	Don Wilkinson	Winnipeg	MB	L1908	Clifford Taylor	Clark County	NV
L0867	Richard Yallits	Winnipeg	MB	L1931	Thomas Thibodeau	Seekonk	MA
L0964	Walter Lemmon	Baltimore Fire Officers Association	MD	L2068	James Blackburn	Fairfax County Professional Fire Fighters And Paramedics	VA
L0964	Thomas Sisk	Baltimore Fire Officers Association	MD	L2068	Lawrence Carter	Fairfax County Professional Fire Fighters And Paramedics	VA
L0964	Eugene Snyder	Baltimore Fire Officers Association	MD	L2068	Walton Eamich	Fairfax County Professional Fire Fighters And Paramedics	VA
L1102	James Edgar	Hialeah Association Of Fire Fighters	FL	L2068	James Jennings	Fairfax County Professional Fire Fighters And Paramedics	VA
L1102	Albert Haines	Hialeah Association Of Fire Fighters	FL	L2068	Edward Neal	Fairfax County Professional Fire Fighters And Paramedics	VA
L1102	Geraldo Insua	Hialeah Association Of Fire Fighters	FL	L2157	Sidney Hazen	Gainesville Professional Fire Fighters	FL
L1102	Louis Lowy	Hialeah Association Of Fire Fighters	FL	L2157	Emory Prevatt	Gainesville Professional Fire Fighters	FL
L1311	Robert Fields	Baltimore County	MD	L2335	Samuel DeMino	Norristown	PA
L1311	Thomas Flater	Baltimore County	MD	L2400	William Fearing	San Mateo County	CA
L1329	Robert Sells	Arlington	TX	L2595	Alexander Genschaw	King County Paramedics	WA
L1347	Donald Colleran	Watertown	MA	L2598	Peter Shires	Prince William Professional Fire Fighters, Inc.	VA
L1347	Concenzio DelRose	Watertown	MA	L2661	Daniel Crow	Professional Fire Fighters of McKinney	TX
L1347	Anthony Gianotti	Watertown	MA	L2723	Franklin White	Eden Professional Fire Fighters Association	NC
L1347	Vincent Martino	Watertown	MA	L2765	Tristan Red	Benton	AR
L1347	Robert McCarthy	Watertown	MA	L2881	Kyle Pinson	Cal Fire Local 2881	CA
L1347	Alfred Parrella	Watertown	MA	L3128	Martin Kukula	Fitchburg	MA
L1347	William Reilly	Watertown	MA	L3154	Todd Berube	Professional Fire Fighters Of Hudson	NH
L1347	Daniel Rosati	Watertown	MA	L3154	Richard Marshall	Professional Fire Fighters Of Hudson	NH
L1347	Howard Stearns	Watertown	MA	L3499	Ethan Wilson	Ormond Beach Fire Fighters Association	FL
L1400	Frank De Bellis	Chester	PA	L3520	Jeff Conover	East Pierce Professional Fire Fighters	WA
L1400	J. E. Rhoads	Chester	PA	L3666	Zachary Paris	Frederick County	MD
L1401	James Davis	Professional Fire Fighters of Sonoma County	CA	L3846	Richard Allison	Woodlands Professional Fire Fighters Association	TX
L1401	Brian Elliott	Professional Fire Fighters of Sonoma County	CA	L4157	Paul Wood	Auburn Permanent Fire Fighters	MA
L1403	Stephen Cornell	Metropolitan Dade County Association Of Fire Fighters	FL	L4321	Sandra Paine	Broward County	FL
L1403	Harvey Kreider	Metropolitan Dade County Association Of Fire Fighters	FL	L4836	Carl Bowers	Santa Rosa County Professional Fire Fighters	FL
L1403	George Norris	Metropolitan Dade County Association Of Fire Fighters	FL	L5127	Richard Garcia	West Haven 911 Dispatchers	CT
L1403	John Rosier	Metropolitan Dade County Association Of Fire Fighters	FL	L5407	Adrian Almendarez	Bexar-Bulverde Professional Fire Fighters Association	TX
L1403	Luke Sherlock	Metropolitan Dade County Association Of Fire Fighters	FL				
L1463	Jared Aiwohi	Hawaiian Islands	HI				

LA DERNIÈRE ALARME



Nous rendons hommage à ceux qui ont perdu la vie dans l'exercice de leurs fonctions

L1068	Alan L. Yates.....	Brampton, ON	11/02/1996
L1842	Eric J. Patrie.....	Delray Beach, FL	11/11/2012
L2598	Marcello Cordova Trejo	Prince William County, VA	07/04/2014
L2727	Xavier Bracken	Markham, ON.....	08/15/2019
L0455	Robert D. Cooper	Windsor, ON	09/02/2019
L0042	Raymond M. Wynn	Kansas City, MO	03/27/2021
L1845	James M. Pero	Mentor, OH	06/13/2021
L1658	James A. Cuticchia	Andover, MA	07/04/2021
L1403	Arturo L. Alonso	Metro-Dade, FL	09/01/2021
L1692	Edward E. McBride	Godfrey, IL	03/30/2022
L3631	Kirk D. Tobiassen	Orange County, CA	06/24/2022
L0845	Mark S. Matthews	Albany, OR	07/06/2022
L1564	Peter M. Skerry, Sr.....	Winchester, MA	12/03/2022
L2282	Michael Riley	Saint Augustine, FL.....	12/20/2022
L0135	Larry D. Feuerborn	Wichita, KS.....	01/05/2023
L2546	Leigh A. Flynn.....	Venice, FL	01/18/2023
L0830	Craig A. Saris	Norwalk, CT	02/06/2023
L0571	Andrew W. Jefferies	Galveston, TX	02/07/2023
L2274	Miguel Cervantes	Rancho Cucamonga, CA	02/08/2023
F0152	Robert D. Davis	Dobbins Air Reserve Base, GA	02/10/2023
L0033	Philip P. Christensen	Fort Smith, AR	02/11/2023
L2455	Taylor E. Bass.....	Slidell, LA	02/23/2023
L2141	Brian R. Hricik	Alexandria, VA	02/23/2023
L0352	Ricky A. Hill, Jr.....	Flint, MI	02/25/2023
L0293	Michael C. Smith	Erie, PA	02/26/2023
L0799	James L. Varin	Providence, RI	02/27/2023
L0282	Jason D. Arno.....	Buffalo, NY	03/01/2023
L2665	Alfred LaPointe.....	Saint Peters, MO	03/02/2023
L4066	Joseph D. McKee	Irondale, AL	03/14/2023
L0967	Ronald Stubbings	Saanich, BC	03/18/2023

NOTE : Les enfants des membres de l'AIP décédés durant l'exercice de leurs fonctions sont éligibles à recevoir la bourse d'études W.H. « Howie » McClennan, qui fournit un appui financier pour fréquenter une université, un collège accrédité ou une autre institution d'études supérieures.
Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec le Département de l'éducation de l'AIP au 202 824-1533.

LA DERNIÈRE ALARME



Nous rendons hommage à ceux qui ont perdu la vie dans l'exercice de leurs fonctions

L2848	Lance W. Caven	Langford, BC	03/19/2023
L1289	Doug McCullough	Modesto, CA	03/19/2023
L0301	Kylon A. Duttlinger	Burlington, IA	03/23/2023
F0135	Jeremy C. Lundgren	Dover Air Force Base, DE	03/31/2023
L1067	Timothy D. Strack	Riverside City, CA	04/01/2023
F0292	Tad D. Robison	Rock Island Arsenal, IL	04/02/2023
L0002	Jermaine A. Pelt	Chicago, IL	04/04/2023
L0002	Jan Tchoryk	Chicago, IL	04/05/2023
L1568	Stephen D. Whitson	Henrico County, VA	04/06/2023
L0706	Mitchell Christian	Ashland, KY	04/10/2023
L1280	Daniel J. Williams	Endicott, NY	04/10/2023
L1696	Matthew Hambleton	Salt Lake County, UT	04/12/2023
L2924	Matthew R. Chiaverotti	Virginia Beach, VA	04/17/2023
L0772	Jacob Cable Madden	Bangor, ME	04/22/2023
L0484	Paul D. Mattlin	Stevens Point, WI	04/22/2023
L4420	Jason C. Tucker	Pasco County, FL	04/23/2023
L0293	Michael Callaghan	Erie, PA	04/23/2023
L1716	Brian A. Tracy	Santa Cruz, CA	04/27/2023
L4763	Shawn Goldie	Oxford, MI	04/28/2023
L3137	Mauro T. Messina	Statesville, NC	05/01/2023
L1443	Bruce A. Nethercutt	Goshen, IN	05/02/2023
L1009	Robert W. Halloran	Worcester, MA	05/11/2023
L0731	Mike Foster	Reno, NV	05/16/2023
L3726	Scott Fraser	East Fork, NV	05/17/2023
L0481	Craig C. Bowman	Welland, ON	05/21/2023
L5271	James Michael Muller	Irmo, SC	05/26/2023
L3606	John V. Ashman	Lewisville, TX	05/26/2023
L1374	James E. Schexnayder, III	Jefferson Parish, LA	05/27/2023
I0083	Kevin VanOrden	Idaho National Laboratory, ID	05/29/2023

NOTE : Les enfants des membres de l'AIP décédés durant l'exercice de leurs fonctions sont éligibles à recevoir la bourse d'études W.H. « Howie » McClennan, qui fournit un appui financier pour fréquenter une université, un collège accrédité ou une autre institution d'études supérieures.
Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec le Département de l'éducation de l'AIP au 202 824-1533.

Pompier

TRIMESTRIEL



1750 New York Ave. N.W.
Washington DC 20006
www.iaff.org
Imprimé au Canada



FIREPAC

Chaque décision touchant votre travail est prise par quelqu'un d'élu ou de nommé. Avoir un programme politique réussi est essentiel pour influencer les élus. CAPFEU soutient les élus qui soutiennent l'AIP et le programme des pompiers. Investir dans CAPFEU, c'est investir dans le programme des pompiers.

Apprenez-en plus ou commencez à contribuer maintenant.



my.iaff.org/firepac

Effectuez des chèques ou des mandats payables à : FIREPAC

Les membres aux États-Unis envoient un courrier à :
IAFF FIREPAC
1750 New York Avenue NW
Washington DC 20006 USA

Les membres canadiens envoient un courrier à :
FIREPAC Canada
350 Sparks Street Suite 403
Ottawa ON K1R 7S8 Canada



Pierre angulaire
1 000 \$



Conseil du président
750 \$



Fondation du leadership
500 \$



Cercle du fondateur
200 \$



Club du président
100 \$



Club du Capitole
50 \$



Club de la Colline
(Canada)
50 \$



Partisan du CAPFEU
25 \$